



## E-BOOK

সত্যজিৎ রায়

যখন  
ছোট  
ছিলাম



## যখন ছোট ছিলাম

এই বইতেই তিনি শুনিয়েছেন একটি ছেলের কথা,  
 ইঙ্গুল ছাড়ার দশ বছর বাদে যাকে একবার যেতে  
 হয়েছিল পূরনো ইঙ্গুলের চতুরে, আর যেখানে  
 ঢুকেই যার মনে হয়েছিল, এ কোথায় এলাম রে  
 বাবা! দুরজা ছোট, বাবাদা ছোট, ক্লাসরুম আর  
 ক্লাসের বেঞ্চিগুস্তো— সবই কেমন ছোট মনে  
 হচ্ছে। পরে তিনি নিজেই বুঝতে পেরেছিলেন,  
 কেন এই বিভ্রম। ইঙ্গুল ছাড়ার সময় তিনি ছিলেন  
 পাঁচ ফুট তিন ইঞ্চি, আর সেবার যখন ফিরে  
 গেলেন, তখন তিনি উচ্চতায় প্রায় সাড়ে ছফুট।  
 ইঙ্গুল তো বাড়েনি, বেড়েছেন তিনি নিজেই।  
 আমরা অবশ্য জানি, এর পরেও ক্রমশ তিনি  
 আবও কত বড় মাপের হয়ে উঠেছেন। প্রতিভায়,  
 প্রতিপত্তিতে, খ্যাতিতে, জনপ্রিয়তায়— ক্রমশই  
 তিনি নিজেকে কীভাবে গিয়েছেন ছাপিয়ে। সেই  
 বড় মাপের মানুষটিই এই বইতে শোনালেন তাঁর  
 খুব পূরনো দিনের কিছু কথা— ‘যখন ছোট  
 ছিলাম’। একদা যিনি আমাদের চলাচিত্রকে  
 রাতারাতি সাবালক করে তুলেছিলেন ‘পথের  
 পাঁচালী’ উপহার দিয়ে, আজ তিনি নতুন করে যেন  
 শুরু করলেন আরেক পথের পাঁচালী, যে-পথ  
 গিয়েছে তাঁর নিজেরই সোনালী শৈশবের দিকে।  
 এই নতুন পথের পাঁচালীতেও একটি ছেলের  
 দুঃখতা ও বিস্ময়, কঘনা ও কোতৃহল, কোতুক ও  
 রোমাঞ্চ, অনুভব ও উপলক্ষ নিয়ে বড় হয়ে ওঠা  
 ছবির মতন আমাদের চোখের সামনে তুলে ধরেছেন  
 তিনি। সেই ছেলেটির নাম— সত্যজিৎ রায়।  
 এ-বইতে শুধু সেই ছোট সত্যজিৎ রায়ের বড় হয়ে  
 ওঠার কাহিনীই শোনাননি তিনি, সেই সঙ্গে  
 শুনিয়েছেন এমন-এক পরিবারের কথা যে-পরিবার  
 বাংলা সাহিত্যে একমাত্র ঠাকুরবাড়ির পরেই  
 স্মরণযোগ্য। আর শুনিয়েছেন এমন-এক  
 কলকাতার কথা, যে-কলকাতা আজ মনে হয়  
 অচেনা।

(সেবার পরবর্তী স্থাপে)

ISBN 81-7066-880-8

শৃঙ্খিকে সবাই ধরে রাখতে পারে না, সবাই পারে  
না শৃঙ্খিপটে ফুটে-ওঠা কাহিনীকে সরস ও স্বাদু  
করে শোনাতে। সত্যজিৎ রায় এই দুটো কঠিন  
কাজই খুব সহজ করে আর সুন্দর করে  
পেরেছেন। তাঁর শৃঙ্খি-অভিজ্ঞতার ভাণ্ডারটি  
যেমন মণিমুক্তোয় ঠাসা, বলার ডিনিতেও তেমনই  
ইরের ধার এবং উজ্জলতা।

‘যখন ছেট ছিলাম’ বেরিয়েছিল ‘সন্দেশ’ পত্রিকার  
দুটি সংখ্যায়। বর্তমান গ্রন্থটিকে তার পুনর্মুদ্রণ  
বললে নিতান্তই কমিয়ে বলা হবে। সেখা যেমন  
আমুল বদলে গেছে সম্পাদনায় আর সংযোজনে,  
ছবির ক্ষেত্রেও তেমনই বহু বদল, যোজনা এবং  
সংক্ষার। নতুন করে বিস্তর ছবি এঁকেছেন  
সত্যজিৎ রায় এ-বইয়ের জন্য। যেমন, গড়পারের  
বাড়ি অথবা বালিগঞ্জ গভর্নমেন্ট স্কুল। নতুন করে  
যেতে হয়েছে তাঁকে এ-সব জায়গায়, স্কেচ আঁকার  
জন্য। গ্রন্থকারে ‘যখন ছেট ছিলাম’-এর আরেকটি  
বড় আকর্ষণ, পাতার পর পাতা জোড়া বহু দুষ্পাপ্য  
ফোটো এবং ফ্যাকসিমিলি। আরও যা থাকছে, তা  
হল একটি পরিচয়লিপি যেখানে এই শৃঙ্খিকথায়  
বর্ণিত ব্যক্তিবর্গের পুরো নাম বর্ণিত।

সত্যজিৎ রায়

যখন

ছেট

ছিলাম

আমা

প্রথম সংক্ষরণ ১ বৈশাখ ১৩৮৯ থেকে সপ্তম মুদ্রণ অগ্রহায়ণ ১৪১২ পর্যন্ত  
মুদ্রণ সংখ্যা ৪২৮০০  
অষ্টম মুদ্রণ চৈত্র ১৪১৫

প্রকাশ ও অলংকৃত সভ্যজিৎ রায়  
© সন্দীপ রায়

সর্বস্বত্ত্ব সংরক্ষিত

প্রকাশক এবং প্রাধানিকারীর সিদ্ধিত অনুমতি ছাড়া এই বইয়ের কোনও কোণ অংশেরই কোনওক্রমে পুনরুৎপাদন বা  
প্রতিলিপি করা যাবে না, কেবল বাস্তিক উপায়ের (যাহিক, ইলেক্ট্রনিক বা অন্য কোনও মাধ্যম,  
যেমন প্রেসেক্সি, টেপ বা পুনরুৎপাদনের সুযোগ সরবলিত তথ্য-সংরক্ষণ করে রাখার কোনও প্রতি)  
মাধ্যমে প্রতিলিপি করা যাবে না বা কোনও ডিজ, টেপ, পারডোক্সেটেড মিডিয়া বা কোনও তথ্য  
সংরক্ষণের যান্ত্রিক পদ্ধতিতে পুনরুৎপাদন করা যাবে না। এই শর্ত সভিত্বত হলে উপযুক্ত  
আইনি ব্যবস্থা গ্রহণ করা যাবে।

ISBN 81-7066-880-8

অনন্দ পাবলিশার্স প্রাইভেট লিমিটেডের পক্ষে ৪৫ মেনিয়াটোলা সেন  
কলকাতা ৭০০ ০০৯ থেকে সুবীরচনার মিত্র বর্তুক প্রকাশিত এবং  
বসু মুদ্রণ ১৯এ সিকদার বাগান ষ্ট্রিট কলকাতা ৭০০ ০০৯  
থেকে মুদ্রিত।

১০০.০০

## ঢেঁক

---

ছেলেবেলার কোন্ট ঘটনা মনে থাকবে আর কোন্ট যে চিরকালের মতো মন থেকে মৃছে থাবে সেটা আগে থেকে কেউ বলতে পারে না। মনে থাকা আর না-থাকা জিনিসটা কোনো নিয়ম মেনে চলে না। স্মৃতির রহস্য এখানেই। পাঁচ বছর বয়সে আমি চিরকালের মতো আমার জন্মস্থান গড়পার রোডের বাড়ি ছেড়ে ভবানীপুরে চলে আসি। এই পূরোনো বাড়ি থেকে নতুন বাড়ি চলে আসার দিনটা আমি বেমাল্ট ভুলে গোছি, কিন্তু গড়পারে থাকতে আমাদের রাধুনী বাহনীর ছেলে হরেনের বিষয় একটা খুব সাধারণ স্বর্গ দেখেছিলাম সেটা আজও স্পষ্ট মনে আছে।

আমার এই স্মৃতিকথা তাই অনেক সামান্য ঘটনার কথা আছে, যেমন আছে কিছু নামকরা লোকের পাশে-পাশে অনেক সাধারণ লোকের কথা। সাধারণ-অসাধারণের প্রভেদ বড়দের মতো করে ছোটরা করে না; তাই তাদের মেলামেশার কোনো বাছবিচার থাকে না। এ যাপারে গুরুজনের বিচার যে ছোটরা সব সমস্ত বোঝে বা মানে তাও নয়।

এই স্মৃতিকথা প্রথম বেরোয় সন্দেশ মাসিক প্রকার দ্বাই সংখ্যায়। তারপরে আরো কিছু ঘটনা ও মানুষের কথা মনে পড়ায় এই বইয়ে তাদের জন্য জায়গা করে দেওয়া ইল।



၁၂။



# ଶେଷଶେଷଶେଷଶେଷଶେଷ

## ଗଡ଼ପାର

ଆମାଦେର ଛେଲେବେଳାଯ় ଏମନ ଅନେକ କିଛି, ଛିଲ ସା ଏଥିନ ଆର ନେଇ । ବାର୍ଡର ବାରାନ୍ଦାର ରେଲିଂ ଥିକେ To Let ଲେଖା ବୋର୍ଡ ବୁଲତେ ଏଥିନ ଆର କେଉଁ ଦେଖେ କି ? ତଥିନ ପାଡ଼ାଯ ପାଡ଼ାଯ ଦେଖା ଯେତ । ଛେଲେବେଳାଯ ଦେଖେଛି ଓରାଲ-ଫୋର୍ଡ କୋମ୍ପାନିର ଲାଲ ଡବଲ ଡେକାର ବାସେର ଓପରେ ଛାତ ନେଇ । ସେ ବାସେର ଦୋତଲାଯ ଚଢ଼େ ହାଓୟା ଥେତେ ଥେତେ ସାଓୟାର ଏକଟା ଆଲାଦା ମଜ୍ଜା ଛିଲ । ରାମତାଘାଟ ତଥିନ ଅନେକ ନିର୍ବିବଳି ଛିଲ, ପ୍ଲୋଫିକ ଜ୍ୟାମେର ବିଭାଷିକା ଛିଲ ନା ବଲଲେଇ ଚଲେ, କିନ୍ତୁ ସବଚେଯେ ବଡ଼ ତଫାତ ଛିଲ ମୋଟର ଗାର୍ଡର ଚେହାରା । କତ ଦେଶେର କତ ରକମ ମୋଟରଗାର୍ଡି ଯେ ଚଲତ କଲକାତା ଶହରେ ତାର ଇଇନ୍ଟା ନେଇ । ସେ ସବ ଗାର୍ଡର ପ୍ରତ୍ୟେକଟାର ଚେହାରା ଏବଂ ହର୍ନେର ଆଓୟାଜ ଆଲାଦା । ସରେ ବସେ ହର୍ନ୍ ଶୁଣେ ଗାର୍ଡି ଚେନା ଯେତ । ଫୋର୍ଡ ଶେଭ ହାମ୍ବାର ଭଙ୍ଗହଲ ଉଲ୍‌ସ୍‌ଲିଙ୍ଗ ବ୍ୟୁହିକ ଅର୍ଟିନ ସ୍ଟ୍ରିବେକାର ମରିସ ଓଲ୍‌ଡ୍‌ସମୋବଳ ଓପ୍ୟାଲ ସିନ୍ଦ୍ରୋର୍— ଏସବ ଗାର୍ଡି ଏଥିନ ଶହର ଥିକେ ଲୋପ ପେଯେ ଗେଛେ । ହୃଦ ଖୋଲା ଗାର୍ଡି କ'ଟା ଦେଖା ସାଇ ? ଥୁଦେ ଗାର୍ଡି ବୈବି ଅର୍ଟିନ କାଲେଭଦ୍ରେ ଏକ-ଆଧିଟା ଚୋଥେ ପଡ଼େ । ଆର ସାପେର ମୁଖ୍ୟଓୟାଲା ‘ବୋୟା ହର୍ନ୍’ ଲାଗାନୋ ବିଶାଲ ଲ୍ୟାନ୍‌ସିଙ୍ଗା, ଲାସାଲ— ଏସବ ଆମୀରୀ ଗାର୍ଡି ତ ମନେ ହୟ ସ୍ଵପ୍ନେ ଦେଖା । କଞ୍ଚପେର ଥୋଲେର ମତୋ ଦେଖିତେ ପ୍ରଥମ ସ୍ଟ୍ରୀମଲାଇନ୍‌ଡ ଗାର୍ଡି ସଥିନ କଲକାତାଯ ଏଲୋ, ସେଇ ତ ପ୍ରାୟ ଏକ ସୁଗ ଆଗେ । ଆର ଘୋଡ଼ାର ଗାର୍ଡି ଜିନିସଟାଓ ପ୍ରାୟ ଦେଖାଇ ଯାଇ ନା । ଆମାଦେର ଗଡ଼ପାରେର ବାର୍ଡିତେ ମୋଟରଗାର୍ଡି ଛିଲ ନା, ତାଇ ଘୋଡ଼ାର ଗାର୍ଡିତେ ଆମରା ଅନେକ ଚଢ଼େଛି । ବାଙ୍ଗଗାର୍ଡିତେ ଆରାମ କୋନଦିନଇ ଛିଲ ନା, ତବେ ଫୌଟିନେ ଚଢ଼େ ବେଶ ମଜ୍ଜା ଲାଗତ ଏଟା ମନେ ଆଛେ ।

ଆଜକାଳ ଆକାଶ କାଁପିଯେ ଜେଟ ପ୍ଲେନ ଯାତାଯାତ କରେ ଶହରେ ଉପର ଦିଯେ । ତଥିନ ଏ ଶବ୍ଦଟା ଛିଲ ମାନ୍ୟମେର ଅଚେନା । ଦ୍ଵାତାରେ ଏକଟା ଟ୍ରୀ ସୀଟାର ପ୍ଲେନ ଆକାଶେ ଦେଖା ଯେତ ମାଝେ ମଧ୍ୟେ । ତଥିନ ଦମଦମ ଆର ବେହାଲାଯ ଫ୍ଲାଇଂ କ୍ଲାବ ଚାଲି ହରେଛେ, ବାଙ୍ଗଲାରୀରା ପ୍ଲେନ ଚାଲାତେ ଶିଥିଛେ । ଏହି ସବ ପ୍ଲେନ ଥିଲେ

মাকে মাকে বিজ্ঞাপনের কাগজ ফেলা হত। হাজার হাজার কাগজ এক সঙ্গে ছেড়ে দিলে সেগুলো হাওয়ায় ভাসতে ভাসতে শহরের নানান জায়গায় ছাড়য়ে পড়ত। একবার খানকতক পড়ল আমাদের বকুলবাগানের বাড়ির ছাতে; তুলে দেখ বাটার বিজ্ঞাপন।

দৈনিক ব্যবহারের জিনিস, ওষুধপত্র ইত্যাদি যে কত বদলেছে তা ভাবলে অবাক হতে হয়। নাইলনের আগের যুগের সাদা রঙের কলিনোজ ট্রথুরাশ আজকাল আর কেউ ব্যবহার করে না। আমরা তাই করতাম, আর সেই সঙ্গে কলিনোজ ট্রথপেস্ট। কালো রঙের Swan আর Waterman ফাউন্টেন পেন যা দিয়ে তৈরি হত তাকে বলত Gutta Percha। পৃষ্ঠলে বিশ্রী গন্ধ বেরোত। তবে এটা স্বীকার করতেই হবে যে সেসব কলম আজকের দিনের কলমের চেয়ে তের বেশ টেকসই ছিল।

কোয়ালিটি-ফ্যারিনির যুগে বাড়িতে Freezer দিয়ে আসইত্তীম আর কে তৈরি করে? আমাদের ছেলেবেলায় কাঠের বাল্তির গায়ে লাগানো লেহার হাতলের ষড় ষড় শব্দ শুনলে মনটা নেচে উঠত। কারণ বাড়ির তৈরি ভাণিলা আইসক্রীমের স্বাদের সঙ্গে কোনো ঠেলাগাড়ির আইসক্রীমের স্বাদের তুলনা চলে না।

মনে আছে ছেলেবেলায় অস্থি করলে ডাঙ্কার প্রেসক্রিপশন লিখে দিতেন, আর সেই প্রেসক্রিপশন দেখে মিক্রারের শিশি দিয়ে দিত ডাঙ্কারখানা থেকে। সবচেয়ে মজা লাগত শিশির গায়ে আঠা দিয়ে লাগানো দাগ কাটা কাগজের ফিতে। এ জিনিস আজকাল প্রায় দেখা যায় না বললেই চলে। সেকালে সর্দি হলে ফুট বাথ নিতে হত। ঘরের দরজা জানালা বন্ধ করে গামলায় গরম জলে পা ডুর্বিয়ে বসে থাকতে হত। তাতে সর্দি সারত কিনা সেটা অবিশ্য মনে নেই। জোলাপের জন্য তখন থেতে হত Castor Oil —যার স্বাদে গন্ধে নাড়ীভূঢ়ি উলটে আসত। ম্যালোরিয়ার জন্য কুইনীনের বড় ছাড়া গাত ছিল না। আর্মি আবার বাড়ি গিলতে পারতাম না। একবার ঢাকা যাবো, সেখানে ম্যালোরিয়া, কুইনীন থেতে হবে। চিংবিয়ে থেয়েছিলাম সেই বড়ি। তার বিষ তেতো স্বাদ এখনো যেন যায়নি মুখ থেকে। ক্যাপসুল আসার পর থেকে ওষুধ জিনিসটা যে বিস্বাদ হতে পারে সেটা ভুলে গেছি আমরা।

একেবারে শিশু বয়সের কথা মানবের খুব বেশি দিন মনে থাকে না।



আমার বাবা যখন মারা যান তখন আমার বয়স আড়াই বছর। সে ঘটনা আমার মনে নেই। কিন্তু বাবা যখন অসুস্থ, আর আমার বয়স দুই কিম্বা তারও কম, তখনকার দৃঢ়ত্বে ঘটনা আমার পরিষ্কার মনে আছে।

বাবা অসুস্থে পড়েন আমি জন্মাবার কিছুদিনের মধ্যেই। এ অসুস্থ আর সারেনি, তবে মাঝে মাঝে একটু সুস্থ বোধ করলে বাবাকে বাইরে চেঞ্জে নিয়ে যাওয়া হত। বাবার সঙ্গেই আমি গিয়েছিলাম একবার সোদপুরে আর একবার গিরিবাড়ি। গঙ্গার উপর সোদপুরের বাড়ির উঠোনটা মনে আছে। একদিন বাবা ছবি আঁকছেন ঘরে জানালার ধারে বসে, এমন সময় হঠাতে বললেন, ‘জাহাজ যাচ্ছে’। আমি দৌড়ে উঠেনে বেরিয়ে এসে দেখলাম ভোঁ বাজিয়ে একটা স্টীমার চলে গেল।

গিরিবাড়ির ঘটনায় বাবা নেই; আছে আমাদের বুড়ো চাকর প্রয়াগ। আমি আর প্রয়াগ সন্ধ্যাবেলা উত্তীর ধারে বালিতে বসে আছি। প্রয়াগ বলল, বালি খুঁড়লে জল বেরোয়। আমি ভীষণ উৎসাহে বালি খুঁড়তে শূরু করলাম। খোঁড়ার জন্য খেলনার দোকানে কেনা কাটের খোন্তা ছিল, সেটা মনে আছে। খোঁড়ার ফলে জল বেরিয়েছিল ঠিকই, কিন্তু সেই সময় কোথেকে একটা দেহাতি মেয়ে এসে সেই জলে হাত ধূঁয়ে গেল। যে জল আমরা খুঁড়ে বার করেছি তাতে অন্য লোক এসে হাত ধূঁয়ে থাবে এটা ভেবে একটু রাগ হয়েছিল, তাও মনে আছে।

যে বাড়িতে আমার জন্ম, সেই একশো নম্বর গড়পার রোডে আমি ছিলাম আমার পাঁচ বছর বয়স পর্যন্ত। তারপর অনেক বাড়িতে থেকেছি, আর সবই দক্ষিণ কলকাতায়; কিন্তু গড়পার রোডের মতো এমন একটা অন্দুর বাড়িতে আর কখনো থাকিনি।

শুধু ত বাড়ি নয়, বাড়ির সঙ্গে আবার ছাপাখানা। ঠাকুরদাদা উপেন্দ্ৰ-কিশোর নিজে নকশা করে বাড়িটা তৈরি করে তাতে থাকতে পেরেছিলেন মাত্র বছর চারেক। তিনি মাঝা যান আমার জম্বের সাড়ে পাঁচ বছর আগে। বাড়ির সামনের দেয়ালে উপর দিকে উঁচু উঁচু ইংরাজি হরফে লেখা ছিল ‘ইউ রায় অ্যান্ড সন্স, প্রিন্টার্স অ্যান্ড ব্ৰক মেকাৰ্্স।’ গেট দিয়ে ঢুকে দারোয়ান হনুমান মিসিৱেৰ ঘৰ পেরিবে কয়েক ধাপ সিৰ্পড়ি উঠে ছিল ছাপাখানার আপিসে ঢোকার বিৱাট দৱজা। এক তলায় সামনের দিকটায় ছাপাখানা, আৱ তাৱ ঠিক উপৱে দোতলায় ছিল ব্ৰক তৈরি আৱ হৰফ বসানোৰ ঘৰ। আমৱা থাকতাম বাড়িৰ পিছন দিকটায়। বাঁয়ে গালি দিয়ে গিয়ে ডাইনে পড়ত বসতবাড়তে ঢোকার দৱজা। দৱজা দিয়ে ঢুকেই সিৰ্পড়ি। আৰুষীয়স্বজন আমাদেৱ সঙ্গে দেখা কৰতে এলে সিৰ্পড়ি দিয়ে উঠে ডাইনে ঘৰতেন, আৱ ছাপার কাজেৰ ব্যাপারে বাঁৱা আসতেন তাৰা ঘৰতেন বাঁয়ে। বাঁয়ে ঘৰে ব্ৰক-মেৰিকিং ডিপার্টমেণ্টেৰ দৱজা, আৱ ডাইনে ঘৰে আমাদেৱ বৈঠকখানার দৱজা।

আমাদেৱ বাড়িৰ গায়ে পশ্চিম দিকে ছিল মূক-বধিৰ বিদ্যালয়, আৱ পুৰ্বে—আমাদেৱ বাগানেৱ পাঁচলৈৱ উল্টোদিকে—ছিল এথেনিয়াম ইনসিট-টিউশন। দৃশ্যমান ঘৰখন গাড়িৰ চলাচল থেমে গিয়ে হয়ে যেত থমথমে নিস্তৰ্থ, তখন এথেনিয়াম ইস্কুল থেকে শোনা যেত ছাত্রদেৱ নামতা পড়া আৱ বই থেকে রীড়িং পড়া, আৱ সেই সঙ্গে মাৰে মাৰে মাস্টারদেৱ ধৰকাৰি। বিকলে মূক-বধিৰ বিদ্যালয়েৱ ছাত্রা আমাদেৱ বাড়িৰ পাশেই তদেৱ মাঠে খেলা কৰত, সে খেলা আমৱা ছাদ থেকে দেখতে পেতাম। তবে আসল দেখাৰ ব্যাপার হত বছৱে একবাৱ, স্কুলেৱ অ্যান্ডেল স্পোর্টসেৱ দিন।

আমাদেৱ এই ছাতটা ছিল তিন তলায়, ঠিক ছাপাখানার উপৱে। এখনেই হত আমাদেৱ চোৱ-চোৱ খেলা আৱ ঘূড়ি ওড়ানো। বড় ছাত ছাড়াও আৱেকটা ছোট ছাত ছিল পশ্চিম দিকে। ঠাকুরদাদাৰ কাজেৰ ঘৰ, যেটা আৰ্য জম্ব থেকে খালিই দেখোছি, সেটাও ছিল এই তিন তলায়। এই ঘৰেৱ একটা জিনিস পৱে আমৱা হয়ে গিয়েছিল, সেটা হল একটা কাঠেৱ বাঙ্গ। এই বাঙ্গে থাকত ঠাকুরদাদাৰ রঙ, তুলি আৱ তেল-ৱঙেৱ কাজে ব্যবহাৱেৱ জন্য লিনসীড অয়েলেৱ শিশি।

তিনতলার দক্ষিণেৱ ঘৰে থাকতেন আমৱা মেজোকাকা বা কাকামণি—

স্ব-বিনয় রায়। বাবা মারা যাবার পরে ছাপাখানার তদারক কাকার্মণই করতেন। জার্মানি থেকে তখন নানারকম কাগজের নমুনার বই আসত আমাদের অফিসে। মোটা, পাতলা, রেশমী, খসখসে, চকচকে, এবড়ো-থেবড়ো, কতরকম যে কাগজ তার ঠিক নেই। কাকার্মণর ঘরে গেলে তিনি আমার হাতে ওই রকম একটা বই দিয়ে বলতেন—দেখ ত এর মধ্যে কোনটা চলবে। আমি বিজ্ঞের মতে পর পর কাগজের উপর হাত ব্লিয়ে ব্লিয়ে চলবে কি চলবে না বলে দিতাম। আমার ধারণা ছিল আমার বাছাই করা কাগজই আসবে জার্মানি থেকে।

কাকার্মণর ছেলে সরল ছিল আমার একমাত্র আপন খড়তুতো দাদা। তবে দাদা আর কাকীমা অনেক সময়ই থাকতেন কাকার শবশুরবাড়ি জৰুরপূরে। দাদার পড়াশুনা হয়েছিল সেখানেই, সাহেব ইস্কুলে। দাদার ভালো নাম ছিল সরল। ইস্কুলে সাহেবের ছেলেরা দাদাকে ডাকত সীরিল (Cyril) বলে।

তিনতলাতেই আরেকটা ঘরে থাকতেন আমার ছোটকাকা স্ব-বিমল রায়। পরে ছোটকাকার সঙ্গ পেয়েছি অনেক; গড়পারে তাঁর সম্বন্ধে যে কথাটা মনে আছে সেটা হল এই যে ছোটকাকার ভাত খেতে সময় লাগত আমাদের চেয়ে ঝাড়া এক ঘণ্টা বেশি। কারণ তাঁর নিয়ম ছিল প্রতিটি গ্রাস বাত্রিশ বার করে চিবোনো। এ না করলে নাকি খাদ্য ঠিক হজম হয় না।

আমি আর মা থাকতাম দোতলায় দর্শকণে, কাকার্মণর ঘরের ঠিক নিচের ঘরে। পশ্চিমের একটা ঘরে থাকতেন বিধবা ঠাকুমা, যাঁর সঙ্গে আমার অনেকটা সময় কেটেছে খড়ড়ি থেকে পুরোন সন্দেশের ছবির ব্রক বাছাই করে কেড়ে পুঁছে আলাদা করে রাখতে। ঠাকুমা মারা যান আমি গড়পারে থাকতে-থাকতেই।

গড়পারে সব চেয়ে বেশি মনে আছে আমার ধনদাদু কুলদারঞ্জন রায়কে। উনি থাকতেন একতলায় আমাদের শোবার ঘরের ঠিক নিচের ঘরে। দাদু মৃগুর ভাঁজতেন, দাদু মৃত লোকের ছবি এনলাই করতেন, দাদু আমাকে পুরাণের গল্প বলতেন, আর দাদু এককালে ক্লিকেট খেলতেন। জাঁদরেল সাহেব-টীম ক্যালকাটার বিরুদ্ধে বাঙালী টীম টাউন ফ্লাবের হয়ে দাদু একবার নিরানব ইয়ের গাঁটে আটকে গিয়ে শেষ পর্যন্ত কিভাবে সেওয়ার করেছিলেন, সে গল্প তাঁর কাছে অনেকবার শুনেছি। আমি যখন দাদুকে দেখেছি তখন তাঁর আর খেলার বয়স নেই। কিন্তু খেলা দেখার উৎসাহ

তাঁর জীবনের শেষ অবধি ছিল। এম. সি. সি., অস্ট্রেলিয়ার দল কলকাতায় এমে দাদুর মন পড়ে থাকত ইডেনের মাঠে।

দাদুর পেশা ছিল ছৰ্বি এনলার্জ করা। ছোট থেকে বড় করা ছৰ্বি ফিনিশ করার কাজটা তাঁর নিজের ঘরেই করতেন তিনি। তেল রঙে ছৰ্বি আঁকার জন্য যেমন ইংজেল থাকে, তেমনি ইংজেলে এনলার্জ করা ছৰ্বি খাড়া করে রেখে পা দিয়ে একটা হাপরের মতো জিনিস দাবিয়ে হাতে ধরা এয়ার-ব্রাশের সুর মুখ দিয়ে রঙের স্পে বার করে ফিনিশ করার কাজ চলত, আর আমি দাঁড়িয়ে দাঁড়িয়ে দেখতাম। বৈশির ভাগ ছৰ্বই হত কালচে বা খয়েরির রঙে, কিন্তু একবার মনে আছে নাটোরের মহারাজা জগদ্বিন্দুনারায়ণের ছৰ্বি ফিনিশ করছেন রং দিয়ে, গাছপালায় সবৃজ, কাশ্মিরী শালের গায়ে লাল। পাশে বসে নতুন মহারাজা যোগান্দ্বনারায়ণ দাদুর কাজ দেখছেন এটাও মনে আছে।

চেনাশোনা বাড়িতে কেউ মারা গেলেই দাদুর কাছে অর্ডার আসত ছৰ্বি এনলার্জ করার জন্য। হয়ত গুপ্ত ফোটোতে ছোট একটা মুখ, তাও খুব স্পষ্ট নয়, সেটাই যখন দাদুর হাতে বড় হয়ে ফিনিশ হয়ে বাঁধিয়ে আসত, তখন মনে হত আসল মানুষটা যেন ছৰ্বি থেকে চেরে আছে আমাদের দিকে। কেউ মারা যাবার কয়েক দিনের মধ্যেই দাদুকে দেখা যেত বগলে ব্রাউন পেপারে মোড়া বাঁধানো ছৰ্বি নিয়ে এমে হাজির। সে ছৰ্বি খুলে সকলের সামনে টেবিলের উপর দাঁড় করানো হত, আর ছৰ্বির দিকে চেয়ে মৃত বাস্তুর আভায়ের চোখের জল মুছতেন। এ দৃশ্য ছেলেবেলায় আমার নিজের চোখে দেখা অনেকবার।

গড়পারে থাকতেই ইউ রায় অ্যান্ড সন্স থেকে দাদুর লেখা অনেক ছোটদের বই বেরিয়ে গিয়েছিল—ইলিয়াড, ওডিসিউস, পুরাণের গল্প, বেতাল পঞ্চবিংশতি, বর্ত্রিশ সিংহাসন, কথা সারিংসাগর। এইসব বই ডাই করে রাখা থাকত ছাপাখানার দোতলায় একটা পার্টি শন দেওয়া ঘরের মধ্যে। এর অনেক গল্পই অবিশ্য আগে সন্দেশ পরিকায় বেরিয়েছিল।

বাবা মারা যাবার দু'বছর পর অবধি সন্দেশ পরিকা বেরিয়েছিল। একতলার ছাপাখানায় সন্দেশ ছাপা হচ্ছে, তার তিন রঙের মলাট ছাপা হচ্ছে, একথা আমার পরিষ্কার মনে আছে। ছাপাখানায় ঢুক মারার সময়টা ছিল দৃশ্যের বেলা। দোতলাতেই যাওয়া হত বেশি। ঢুকলেই দেখা যেত ডাইনে সারি সারি কম্পোজিটারের দল তাদের খোপ কাটা হরফের বাক্সের

উপর ঝঁকে পড়ে হরফ বেছে বেছে পর পর বাসয়ে লেখার সঙ্গে মিলিয়ে লাইন তৈরী করছেন। সকলেরই মুখ চেনা হয়ে গিয়েছিল, ঘরে ঢাকলে সকলেই আমার দিকে চেয়ে হসতেন। আমি তাঁদের পাশ কাটিয়ে চলে যেতাম ঘরের পিছন দিকে। আজও তারপিন তেলের গন্ধ পেলেই চোখের সামনে ভেসে ওঠে ইউ রায় অ্যান্ড সন্সের ব্রক মের্কিং ডিপার্টমেন্টের ছবি। ঘরের মাঝখানে রাখা বিরাট প্রোসেস ক্যামেরা। ক্যামেরার কাজ যে শিখে নিয়েছিল বেশ পাকা ভাবে, সেই রামদাহিন প্রেসে যোগ দিয়েছিল সামান্য বেয়ারা হিসাবে। বিহারের ছেলে। ঠাকুরদা নিজে হাতে তাকে কাজ শিখিয়েছিলেন। রামদাহিন ছিল প্রায় ঘরের লোকের মতো, আর তার কাছেই ছিল আমার যত আবদার। একটা কাগজে হিজাবিজি কিছু এঁকে নিয়ে গিয়ে তার হাতে দিয়ে বলতাম, ‘রামদাহিন, এটা সন্দেশে বেরোবে’। রামদাহিন তক্ষণ মাথা নেড়ে বলে দিত, ‘হাঁ খোখাবাব, হাঁ’। শুধু তাই না; আমার ছবি ক্যামেরার নিচের দিকে মুখ করা লেন্সের তলায় বিছিয়ে রেখে আমাকে কোলে তুলে ক্যামেরার পিছনের ঘষা কাঁচে দোখিয়ে দিত সে ছবির উল্লেখ ছায়া।

পড়াশূন্য গড়পারে কী করেছি তা ঠিক মনে পড়ে না। একটা আবছা স্মৃতি আছে যে ধনদাদুর মেয়ে ব্লুপিসি আমাকে ইংরিজি প্রথম ভাগ পড়াচ্ছেন। বইয়ের নাম ছিল Step by Step। সেটার চেহারাও মনে পড়ে। মা-ও পড়াতেন নিশ্চয়ই, তবে যেটা মনে পড়ে সেটা হল তিনি ইংরিজি গল্প পড়ে বাংলা করে শোনাচ্ছেন। তার মধ্যে দুটো ভয়ের গল্প কোনদিন ভুলিনি: কোন্যান ভয়েলের ব্রুজন গ্যাপ আর ব্রেজিলিয়ান ক্যাট।

ব্লুপিসির পরের বোন ছিল তুতুপিসি। তিনি থাকতেন আমাদের বাড়ি থেকে তিনি মিনিটের হাঁটা পথ আপার সার্কুলার রোডে। আমাদের বাড়িতে কার্য্য কোনো বড় অসুস্থ করলে মা লেগে যেতেন সেবার কাজে। তখন আমি চলে যেতাম তুতুপিসির বাড়ি। জানালার শার্স্টেতে লাল-নীল-হলদে-সবুজ কাচ লাগানো মেজাইকের মেঝেওয়ালা এই আদিকালের বাড়িটা আমার খুব মজার লাগত। সামনে বারান্দা ছিল একেবারে বড় রাস্তার উপর। তার একধারে রেলের লাইন, সে লাইন দিয়ে যাতায়াত করত না। সেটা ছিল মালগাড়ি; শহরের আবর্জনা নিয়ে যাওয়া হত ধাপার মাঠে

ফেলার জন্য। লোকে ঠাট্টা করে বলত ‘ধাপা মেল’।

তৃতুপসির বাড়তে যে ক'দিন থাকতাম সে ক'দিন আমার পড়াশূনার ভার তিনিই নিতেন। আর পিসেমশাই কাজ থেকে ফিরে বিকেলে তার গাড়তে নিয়ে যেতেন বেড়াতে। বাড়ির অস্ত্র সেরে গেলে আবার ফিরে যেতাম গড়পারে।

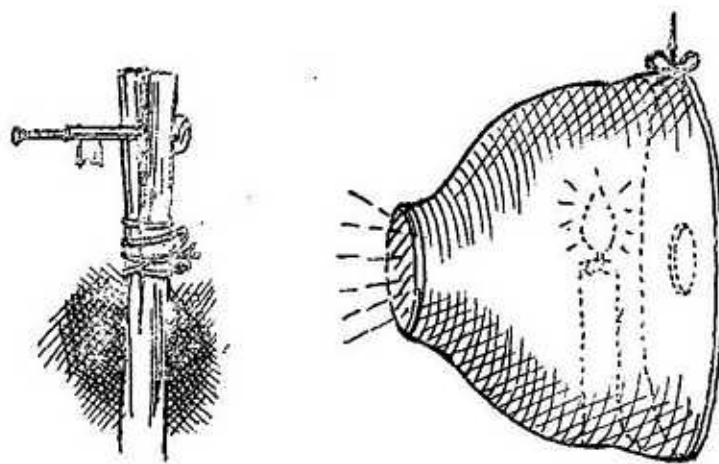
বাড়তে থাকতে বিকেলে মাঝে মাঝে বেড়াতে যেতাম স্যার জগদীশ বোসের বাড়তে। এ বাড়িও আমাদের বাড়ি থেকে পাঁচ মিনিটের পথ, সেই আপার সার্কুলার রোডেই। জগদীশ বোস তখন বাংলার সবচেয়ে বিখ্যাত ব্যক্তিদের একজন; গাছের প্রাণ আছে সেটা তিনি অবিষ্কার করেছেন, আর তার জন্য ‘স্যার’ উপাধি পেয়েছেন। অবিশ্য আমরা তাঁর বাড়ি যেতাম তাঁকে দেখতে নয়, তাঁর বাগানের একপাশে যে চিরড়িরাখানা ছিল সেইটে দেখতে।

তবে বেশির ভাগ দিন বিকেলটা কাটত আমাদের বাড়ির ছাতে।

আমার নিজের ভাইবোন না থাকলেও, বাড়তে যে সঙ্গী ছিল না তা নয়। রাঁধনী বামনীর ছেলে হরেন ছিল আমার বয়সী, আর শ্যামা ঝিয়ের ছেলে ছেদি আমার চেয়ে বছর চার-পাঁচের বড়। শ্যামার বাড়ি ছিল মৰ্তহারি। ভাঙা ভাঙা বাংলা বলত, তবে কোনো কারণে অবাক হলে গালে হাত চলে যেত, আর সেই সঙ্গে মুখ দিয়ে বেরিয়ে পড়ত—‘আ-গে—হইনী! দেখতো পাহিলে!’ ছেদি বাংলা শিখেছিল। তার অনেক গুণের মধ্যে একটা ছিল ঘূড়ির প্যাঁচে কেরামতি। মাঙ্গা দেবার কাজটা আমাদের ছাতেই তিনিটি লোহার থামের গায়ে সুতো পেঁচয়ে হয়ে যেত। লাটাই ধরার ভার ছিল আমার উপর। বিশ্বকর্মাৰ পংজোৱ দিনে যখন উত্তর কলকাতার আকাশ ঘূড়িতে ছেয়ে যেত তখনই দেখা যেত ছেদির কেরামতি। চারিদিকে ছাত থেকে প্যাঁচগুয়ালাদের চিংকারে পাড়া মেতে উঠত—‘দুরোকো! বাড়েনাকো!’ ‘দুরোকো! প্যাঁচ লড়েনাকো!’ আর ঘূড়ি কাটলেই ‘ভোকাটা!’

ছেদির ছাতের কাজ বেশ ভালো ছিল। দশ বারো বছর বয়সেই নিজে রঙীন পাতলা কাগজ জুড়ে ফান্দু তৈরি করত যেটা আমরা কালীপংজোৱ দিন ছাত থেকে ওড়াতাম। এ ছাড়া আরো দুটো জিনিস ছেদি তৈরি করত যেটা আমি আর কাউকে করতে দেখিনি।

এক হল চাবি পটকা। একটা ছাতখানেক লম্বা বাঁকারি নিয়ে তার মাথার দিকের খাঁচাকটা চিরে তার মধ্যে একটা চাবিৰ ছাতলের দিকটা



চুকিয়ে দিয়ে বেঁধে দিত এমন ভাবে যাতে চার্বিটা সমকোণে বেরিয়ে থাকে বাঁখারি থেকে। চার্বি সাধারণত দু'রকমের হয়—মাথা বন্ধ আর মাথা ফুটো। এই ব্যাপারে দরকার নিবতীয় ধরনের চার্বি কারণ ওই ফুটোর মধ্যে প্রবৃত্তে হবে বারুদ। ছেদ দেশলাইরের মাথা থেকে বারুদ নিয়ে চুকিয়ে দিত ফুটোর মধ্যে।

এবাবে সেই ফুটোয় ঢোকাতে হবে একটা বেশ অট-ফিটিং পেরেক, যাতে পেরেকের তলা আর বারুদের মাঝখালে ইঞ্জিন খানকের একটা ফাঁক থাকে।

এবাব বাঁখারিটা হাতে শক্ত করে ধরে পেরেকের মাথাটা সজোরে দেয়ালে মারলেই বায়ুর চাপে চার্বির ভিতরে বারুদ বোমার মতো শব্দ করে ফেটে উঠত।

এছাড়া ছেদ দইয়ের ভাঁড় দিয়ে এক রকম লণ্ঠন তৈরি করত ষেটা ভারী মজার লাগত আমার। ভাঁড়ের তলার গোল অংশটা কেটে বাদ দিয়ে তার জায়গায় লাগিয়ে দিত একটা রঙীন কাচ। তারপর ভাঁড়ের ভিতর পাশটায় একটা মোমবাতি দাঁড় করিয়ে, সেটাকে জ্বালিয়ে ভাঁড়ের ঘুঁটো বন্ধ করে দিত একটা ফুটোওয়ালা পিচবোর্ড দিয়ে। ফুটোর দরকার, কারণ

বাতাস না পেলে মোমবাতি জ্বলবে না।

সবশেষে ভাঁড়ের কানায় বাঁধা দড়ি হাতে নিয়ে অন্ধকারে ঘোরাফেরা করলেই দেখা যেত রঙীন কাচের মধ্যে দিয়ে রঙীন আলো বেরিয়ে পড়ে দিব্য একটা বাহারের লাঠনের চেহারা নিয়েছে।

ঠাকুরদার পাঁচ ভাইয়ের মধ্যে দু'ভাই ছাড়া সকলেই ব্রাহ্ম হয়েছিলেন। সারদারঞ্জন ও মৃগ্নিরঞ্জন ছিলেন বড় এবং সেজো ভাই। ওঁদের বলতাম বড়দাদু আর মৃগ্নিদাদু। ওঁদের বাঁড়তে গেলেই দেখতে পেতাম বৌয়েদের সিংথেয় সিংদুর, শাড়ি পরার দং আলাদা, পুরুষদের হাতে মাদুলি। পংজোর ঘর থেকে শোনা যেত শাখ আর ঘণ্টার শব্দ, খুড়িমা-ঠাকুরামা প্রসাদ এনে খাওয়াতেন আমদের। কিন্তু এই তফাও সত্ত্বেও ওঁদের পর-পর মনে হয়নি কথনো। সত্যি বলতে কি, এক ধর্মের ব্যাপারে ছাড়া, ঠাকুরদাদাদের ভাইয়ে ভাইয়ে মিল ছিল অনেক। হিন্দু সারদা মৃগ্নিদা যেমন খেলাধূলা করতেন, মাছ ধরতেন, তেমনি করতেন ব্রাহ্ম কুলদা। ক্লিকেট শুরু করেন সারদা, তারপর সেটা রায় পরিবারে হিন্দু ব্রাহ্ম সব দিকে ছড়িয়ে পড়ে।

খেলাটা সত্যি করে শিকড় গেড়েছিল আমার সোনাঠাকুমার বাঁড়তে। সোনাঠাকুমা হলেন আমার ঠাকুরদাদার বোন। এনার বিয়ে হয়েছিল ব্রাহ্ম বোস পরিবারে। স্বামী হেমেন বোসের ছিল পার্সিফেলার বা গন্ধন্দ্রব্যের কারবার।

কেশে মাঝে কুন্তলাণ  
রংমালিতে দেলখোশ,  
পানে খাও তাম্বুলাণ  
ধন্য হোক এইচ বোস।

—এই চার লাইনের কবিতা দিয়ে বিজ্ঞাপন বেরোত তখন কাগজে কাগজে।

গন্ধন্দ্রব্য ছাড়াও এইচ বোস আরেকটা ব্যবসা চালিয়েছিলেন কিছুদিন। সেটা ছিল এক ফরাসী কোম্পানীর সঙ্গে একজোটে গ্রামোফোন রেকর্ডের ব্যবসা। সে রেকর্ড আমরা ছেলেবেলায় শুনেছি। রেকর্ড ঘুরতো উলটো দিকে, আর পিন সমেত সাউন্ড বক্স নড়ত মাঝখান থেকে বাইয়ের দিকে।

সোনাঠাকুমা ছিলেন চোম্বজন ছেলেমেয়ের মা। গায়ের রং ধপধপে, আশী বছর বেঁচেছিলেন, শেষ দিন অবধি একটা চুল পাকেনি, একটা দাঁত

পড়েনি।

চার মেয়ের বড় মেয়ে মালতী তখনকার দিনের নামকরা গাইয়ে। বড় ছেলে হিতেনকাকা পাকা আঁকিয়ে, ওস্তাদী গালের সমবাদার, ফার্শ জানেন, দামী দৃশ্যপ্রাপ্য বই সংগ্রহ করেন। টকটকে রং, সূপুরূষ চেহারা। আরেক ভাই নীতিন (পৃতুলকাকা) পরে নামকরা সিনেমা পরিচালক ও ক্যামেরাম্যান হয়েছিলেন। আমার ছেলেবয়সে মনে আছে তিনি নিজেই ছোট মৃত্যু ক্যামেরা দিয়ে আসামে খেদোয় হাতি ধরার ছবি তুলে এনে দেখিয়েছিলেন, আর পরে সে ছবি বিলিংত কোম্পানীকে বিক্রী করেছিলেন।

পরের ভাই মুকুলের পায়ের ব্যারাম, তিনি খণ্ডিয়ে হাঁটেন। পড়াশুনা খুব বেশীদূর করেননি, কিন্তু বন্তপাতির ব্যাপারে অসাধারণ মাথা। উচিন্দবিজ্ঞানী জগদীশ বোসের সূক্ষ্ম সব গবেষণার ফল কলকাতায় একমাত্র উনিই সারাতে পারেন। পরে ইনিই সিনেমা লাইনে গিয়ে সাউন্ড রেকর্ডিংস্ট হিসেবে বিশেষ নাম করেছিলেন।

তার পরের চার ভাই কার্তিক গণেশ বাপী বাবু, সকলেই ক্লিকেট খেলে। আমি ঘথন ছোট, তখন কার্তিক সবে নাম করেছে, আর সবাই বলছে বাঙালীদের মধ্যে এমন ব্যাটসম্যান হয়নি। আয়মহাস্ট স্ট্রীটে ওদের বাঁড়িতে সন্ধেয়বেলা গেলেই দেখা যায়, হয় কার্তিককাকা, না হয় গণেশকাকা, একটা বড় আয়নার সামনে দাঁড়িয়ে ব্যাট হাতে স্ট্রোক প্র্যাকটিস করছে। বাঁড়ির মাঠে শানবাঁধানো পিচ ছিল, আর ব্যাটিং অভ্যাস করার জন্য আলাদা ব্যাট ছিল, যার দু'পাশ চেইছে ফেলে শুধু মাঝখানের অংশটা রাখা হয়েছে।

সব মিলিয়ে আয়মহাস্ট স্ট্রীটে বোসেদের বাঁড়ির মতো হৈ-হুংজোড়ের বাঁড়ি আমি দৃঢ়ি দেখিনি।

একটা ব্যাপারে সেই ছেলেবয়সে মনটা একটু খন্তখন্ত করত বৈকি। ব্রাহ্মদের মাঘোৎসবে হিন্দু পংজোর মতো হৈ-হংস্তা নেই। কেবল ব্রহ্মো-পাসনা আর ভগবানের বিষয় গান শোনা। একটি ব্রহ্মোপাসনা মানে দেড় থেকে দু'ঘণ্টা। আমাদের বাঁড়িতে শ্রান্তির্থতে উপাসনার রেওয়াজ ছিল। বসবার ঘরের চেয়ার-টেবিল সরিয়ে শ্বেতপাথরের মেঝের উপর সূজনি বিছিয়ে দেওয়া হত, আমরা তার উপরে বসতাম। তারপর হত উপাসনা আর গান। আমার মা খুব ভালো গাইতেন, তবে উপাসনার দিন যারা তেমন ভালো গান না—যেমন আমার ধনদাদু বা কাকামাণি—তাঁরাও গানে যোগ দিতেন। বছরের পর বছর একই সূজনির উপর মাথা হেঁট করে

বসে উপাসনা শুনে আমার সজ্জনির নকসা একেবারে মুখ্য হয়ে গিয়েছিল।

আর মুখ্য হয়ে গিয়েছিল সংস্কৃত স্তোত্র আর তার বাংলাগুলো। এই বাংলা বলার একটা নিয়ম ছিল যেটা সব আচার্যই মানতেন। এই নিয়মে সব কথা টেনে টেনে বলতে হয়। যেমন, ‘অসতো মা সদ্গময়’ মন্ত্রের প্রথম তিন লাইনের বাংলা এই ভাবে বলা হত—

‘অসতো—হইতে—আমা—দিগ—কে—সত্ত্বে—তে—লইয়া—যাও—, অন্ধ-কা—র—হইতে—আমা—দিগ—কে—আলোকে—লইয়া—যাও—, মৃত্যু—হইতে—আমা—দিগ—কে—অম্বতে—তে—লইয়া—যাও—’

এই ‘সত্ত্বে—তে’ আর ‘অম্বতে—তে’-র ব্যাপারে ভীষণ খটকা লাগত। ওরকম করে না বলে ‘সত্ত্বে লইয়া যাও’ আর ‘অম্বতে লইয়া যাও’ বললেই ত হয়। কিম্বা শেষে যদি আরেকটা ‘তে’ জুড়তেই হয় তাহলে ‘সত্ত্বে’ আর ‘অম্বতে’ বললে কি ভুল হয়? কিন্তু আচার্যদের মনে নিশ্চয়ই এ খটকা লাগেনি, না হলে তাঁরা সকলেই বছরের পর বছর এই একই ভাবে বলে চলবেন কেন?

ব্রাহ্ম মন্দির একটা ভবানীপুরেও আছে আর সেখানেও মাঘোৎসব হয়। কিন্তু আমরা যখন গড়পার ছেড়ে ভবানীপুরে চলে আসি তখনও এগারই মাঘের বড় উৎসবের দিন আমরা কর্ণওয়ালিস স্ট্রীটের ব্রাহ্ম মন্দিরেই যেতাম। ওই পাড়াটাকেই বলত সমাজ পাড়া। শীতকালের ভোর সাড়ে চারটো উঠে স্নান করে যেতে হত। প্রথমে হত ঘণ্টা থানেক প্রকারীতন, তারপর ঘণ্টা আড়াই গান ও উপাসনা। বসার ব্যবস্থা কাঠের বেঁশিতে, তার পিঠ এতই সোজা যে তাতে আরামের কোনো প্রশংসনই ওঠে না।

মাঘোৎসবের শুধু তিনটে দিন আমাদের একটু আমোদ হত। সেটা হল একটা বিশেষ দিনে উপাসনার পর খুচুড়ি খাওয়া, একটা দিন পিকনিক, আর একটা দিন বালক-বালিকা সম্মেলন। এই শেষ ব্যাপারটায় গুরু-গুরুর উপাসনার কোনো বালাই নেই।

কিন্তু তাহলেও ঢাক ঢেল বাজিয়ে প্যান্ডেল খাটিয়ে ঠাকুর সাজিয়ে হিন্দু পূজোর যে একটা হৈ-হল্লা ঝঁকঝমকের দিক আছে, সেটা ব্রাহ্ম উৎসবে মোটেই ছিল না। কালীপূজোয় বাজি পোড়ানো ফানস ওড়ানোয় আমরাও যোগ দিতাম বটে, আর আমাদের ছেলেবেলার তুবড়ি-হাউই-ফুল-বুরি-রংমশাল-চটপটি-চীনেপটকা মিলিয়ে যে আনন্দ সেটা আজকালকার

କାନ୍-ଫାଟାନୋ ବ୍ୟକ୍-କାପାନୋ ବୋମ-ପଟ୍-କାର ସ୍ତରେ ଏକେବାରେଇ ନେଇ—କିନ୍ତୁ ବହରେର ବିଶେଷ କ'ଟା ଦିନେ ସାରା ଶହର ମିଳେ ଆମୋଦ କରାର ବ୍ୟାପାରଟା ରାଖଦେର ମଧ୍ୟେ ଛିଲ ନା ।

ତାଇ ବୋଧହୟ ସ୍ଟ୍ରୀଟାନଦେର ବଡ଼ଦିନଟାକେ ନିଜେଦେର ପରବେର ମଧ୍ୟେ ଚାକିଯେ ନେବାର ଏକଟା ଚେଟା ଛିଲ ସବ ସମୟ । ବଡ଼ଦିନ ଏଲେ ମନଟା ନେଚେ ଉଠିତ ସେଇ କାରଣେଇ ।

କଲକାତାଯ ତଥନ ସାହେବଦେର ବଡ଼ ଦୋକାନ (ଆଜକାଳ ସାକ୍ଷାତ୍ ବଲେ ଡିପାର୍ଟ୍-ମେଣ୍ଟ ସ୍ଟୋର) ଛିଲ ହୋଯାଇଟାଓରେ ଲେଇଡଲ । ଚୌରଙ୍ଗୀତେ ଏଥନ ସେଥାନେ ମେଟ୍ରୋ ସିନେମା ତଥନ ସେଥାନେ ଛିଲ ସ୍ଟେଟସମ୍ଯାନ ପାତ୍ରକାର ଅର୍କିମ୍ । ତାର ପାଶେ ସ୍କୁରେନ ବ୍ୟାନାର୍ଜି ରୋଡ଼େର ମୋଡେ ସାହେବର ବଡ଼ ବାଡ଼ିଟା ଛିଲ ହୋଯାଇଟ-ଆଓରେର ବାଡ଼ । ବିଶାଳ ଦୋତଳା ଦୋକାନେର ପୂରୋ ଦୋତଳାଟା ବଡ଼ଦିନେର କ'ଟା ଦିନ ହୟେ ସେତୋ 'ଟ୍ରେଲ୍‌ଲ୍ୟାଣ୍ଡ' । ଏକବାର ମା'ର ସଙ୍ଗେ ଗେଲାମ ଏଇ ଟ୍ରେଲ୍‌ଲ୍ୟାଣ୍ଡ ଦେଖିତେ ।

ତଥନ ଦେଶେ ସାହେବଦେର ରାଜସ୍ । ହୋଯାଇଟାଓରେ ସାହେବଦେର ଦୋକାନ । ବିକ୍ରିତାରା ସବ ସାହେବ; ଯାରା ଘନ୍ଦେର ତାଦେରେ ବୈଶିଶ ଭାଗଇ ସାହେବ ମେମ-ସାହେବ । ଗିଯେ ସବ ଦେଖେଟେଥେ ଚୋଥ ଧୀର୍ଯ୍ୟେ ଗେଲ । କିନ୍ତୁ ଟ୍ରେଲ୍‌ଲ୍ୟାଣ୍ଡ ଯେ ଯାବ, ଦୋତଳାର ସିର୍ଭି କଇ? ଜୀବନେ ସେଇ ପ୍ରଥମ ଜାନଲାମ ଲିଫ୍‌ଟ କାକେ ବଲେ । ହୋଯାଇଟାଓରେ ଦୋକାନେର ଲିଫ୍‌ଟି ବୋଧହୟ କଲକାତାର ପ୍ରଥମ ଲିଫ୍‌ଟ ।

ସୋନାଲୀ ରଙ୍ଗ କରା ଲୋହାର ଖାଁଚାଯ ଦୋତଳାଯ ଉଠେ ଏସେ ଘନେ ହଲୋ ସ୍ବର୍ଗରାଜେ ଏସୋଛ । ମେବେର ଅନେକଥାନି ଜାଯଗା ଜୁଡ଼େ ପାହାଡ଼ ନଦୀ ବିଜ ଟାନେଲ ସିଗନ୍ୟାଲ ସ୍ଟେଶନ ସମେତ ଖେଳାର ରେଲଗାଡ଼ ଏକବେଂକେ ଚକର ମେରେ ଚଲେଛେ ରେଲଲାଇନ ଦିଯରେ । ଏ ଛାଡ଼ା ଘରେର ଚାରଦିକେ ର଱େଛେ ନାନା ରଙ୍ଗେ ବେଳୁନ, ରଙ୍ଗିନ କାଗଜେର ଶିକଳ, ବାଲର, ଫୁଲ ଫଳ ଆର ଚୀନେ ଲଞ୍ଠନ । ତାର ଉପରେ ରଙ୍ଗବେରଙ୍ଗେ ବଲ ଆର ତାରାଯ ଭରା କ୍ରିସମାସ ପ୍ରୀ, ଆର ସେଟୋ ସବଚେଯେ ବୈଶ ଚୋଥ ଟାନଛେ—ଗାଲଫୋଲା ହାର୍ମି ନିଯେ ଦାଢ଼ିମୁଖେ ଲାଲ ଜାମା ଲାଲ ଟ୍ର୍ପି ପରା ତିନ ମାନ୍ୟ ସମାନ ବଡ଼ ଫାଦାର କ୍ରିସମାସ ।

ଖେଳନା ଯା ଆଛେ ତା ସବହି ବିରାଳିତ । ତାର ମଧ୍ୟେ ଥେକେ ଆମାଦେର ସାଧ୍ୟେ କୁଲୋଯ ଏମନ ଏକ ବାଜୁ ଝ୍ୟାକାର ନିଯେ ବାଡ଼ ଫିରିଲାମ । ସେଇକମ ଝ୍ୟାକାର ଆଜକାଳ ଆର ନେଇ । ତାର ସେମନି ଆଓସାଜ, ତେମନି ସ୍କୁଲର ତାର ଭିତରେର ଥିଲେ ଥିଲେ ଜିନିସଗୁଲୋ ।

ବଡ଼ ଆର ବାହାରେର ଦୋକାନ ବଲତେ ତଥନ ଯା ଛିଲ ତାର ବୈଶିଶ ଭାଗଇ

চৌরঙ্গীতে। তার মধ্যে হোয়াইটআওয়ের কাছেই একটা দোকান ছিল যেটা বাঙালীর দোকান। কার এণ্ড মহলানবিশ। গ্রামোফোন আর খেলার সরঞ্জামের দোকান। দোকানে বসতেন ধীন, তাঁকে আমরা কাকা বলতাম—বুলাকাকা। এই দোকানে একটা বাহারের চেয়ার ছিল যেটা আসলে একটা ওয়েইং মেশিন। চৌরঙ্গী অঞ্চলে গেলেই বুলাকাকার দোকানে ঢুকে চেয়ারে বসে ওজন হয়ে আসাটা একটা অভ্যাসে দাঁড়িয়ে গিয়েছিল। বাবা মারা যাবার পরে এই বুলাকাকাই আমাকে এনে দিয়েছিলেন একটা গ্রামোফোন। সেই থেকে আমার গ্রামোফোন আর রেকর্ডের শখ। আমার নিজের দুটো খেলনা গ্রামোফোন ছিল—সেগুলোও সম্ভবত বুলাকাকাই দেওয়া। একটার নাম পিগমিফোন, একটার কিংডফোন। তাদের সঙ্গে বেশ কিছু বিলিতি গান-বাজনার রেকর্ডও ছিল লুচির সাইজের।

কলকাতার রেডিও স্টেশন চালু হবার কিছুদিনের মধ্যে বুলাকাকাই আমাকে জনপ্রিয়ে একটা রেডিও উপহার দিয়েছিলেন। সে রেডিও আজকের দিনের রেডিওর মতো নয়। তাকে বলত ক্লিপ্টাল সেট। কানে হেডফোন লাগিয়ে শুনতে হত; অর্থাৎ এক সঙ্গে একজনের বেশি শুনতে পেত না রেডিও প্রোগ্রাম।

বুলাকাকার সঙ্গেই আমরা একবার গিয়েছিলাম উটরাম রেস্টোরাণ্টে। উটরাম ঘাটে এই বাহারের রেস্টোরাণ্টটা জলের উপর ভাসত। দেখতে ঠিক জাহাজের ডেকের মতো। এখন উটরাম ঘাটে গেলে আগের সেই চেহারাটা আর দেখা যাবে না। তখন ঘাটের উল্টোদিকে ইডেন গার্ডেনের চারদিকে বাহারের গ্যাসের বাতি জুলত, আর বাগানের মাঝখানে ব্যাঙ্গস্ট্যান্ড সন্ধ্যা-বেলা বাজত গোরাদের ব্যাঙ। উটরাম রেস্টোরাণ্টে আমি জীবনে প্রথম আইসক্রীম খাই। অবিশ্য এই নিয়ে পরে অনেকদিন ঠাট্টা শুনতে হয়েছিল; কারণ প্রথম চামচ মুখে দিয়ে দাঁত ভীষণ সিরিসির করায় আমি বলেছিলাম আইসক্রীমটা একটু গরম করে দিতে।

# ହେଠାହେଠାହେଠାହେଠାହେଠା

## ଭବାନୀପୁର

ସନ୍ଦେଶ ପତ୍ରିକା ବନ୍ଧ ହବାର କିଛିଦିନ ପରେଇ ସେ ଇଉ ରାଯ় ଆଣ୍ଡ ସନ୍ଦେଶର ବାବସାଓ କେନ ଉଠେ ଗେଲ, ସେଟା ଅତ ଛେଲେବସେ ଆସି ଜାନତେଇ ପାରିନି । ଶୁଦ୍ଧ ଶୂନ୍ତଳାମ ମା ଏକଦିନ ବଜଲେନ ଆମାଦେର ଏ ବାଢ଼ି ଛେଡ଼େ ଚଲେ ଯେତେ ହବେ ।

ଗଡ଼ପାର ଛେଡ଼େ, ଆର ସେଇ ସଙ୍ଗେ ଉତ୍ତର କଲକାତା ଛେଡ଼େ, ଆମରା ଦୃଜନ ଚଲେ ଏଲାମ ଭବାନୀପୁରେ ଆମାର ମାମାର ବାଢ଼ିତେ । ଆମାର ବସ ତଥନ ଛରେର କାହାକାହି । ଆମାର ମନେ ହୁଏ ନା ସେ ବସେ ବଡ଼ ବାଢ଼ି ଥିକେ ଛୋଟ ବାଢ଼ି, ବା ଭାଲୋ ଅବସ୍ଥା ଥିକେ ସାଧାରଣ ଅବସ୍ଥାଯା ଗେଲେ ମନେ ବିଶେଷ କଣ୍ଟ ହୁଏ । ‘ଆହା ବେଚାରା’ କଥାଟା ଛୋଟଦେର ସମ୍ବନ୍ଧେ ବଡ଼ରାଇ ବ୍ୟବହାର କରେ; ଛୋଟରା ନିଜେଦେର ବେଚାରା ବଲେ ଭାବେ ନା ।

ଭବାନୀପୁରେ ବକୁଳ ବାଗାନେର ବାଢ଼ିତେ ଏସେଇ ସେଟା ଆମାକେ ଅବାକ କରେଛିଲ ସେଟା ହଲ ଚାନେ ମାଟିର ଟୁକରୋ ବସନ୍ତୋ ନକଶା କରା ମେରେ । ଏ ଜିନିସ ଏବ ଆଗେ କଥନେ ଦେଖିନି । ଅବାକ ହୁୟ ଦେଖତାମ, ଆର ମନେ ହତ, ବାପ୍ରେ ବାପ୍, ନା ଜାନି କତ ପେଯାଲା ପିରାଚ ପ୍ଲେଟ ଭେତେ ତୈରି ହରେହେ ଏହି ମେରେ ! ଟୁକରୋଗୁଲୋର ବୈଶିର ଭାଗଇ ସାଦା, ତବେ ତାର ମଧ୍ୟେ ହଠାତ ଏକ-ଏକଟାର କୋଣେ ହୁଅତ ଏକ ଚିଲତେ ଫୁଲ, ବା ତାରା, ବା ଡେଉଥେଲାନ୍ତେ ଲାଇନ । କିଛି କରାର ନା ଥାକଲେ ଏହି ଚାନେ ମାଟିର ଟୁକରୋଗୁଲୋ ଦେଖେ ଅନେକଟା ସମୟ କେଟେ ଯେତ ।

ଆରେକଟା ଭାଲୋ ଜିନିସ ଛିଲ ଏ ବାଢ଼ିତେ ସେଟା ଗଡ଼ପାରେ ପାଇନି । ସେଟା ହଲ ରାସ୍ତାର ଦିକେ ବାରାନ୍ଦା । ଶୋବାର ସର ଥିକେ ବେରିଯେଇ ବାରାନ୍ଦା, ସକାଳ ଦୃପ୍ତର ବିକେଳଭରେ ଦେଖତାମ ରାସ୍ତାଯା କତରକମ ଲୋକେର ଚଲାଫେରା । ଦୃପ୍ତରେ ସେତ ଟେଲା ଗାଢ଼ିତେ ରଙ୍ଗବେରଙ୍ଗେ ଜିନିସ ନିଯେ ଫେରିଓଯାଲା—‘ଜାର୍ମାନ ଓୟାଲା ଦୋଆନା, ଜାପାନ ଓୟାଲା ଦୋଆନା’ । ସମ୍ଭାବେ ଦୃପ୍ତରେ ନା ତିନିଦିନ ସେତ ମିସେସ ଉଡ଼େର ବାଞ୍ଚିଓଯାଲା । ବାରାନ୍ଦା ଥିକେ ମା-ମାସ ଡାକ ଦିତେନ ‘ଏହି



বাস্তুওয়ালা, এখনে এস'। মনটা নেচে উঠত, কারণ বিকেলের খাওয়াটা  
জমবে ভাল; বাপ্পে আছে মেমসাহেবের তৈরি কেক, পোস্ট, প্যাটি।

সন্ধ্যে যখন হব-হব, তখন শোনা ষেত সূর করে গাওয়া ‘ম্যয় লাহ’-  
মজেদা-র, চানাচো-র গরম’; আর কিছু পরেই শূরু হয়ে ষেত রাস্তার  
ওপারে চাটুজ্যেদের বাড়ি থেকে হারমোনিয়াম বাঁজিয়ে কর্কশ গলায়  
কালোরাতি গানের রেওয়াজ।

গীত্যকালের দৃপ্তির যখন শোবার ঘরের দরজা জানালা বন্ধ করে  
দেওয়া হত, তখনও কেমন করে জানি খড়খড়ির ফাঁক দিয়ে আলো আসার  
দর্শন দিনের একটা বিশেষ সময় রাস্তার উল্টো ছবি পড়ত জানালার  
বিপরীত দিকের দেয়ালের অনেকখানি জায়গা জুড়ে। বন্ধ ঘরে মাঝিকের  
মতো রাস্তার লোক চলাচল দেখা ষেত, গাড়ি রিঞ্চা সাইকেল পথচারী সব  
কিছু দীর্ঘ বোৰা ষেত ওই ছবিতে। কর্তান যে দৃপ্তির শূরে শূরে  
এই বিনে পয়সার বায়স্কোপ দেখেছ তার ঠিক নেই।

আমাদের বাড়ির সদর দরজায় একটা ছোট ফুটো ছিল। দরজা বন্ধ  
করে সেই ফুটোর সামনে ঘষা কাচ ধরলেও বাইরের দৃশ্য খুদে আকারে  
উল্টো করে সেই কাচের উপর স্পষ্ট দেখা ষেত। এটা নতুন কিছু নয়।  
এটাই হল ফোটোগ্রাফির গোড়ার কথা, আর এটা যে-কেউ নিজের বাড়িতে  
পরীক্ষা করে দেখতে পারে। কিন্তু তখন অজান্তে ব্যাপারটা ঘটতে দেখে  
ভারী অবাক লেগেছিল।

যে-মামার বাড়িতে উঠেছিলাম তিনি হলেন আমার সোনামামা। মামারা  
ছিলেন চার ভাই, তিনি বোন। ছোটমামা আমার জম্মের আগেই মারা

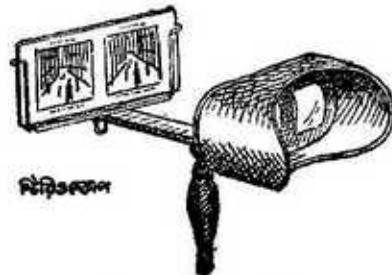
গিয়েছিলেন। বড় আর মেজোমামা ছিলেন পাটনা আর লখনৌ-এর ব্যারিস্টার। তৃতীয় মামা ছিলেন সোনামামা। ইনি বিলেত থানান, আর এ'র মধ্যে সাহেবিয়ানার লেশমাত্র ছিল না। আমারই এক মেসোগশাই ছিলেন এক ইন্সওরেন্স কোম্পানির মালিক, তখনকার দিনে বাঙালীদের এক জাঁদরেল কোম্পানি, সেই কোম্পানিতে কাজ করতেন সোনামামা।

সোনামামার অঙ্কের মাথা ছিল অসম্ভব পরিষ্কার। মনে আছে পরে যখন ইস্কুলে ডিত্তি হই, আমার অ্যান্ড্রেল পরীক্ষার অঙ্কের প্রশ্নপত্র হাতে নিয়ে সিংড়ভাঙ্গার অংকটার উপর একবার চোখ বুলিয়েই বললেন, ‘এটার উত্তর ত আট, তাই না?’ আমার কাছে জিনিসটা ভেলিকির মতো মনে হয়েছিল।

এমনিতে গম্ভীর মেজাজের লোক হলেও সোনামামার একটা ছেলে-মানুষী দিক ছিল। মামার বয়স তখন গ্রিশের কাছাকাছি, কিন্তু সমবয়সী আঘাতীয় বন্ধুদের সঙ্গে তখনও রৱিবার সকালে তুম্বল উৎসাহে খেলা চলেছে ক্যারাম আর লুডো। পরে এল ব্যাগাটেল; তাতেও উৎসাহের কর্মত নেই। আমি দাঁড়িয়ে দাঁড়িয়ে দেখতাম, আর মাঝে মাঝে শূন্তে হত—‘উঁহ্, বড়দের মধ্যে থেক না মানিক’। আমি বেরিয়ে আসতাম ঠিকই, কিন্তু এটাও মনে হত যে মামারা যে কাজটা করছেন সেটাকে ঠিক বড়দের মানানসই কাজ বলা চলে না।

আসলে আমার অনেকটা সময় একাই কাটাতে হত; বিশেষ করে দৃশ্য বেলাটা। কিন্তু তাতে আমার কোনোদিন একষেয়ে লেগেছে বলে মনে পড়ে না। দশ খণ্ডের বুক অফ নলেজের পাতা উলটিয়ে ছৰ্বি দেখা ছিল এই অবসর সময়ের একটা কাজ। এ বইগুলো কখনো পুরোন হয়নি। পরে মা কিনে দিয়েছিলেন চার খণ্ডে রোম্যান্স অফ ফেমাস লাইভ্স। ছৰ্বিতে বোঝাই বিখ্যাত বিদেশী লোকেদের জীবনী।

বই ছাড়াও সময় কাটানোর জন্য ছিল একটা আশৰ্ব ঘন্টা। সেটার নাম স্টোরওস্কোপ। তখন অনেকের বাড়িতেই এ জিনিসটা দেখা যেত, আজকাল আর থায় না। ভিকটোরীয় ঘুগের আৰিষ্কার এই ঘন্টা। তলায় একটা হাতল, সেটা ধরে ফ্রেমে আঁটা জোড়া আতস কাচ দৃঢ়ই চোখের সামনে ধরতে হয়। কাচের সামনে হোল্ডারে দাঁড় করানো থাকে ছৰ্বি। একটা ছৰ্বি নয়; লম্বা কাড়ে পাশাপাশি দুটো ফোটোগ্রাফ। দেখলে মনে হবে একই ছৰ্বি, কিন্তু আসলে তা নয়। দৃশ্য একই, কিন্তু সেটা তোলা হয়েছে এমন,



କ୍ୟାମେରା ଦିଯେ ସାଥିମେ ଏକଟାର ବଦଲେ ଦୂଟୋ ଲେନ୍ସ—ଯେଣ ମାନ୍ୟଧେର ଦୂଟୋ ଚୋଥ । ବାଁ ଦିକେର ଲେନ୍ସ ତୁଲଛେ ବାଁ ଚୋଥ ଯା ଦେଖେ ତାଇ, ଆର ଡାନ ଦିକଟା ତୁଲଛେ ଡାନ ଚୋଥେର ଦୃଷ୍ଟି ଦିରେ । ଜୋଡ଼ା କାଚେର ଭିତର ଦିଯେ ସଥିନ ଦେଖା ଯାଇ, ତଥିନ ଦୂଟୋ ଛାବି ମିଳେ ଏକଟା ହେଁ ଯାଇ, ଆର ମନେ ହେଁ ଯେଣ ଜୀବିତର ଦୃଷ୍ଟି ଦେଖାଇ । ସିଟିରିଓସ୍କୋପେର ମଙ୍ଗେ ଛାବିଓ କିନତେ ପାଓଯା ଯେତୋ ନାନା ଦେଶେର ନାନା ରକମେର ।

ଆରେକଟା ଖେଳାର ସଞ୍ଚ ଛିଲ ଆମାର, ସେଟାଓ ଆର ଆଜକାଳ ଦେଖିତେ ପାଓଯା ଯାଇ ନା । ସେଟା ହଲ ମ୍ୟାର୍ଜିକ ଲ୍ୟାନଟାର୍ନ । ବାକ୍ସେର ମତୋ ଦେଖିତେ, ସାଥିମେ ଚୋଙ୍ଗର ମଧ୍ୟେ ଲେନ୍ସ, ମାଥାର ଉପର ଚିରମିଳ ଆର ଡାନ ପାଶେ ଏକଟା ହାତଲ । ତାହାଡ଼ା ଆଛେ ଦୂଟୋ ରୀଲ, ଏକଟାଯେ ଫିଲ୍ମ ଭରିତେ ହେଁ, ସେଇ ଫିଲ୍ମ ହାତଲ ଘୋରାଲେ ଅନ୍ୟ ରୀଲେ ଗିଯେ ଜମା ହେଁ । ଫିଲ୍ମଟା ଚଲେ ଲେନ୍ସେର ଠିକ ପିଛନ ଦିଯେ । ବାକ୍ସେର ଭିତର ଜବଲେ କେରୋସିନେର ବାର୍ତ୍ତ, ତାର ଧୋରା ବେରିଯେ ଯାଇ ଚିରମିଳ ଦିଯେ । ଆର ତାର ଆଲୋ ଘୁରିଲୁ ଫିଲ୍ମେର ଚଲନ୍ତ ଛାବି ଫେଲେ ଦେଯାଲେର ଉପର । କେ ଜାନେ, ଆମାର ଫିଲ୍ମେର ନେଶା ହୟତ ଏଇ ମ୍ୟାର୍ଜିକ ଲ୍ୟାନଟାନେଇ ଶୁଭ୍ର ।

ଆମାର ଖେଳାର ସାଥୀଦେର ମଧ୍ୟେ ଛିଲେନ ଆରେକ ମାମା, ଯିନି ଆମାଦେର ବାଢ଼ିତେଇ ଥାକତେନ ଏକ ତଲାର ପ୍ରବିଦିକେର ଘରେ । ଆସଲେ ଇନି ଆଉଁଯି ନନ । ଢାକାଯ ମାମାବାଢ଼ିର ପାଶେଇ ଛିଲ ଏଦେର ବାଢ଼ି । ସେଇ ସ୍ଵତ୍ତେ ବନ୍ଧୁ, ଆର ତାଇ ଆମ ବଲ ମାମା । କାଳୁମାମା । କଲକାତାଯ ଏସେଛିଲେନ ଢାକାରିର ଖୋଜେ । ଢାକାରି ପାବାର କିଛୁ ଦିନେର ମଧ୍ୟେଇ କିନେ ଆନଲେନ ଶ୍ରୀ ଟାକା ଦାମେର ଏକଟା ଝକ୍କକେ ନତୁନ ର୍ୟାଲେ ସାଇକେଲ । ଛ'ମାସ ବ୍ୟବହାରେର ପରେଓ ଏଇ ସାଇକେଲ ଛିଲ ଠିକ ନତୁନେର ମତୋଇ ଝକ୍କକେ, କାରଣ ରୋଜୁ ସକାଳେ ବାଡ଼ା ଆଧ ଘଣ୍ଟା ଧରେ କାଳୁମାମା ସାଇକେଲେର ପରିଚର୍ଯ୍ୟ କରତେନ ।

ମୋନାମାମା ଆମ୍ବଦେ ଲୋକ ଛିଲେନ ବଲେଇ ବକୁଳବାଗାନେ ଏସେ ମାରେ ମାରେ

বায়স্কেপ, সার্কাস, ম্যাজিক, কার্নেভাল ইত্যাদি দেখার সূযোগ আসত। একবার এশ্পায়ার থিয়েটারে (যেটা এখন রাঙ্গি) এক সাহেবের ম্যাজিক দেখতে গেলাম। নাম শেফালো। খেলার পর খেলা দোখায়ে চলেছেন, আর তার সঙ্গে কথার ফোরারা ছুটছে। পরে জেনেছিলাম জাদুকরের এই বৃক্কিনকে বলা হয় ‘প্যাটার’। এই প্যাটারের গুণে দর্শকের দ্রষ্টিট চলে যায় জাদুকরের মুখের দিকে, আর তার ফলে হাতের অনেক কারসার্জি দ্রষ্টিট এড়িয়ে যায়। কিন্তু শেফালোর দলে ছিলেন এক জাদুকরী, নাম মাদাম প্যালার্ম। তিনি ম্যাজিক দেখালেন একেবারে বোৰা সেজে। এ জিনিস আর কখনো দেখিনি।

এর কিছুদিন পরে এক বিয়ে বাড়িতে একজন বাঙালীর ম্যাজিক দেখেছিলাম যার কাছে শেফালো সাহেবের স্টেজের কারসার্জি কিছুই না। স্টেজ ম্যাজিকে নামান ঘন্টপাতির ব্যবহার হয়, আলোর খেলা আর প্যাটারের জোরে লোকের চোখ মন ধাঁধিয়ে যায়। ফলে জাদুকরের কাজটা অনেক সহজ হয়ে যায়। এই ভদ্রলোক ম্যাজিক দেখালেন প্যাণ্ডেলের তলায় ফরাসের উপর বসে, তাঁর চারিদিক ঘিরে চার পাঁচ হাতের মধ্যে বসেছেন নির্মাণতরা। এই অবস্থাতে একটার পর একটা এমন খেলা দোখায়ে গেলেন ভদ্রলোক থা ভাবলে আজও তাঙ্গিব বনে থেতে হয়। এই জাদুকরকে অনেক পরে আমার একটা ছোট গল্পে ব্যবহার করেছিলাম। ফরাসের উপর দেশলাইয়ের কাঠি ছাড়িয়ে দিয়েছেন ভদ্রলোক, নিজের সামনে রেখেছেন একটা খালি দেশলাইয়ের বাল্ক। তারপর ‘তোরা আয় একে একে’ বলে ডাক দিতেই কাঠিগুলো গাঢ়িয়ে গাঢ়িয়ে এসে বাল্কয় ঢুকছে। আগদেরই চেনা এক ভদ্রলোকের কাছ থেকে চেয়ে নিলেন একটা রূপোর টাকা, আর আরেকজনের কাছ থেকে একটা আংটি। প্রথমটাকে রাখলেন হাত চারেক দুরে, আর দ্বিতীয়টাকে নিজের সামনে। তারপর আংটিটাকে উল্লেশ করে বললেন, ‘া, টাকাটাকে নিয়ে আয়।’ বাধ্য আংটি গাঢ়িয়ে গেল টাকার কাছে, তারপর দুটো একসঙ্গে গাঢ়িয়ে এল ভদ্রলোকের কাছে। আরেকটা ম্যাজিকে এক ভদ্রলোকের হাতে এক প্যাকেট তাস ধরিয়ে দিয়ে আরেকজনের হাত থেকে লাঠি নিয়ে ডগাটা বাঢ়িয়ে দিলেন তাসের দিকে। তারপর বললেন, ‘আয়রে ইন্কাপনের টেক্সা !’ প্যাকেট থেকে সড়াৎ করে ইন্কাপনের টেক্সাটা বেরিয়ে এসে লাঠির ডগায় আঁটকে ধরধর করে কাঁপতে লাগল।

ম্যাজিক দেখার করেকদিন পরে হঠাতে জাদুকরের সঙ্গে দেখা বকুল-

বাগান আর শ্যামানন্দ রোডের মোড়ে। বয়স পঞ্চাশ-পঞ্চাশ, পরনে ধূতি আর শার্ট, দেখলে কে বলবে ভদ্রলোকের এত ক্ষমতা। আমার ম্যাজিকের ভৌগুণ শখ, মনে মনে আমি তাঁর শিষ্য হয়ে গেছি। ভদ্রলোককে বললাম আমি তাঁর কাছে ম্যাজিক শিখতে চাই। ‘নিশ্চরই শিখবে’ বলে ভদ্রলোক তাঁর পকেট থেকে এক প্যাকেট তাস বার করে রাস্তায় দাঁড়িয়ে দাঁড়িয়েই আমাকে একটা খুব মার্মাল ম্যাজিক শিখিয়ে দিলেন। তারপর আর ভদ্রলোকের সঙ্গে দেখা হয়নি। হঠাতে সামনে পড়ে ঘাবড়ে গিয়ে ওঁর ঠিকানাটাও নেওয়া হয়নি। পরে ম্যাজিকের বই কিনে হাত সাফাইয়ের অনেক ম্যাজিক আয়নার সামনে দাঁড়িয়ে নিজেই অভ্যস করে শিখেছিলাম। কলেজ অবধি ম্যাজিকের মেশাটা ছিল।

সার্কাস তো এখনও প্রতি বছরই আসে, যদিও তখনকার দিনে হার্মস্টোন সার্কাসে সাহেবেরা খেলা দেখাত, আর আজকাল বেশির ভাগই মান্দ্রাজি সার্কাস। যেটা আজকাল দেখা যায় না সেটা হল কার্ন্ড্যাল। আমাদের ছেলেবেলায় সেন্ট্রাল অ্যার্ডিনেট-এর দুধারে ছিল বড় বড় মাঠ। কলকাতার প্রথম ‘হাই-রাইজ’ দশ তলা টাওয়ার হাউস তখনও তৈরি হয়নি, ইলেক্ট্রিক সাম্বাই-এর ভিত্তীরিয়া হাউস তৈরি হয়নি। এই সব মাঠের একটাতে সার্কাসের কাছেই বসত কার্ন্ড্যাল।

কার্ন্ড্যালের মজাটা যে কী সেটা আজকালকার ছেলেমেয়েদের বোঝানো মুশ্কিল। মেলায় নাগরদোলা সকলেই দেখেছে, কিন্তু কার্ন্ড্যালের নাগরদোলা বা জ্যাট হাইল হত পাঁচ তলা বাঁড়ির সমান ঊচু। বহু দ্বার থেকে দেখা যেত ঘৰন্ত হাইলের আলো। এই নাগরদোলা ছাড়া থাকত মেরি-গো-রাউণ্ড, এরোপ্লেনের ঘৰ্ণণ, খেলার মোটর গাঁড়তে ঠোকা-ঠুকি, টেক্টখেলানো অ্যালপাইন রেলওয়ে, আর আরো কত কী। এসবেরই চারিদিকে ছাড়িয়ে ছিটিয়ে থাকত নানা রকম জুয়ার স্টল। এত লোভনীয় সব জিনিস সাজানো থাকত এই সব স্টলে যে খেলার লোভ সামলানো কঠিন হত। শেষ পর্যন্ত প্রকাশে জুয়া খেলাটা সরকার বেআইনী করে দেওয়ার ফলে কলকাতা শহর থেকে কার্ন্ড্যাল উঠে গেল। আসল রোজগারটা হত বোধহয় এই জুয়া থেকেই।

ভবানীপুরে যখন প্রথম আসি তখনও ফিল্মে কথা আসেনি। তখনকার বিলিতি হাউসগুলোতে ছবির সঙ্গে কথার বদলে শোনা যেত সাহেবের

বাজানো পিয়ানো বা সিনেমা অর্গান। এই সিনেমা অর্গান জিনিসটা কলকাতার মাত্র একটা খিয়েটারেই ছিল। সেটা হল ম্যাডান, বা প্যালেস অফ ভ্যারাইটিজ। আজকাল এর নাম হয়েছে এলিট সিনেমা। অর্গানের নাম ছিল Wurlitzer, আর তার আওয়াজ ছিল ভারী জমকালো। যে সাহেব এই ঘন্টাটি বাজাতেন তাঁর নাম ছিল বায়রন হপার। রোজ কাগজে দেওয়া থাকত হপার সাহেব সেদিনের ছবির সঙ্গে কী কী সংগীত বাজাবেন তার তালিকা।

এই সময় দেখা ছবিগুলির মধ্যে সবচেয়ে বেশ মনে আছে Ben Hur, Count of Monte Cristo, Thief of Bagdad আর Uncle Tom's Cabin। প্লোবে তখন ছবির সঙ্গে স্টেজে নাচ-গানের বন্দোবস্ত ছিল। আজকাল যেমন সিনেমা খিয়েটারে গিয়ে দেখা যায় কাপড়ের পর্দা বুলছে, তখন তা ছাড়া আরেকটা বাড়িত পর্দা থাকত। বিজ্ঞাপনে ভরা এই পর্দাকে বলত সেফ্টি কার্টেন। সবচেয়ে প্রথমে উঠত এই পর্দা, তার কিছুক্ষণ পরে কাপড়ের পর্দা উঠলে পরে বেরিয়ে পড়ত স্টেজ। তাতে রঙতামাশা শেষ হলে পর নেমে আসত সিনেমার সাদা স্ক্রীন। তারপর ছবি শুরু। পর্দার সামনে এক পাশে থাকত পিয়ানো। ছবির ঘটনার মেজাজের সঙ্গে তাল রেখে সাহেব বাজনা চালিয়ে যেতেন যতক্ষণ ফিল্ম চলে।

Uncle Tom's Cabin ছবি দেখতে গিয়ে এক মজা হল। বাড়ির সবাই মিলে গিয়েছিলো সিনেমায়। নিম্নো দাস আংকল টম তার ন্যাঃস মনিব সাইমন লেগ্রীর চাবুক খেয়ে দোতলার সিঁড়ি থেকে গাঢ়য়ে পড়ে মরে গেছে। আমাদের সকলের রাগ পড়ে আছে লেগ্রীর উপর। ছবির শেষ দিকে টম ভূত হয়ে ফিরে আসে মনিবের কাছে। মনিব সেই ভূতের দিকেই চাবুক চালায়, টম হাসতে হাসতে এগিয়ে আসে তার দিকে। কালুমামা আমার পাশে বসে হাঁ করে ছবি দেখতে দেখতে হঠাতে আর থাকতে না পেরে হল-ভার্তা লোকের মধ্যে সীট ছেড়ে দাঁড়িয়ে উঠে চাঁকার শুরু করে দিলেন—‘হালায় এহনো চাবুক মারে? এহনো চাবুক মারে? শয়তান!—এইবার বুঝি তুর পাপের ফল!’

১৯২৮ সালে হলিউডে প্রথম সবাক ছবি তৈরি হল। কলকাতায় প্রথম টাক এল তার এক বছর পরেই। তার পরেও বছর খানেক ধরে এমন বেশ কিছু ছবি এসেছে যেগুলোর কিছু অংশে শব্দ আছে, কিছুতে নেই।

যার পুরোটাতে শব্দ আছে কাগজে সেটার বিজ্ঞাপন হত ‘100% Talkie’ বলে। আমার দেখা প্রথম টাক সম্ভবত ‘টার্জান দি এপ্ ম্যান’। খেলাবে এসেছে ছবি, প্রথম দিন দেখতে গিয়ে টিকিট পাওয়া গেল না। আমায় নিয়ে গেছেন আমার এক মাঘা। আমার মৃত্যু দেখে তাঁর বোধহয় দয়া হল, বুঝলেন আজ একটা কিছু না দেখে বার্ডি ফেরা উচিত হবে না।

কাছেই ছিল অর্লিংয়ন থিয়েটার, ষেটার নাম এখন রিগ্যাল। সেখানে টিকিট ছিল, কিন্তু সেটা বাংলা ছবি, আর মোটেই সবাক নয়। ছবির নাম ‘কাল পরিণয়’। সেটা যে ছোটদের উপযোগী নয়, সেটা আমিও খানিকটা দেখেই বুঝেছিলাম। মাঘা আমার দিকে ফিরে চাপা গলায় বার কয়েক জিগ্যেস করলেন ‘বার্ডি যাবে?’ আমি সে-প্রশ্নে কানই দিলাম না। একবার যখন চুক্রেছি তখন কি আর পুরোটা না দেখে বেরোন যায়? অবিশ্য এই ‘কাল পরিণয়’ দেখে আমার মনে একটা নাক-সিটকোন ভাব জেগেছিল ষেটা বহুকাল আমাকে বাংলা ছবির দিকে ধেঁষতে দেরিন।

যে মামার সঙ্গে ছবি দেখতে গিয়েছিলাম তিনি ছিলেন লেবুমামা। মা’র মাস্তুতো ভাই। কালুমামার মতো ইনিও ঢাকা থেকে এসেছিলেন কলকাতায় ঢাকরির খোঁজে। এ’রও স্থান হয়েছিল আমার মামার বাড়িতেই। এখানে মা’র আরেক মাস্তুতো ভাইয়ের কথা বলা দরকার, কারণ ননী-মামার মতো ঠিক আরেকটি লোক আমি বৈশিষ্ট্য দেখিনি। ছ’ফুট লম্বা, তীব্রের মতো সোজা, পরনে মালকোচা মারা খাটো ধূতি আর প্রী-কোয়াটার হাতা খাটো খন্দরের পাঞ্জাবী। ইনি হাঁটতেন হলহলিয়ে একেবারে মিলিটারি মেজাজে আর বাঙালি ভাষায় কথা বলতেন ভরংকর চেঁচিয়ে। যারা গাঁয়েদেশে মানুষ হয় তাদের স্বভাবতই মাঠেঘাটে গলা ছেড়ে কথা বলতে হয়। সেই অভ্যাসটাই হয়ত বৈশিষ্ট্য বয়সে শহরে এসেও থেকে যায়। তবে, চেঁচিয়ে কথা বললেও ননীমামার কথার মধ্যে একটা মেয়েলি টান ছিল। আর তিনি কাজের মানুষ ছিলেন বটে, কিন্তু যে কাজগুলো সত্তাই ভালো করতেন সেগুলো সবই মেয়েলি কাজ। বিয়ে করেননি। যদি করতেন তবে গিল্লী-পনাতে মাঘাকে হার মানাতে পারে এমন মেরে পাওয়া যেত কিনা সন্দেহ। মাঘা সেলাই এবং রান্না দুটোতেই ছিলেন ওস্তাদ। পরের দিকে চামড়ার কাজ শিখে তার উপর একটা বই-ই লিখে ফেলেছিলেন। ‘বাঙালীর মিণ্ট’ বলে একটা বইয়ের পাণ্ডুলিপি তৈরি ছিল, কিন্তু শেষ পর্যন্ত সেটা বেরোল না কেন জানি না।

এই নন্দীমামার কাছ থেকেই চামড়ার কাজ শিখে মা নিজেও ক্রমে একজন এক্সপার্ট হয়ে উঠেছিলেন। একটা সময় ছিল যখন মা সারা দৃশ্যমান বসে ওই কাজই করতেন। চামড়ায় যে রং লাগে তার সঙ্গে স্পিরিট মেশাতে হয়; সেই স্পিরিটের গন্ধে সারাক্ষণ ঘর ভরে থাকত। পরিপার্টি হাতে তৈরি ব্যাগ, বটুরা, চশমার কেস ইত্যাদি মা কিছু বিক্রীও করেছিলেন। এরও পরে মা মাটির মৃত্তি গড়ার কাজ শিখেছিলেন তখনকার নামকরা মৃৎশিল্পী নিতাই পালের কাছে। মা'র তৈরি বৃক্ষ আর প্রজ্ঞাপার্মিতার মৃত্তি এখনও আমাদের অনেক আত্মীয়স্বজনের বাড়িতে আছে।

এসব বিশেষ ধরনের কাজ ছাড়া একজন সুগ্ৰহণী যেসব কাজ ভালো করেন সেগুলো ত মা করতেনই। সেই সঙ্গে মা'র হাতের লেখাও ছিল অত্যন্ত পরিপার্টি। যেমন বাংলা তেমন ইংরিজি।

সোনামামার তখন আসীকিন সিডান গাড়ি হয়েছে, যার নাম এই ফিরাট-অ্যাম্বাসাড়েরের ঘুগে আর প্রায় কেউই জানে না। এই গাড়িতে করে বিকেলে মাঝে মাঝে গড়ের মাঠে বেড়াতে যেতাম। তখন গড়ের মাঠে সাহেবরা গল্ফ খেলত, তাই নিশ্চিন্তে হেঁটে বেড়াবার উপায় ছিল না। কোন্ সময় কোন্ দিক থেকে যে বল ধেয়ে আসবে বুলেটের মতো তা বলা যেত না। একবার একটু অনায়নমুক ছিলাম, দেখতে পাইনি যে একটা বল স্টান আসছে আমারই দিকে। ড্রাইভার সুধীরবাবু, হঠাৎ হ্যাঁচকা টান মেরে আমাকে সরিয়ে নিলেন, আর বল আমাদের দুজনের কান ঘেঁষে বেরিয়ে গিয়ে রাস্তা পেরিয়ে চলে গেল ভিট্টোরিয়া মেমোরিয়ালের রেলিং-এর দিকে।

সুধীরবাবু থাকতেন আমাদের বাড়ির ছাতের ঘরে। তখন মহাআ গান্ধীর অসহযোগ আন্দোলন চলেছে। হঠাৎ একদিন এক ঢাউস তকলি আর একতাল তুলো কিনে এনে তাঁর ঘরে বসে সুতো কাটা শুরু করে দিলেন। এটাও অবিশ্য আন্দোলনেরই একটা অংশ। তার অল্পদিনের মধ্যেই ছেঁয়াচে ব্যারামের মতো ঘরে ঘরে সুতো কাটা আরম্ভ হয়ে গেল। আমাদের বাড়িতেও সকলের জন্যই একটা করে তকলি চলে এল, এমন কি আমারও। মাস খানেকের মধ্যেই দেখলাম আমিও দীর্ঘ সুতো কাটতে পারছি। তবে সুধীরবাবুই চ্যাম্পয়ন হলেন। নিজের কাটা সুতো দিয়ে ফতুয়া বানাতে আর কেউ পারেন।

কলকাতায় তখন এক বিরাট স্বদেশী মেলা হয়েছিল, আমরা সবাই



দেখতে গিয়েছিলাম। এলাগন রোডের মোড়ের কাছে তখন একটা প্রকাণ্ড খোলা মাঠ ছিল, তাকে বলত জিমখানা ক্লাবের মাঠ। এখন সেখানে বাঁড়ি উঠে গেছে। সেই মাঠে বসেছিল স্বদেশী মেলা। মেলার সবচেয়ে আশ্চর্য জিনিস ছিল দেশনেতাদের মোমের মৃত্তি। এই মৃত্তির বিশেষ ছিল এই যে এগুলোর হাত পা মাথা ঘন্টের সাহায্যে নড়াচড়া করত। পার্টি শন দেওয়া পর পর ঘরে আলাদা আলাদা দৃশ্য। একটা ঘরে মহাভ্রা গান্ধী জেলের কামরায় মাটিতে বসে লিখছেন, দরজার বাইরে সশস্ত্র প্রহরী। মহাভ্রাজীর হাতে কলম, কোলের উপর প্যাড। প্যাডের হাত লেখার ডিগিতে এদিক ওদিক চলছে, সঙ্গে সঙ্গে মাথাও এদিক ওদিক ঘূরছে। আরেকটা ঘরে ভারতমাতার বিরাট মৃত্তি, তিনি দুহাতে বহন করছেন দেশবন্ধুর মৃতদেহ। ভারতমাতা দেশবন্ধুর দিকে চেয়ে দেখছেন, পরম্পরাগেই ঢোখ বন্ধ করে বিষণ্ডভাবে মাথা ঘূরিয়ে নিচ্ছেন। কে তৈরি করেছিল এই মোমের মৃত্তি তা মনে নেই—সম্ভবত বস্ত্রের কোনো শিল্পী—তবে দেখে সিভাই জীবন্ত বলে মনে হত। কলকাতা শহরে বেশ সাড়া পড়ে গিয়েছিল এই মৃত্তি নিয়ে।

আমার দীর্ঘম্য আমাদের সঙ্গে বকুলবাগানেই থাকতেন। ফরসা, ছিপ-ছিপে, সুন্দরী ছিলেন দিদিমা। চমৎকার গানের গলা ছিল। তাঁর ঘূর্ঘনা শোনা ময়মনসিংহের গান ‘চরকার নাচন দেইখ্যা যালো তরা’ এখানে কানে লেগে আছে। সালটা বোধহয় ১৯২৬; ‘এমন সময় একবার আমার সব মামা মাসি তাঁদের স্বামী-স্ত্রী ছেলেমেয়ে মিলে একসঙ্গে এলেন কলকাতায়। এ ঘটনা বড় একটা ঘটে না। মেজোমামা থাকেন লখনৌ-এ, বড়মামা পাটনায়, বড়মাসি পৰ্বতে কার্কিনায়; মেসো কার্কিনা এস্টেটের ম্যানেজার।

সবাই কলকাতা আসাতে ঠিক হল দীর্ঘমার সঙ্গে গ্রুপ ফোটো তোলা হবে। তখনকার দিনে অনেকের বাড়িতেই ক্যামেরা থাকত না; বা থাকলেও, সেটা হত চার-পাঁচ টাকা দামের বক্স ক্যামেরা; তাই দিয়ে তেমন ভালো ছবি উঠত না, অন্তত বাঁধিয়ে রাখার মতো গ্রুপ ছবি ত নয়। তাই কোনো বিশেষ উপলক্ষে সাহেব দোকানে গিয়ে গ্রুপ ছবি তোলানোর রেওয়াজ ছিল। বাঙালী দোকানও যে ছিল না তা নয়, তবে তার বেশির ভাগই উন্নত কলকাতায়। সাহেব দোকানের মধ্যে এককালে দ্রুটি ছিল কলকাতার সবচেয়ে নাম করা—বোর্ন অ্যান্ড শেপার্ড আর জনস্টন অ্যান্ড হফ্ম্যান। তখন এই দ্রুটি দোকানের বরস প্রায় স্কুল বছর, আর অবস্থাও আগের মতো নেই। তার জায়গায় নাম করেছে হালের কোম্পানি এডনা লরেঞ্জ। এদের দোকান হল চৌরঙ্গী আর পার্ক স্ট্রীটের মোড়ে চৌরঙ্গী ম্যানসনে। আমরা দীর্ঘমার মা মাস মাসিমা মামী মেসো মামাতো মাস্তুতো ভাই-বোন সবশুধু আঠারো জন গিয়ে হাজির হলাম এডনা লরেঞ্জের দোকানে।

আগে থেকে বলা ছিল, তাই সাহেব গ্রুপ ছবি তোলার সব আয়োজন করেই রেখেছিল। প্রকান্ড হলঘরে পাশাপাশি চেয়ার রাখা হয়েছিল ছ'-খানা। তারই মাঝামাঝি একটাই বসলেন দীর্ঘমার। পূর্ববরা সকলেই সার বেঁধে পিছনে দাঁড়াল, মা মাস মামীরা বাকি চেয়ারগুলোয় বসলেন, বড়-মামার অল্পবয়সী দুই মেয়ে বসল সামনে টুলে, আর আমি দাঁড়ালাম ঘা আর দীর্ঘমার মাঝখানে। ঘরের মধ্যে ছবি তোলা হচ্ছে, ফ্ল্যাশ বা আলো ব্যবহার করবেন না সাহেবরা (হয়ত তখন রেওয়াজও ছিল না), এক পাশে জানালার সারি দিয়ে যা আলো আসছে তাতেই হবে। ঢাউস ক্যামেরা, লেন্সের সামনে ক্যাপ বসানো, সেই ক্যাপ হয়ত দু'সেকেণ্ডের জন্য খুলে আবার বন্ধ করে দেওয়া হবে, আর সেই দু'সেকেণ্ডে ছবি উঠে যাবে। ওই সময়টুকুতে নড়াচড়া চলবে না।

সাহেব রেডি বলতে সবাই আড়ষ্ট হল, দ্রুটি ক্যামেরার দিকে। যিনি ছবি তুলবেন, তার পাশে আরেকজন সাহেব, তার হাতে করতালওয়ালা সং-প্রতুল, তার পেট টিপলে হাত দ্রুটি খটাং খটাং করে করতাল বাজায়। এই প্রতুলের দরকার আমার মেজোমামা ছোটছেলে বাচ্চাৰ জন্য। তার মাঝ কয়েক মাস বয়স, সে তার মাঝের কোলে বসেছে। তার দ্রুটি যাতে ক্যামেরার দিকে থাকে, তাই সাহেব ক্যামেরার পিছনে দাঁড়িয়ে করতাল

বাজাতে শুরু করলেন, আর সময় ব্যবে অন্য সাহেব লেন্সের ক্যাপ থেকে  
আবার বন্ধ করে ছাঁবি তুলে নিলেন।

এই ছাঁবি তোলার বছর চার পাঁচের মধ্যে আমার দিদিমা, বড়মামা আর  
বড়মাসির ছেলে মানুদা মারা যান। এই একই ঘণ্টপ ফোটো থেকে এই তিন  
জনের ছাঁবিই আলাদা আলাদা করে দেন আমার ধনদাদা।

বকুলবাগানে আমাদের সঙ্গে থাকতেন আমার ছোট মাসি। তাঁর গাইরে  
হিসেবে খুব নাম ছিল। অর্বিশ্য ছোটমাসির গান আমরা যেমন শুনেছি,  
তেমন কোনো বাইরের লোকে কোনোদিন শোনেনি, কারণ লোকের সামনে  
গাইতে গেলেই ছোটমাসির গলা শুরু করে যেত।

একদিন শুনলাম ছোটমাসির গান বেরোবে হিজ মাস্টারস ভয়েস  
রেকর্ড, আর সেই গান রেকর্ড করার জন্য ছোটমাসিকে যেতে হবে গ্রামো-  
ফোন কোম্পানির আপিসে। ব্যবস্থাটা করেছেন বুলাকাকা। কলকাতার  
সবচেয়ে সম্ভাস্ত গ্রামোফোনের দোকানের মালিক বলে বোধ হয় বুলাকাকার  
সঙ্গে গ্রামোফোন কোম্পানির বেশ খাতির ছিল।

বুলাকাকার লাল রঙের টি-মডেল ফোড় গাড়িতে করে মাসির সঙ্গে  
আমিও গেলাম কোম্পানির আপিসে। আপিস তখন বেলেঘাটায়; দমদমে  
যায় আরো পরে। সাহেব কোম্পানিতে গিয়ে গান দিতে হবে বলে দু'দিন  
থেকে মাসির ঘূর্ম খাওয়া বন্ধ। ক্রমাগত আশ্বাস দিয়ে চলেছেন বুলাকাকা  
—কিছু ভয় নেই, ব্যাপারটা খুব সোজা, সব ঠিক হয়ে যাবে। বুলাকাকা  
নিজে কোনোদিন গানটান শেখেনি, তবে বাঁশতে রবীন্দ্রসংগীত বাজায়,  
আর দু'হাতে দারুণ অর্গান বাজায়।

সাহেব কোম্পানির সাহেব ঘ্যানেজার, সাহেব রেকর্ডস্ট। তখনকার  
দিনে মাইক্রোফোন ছিল না; একটা চোঙার দিকে মৃৎ করে গান গাইতে  
হত, সেই গান পাশের ঘরে ছাপা হয়ে যেত ঘূরন্ত মোমের চাকতির উপর।

ছোটমাসি সকাল থেকে যে ক' গেলাস জল খেয়েছে তার হিসেব নেই।  
ওখানে গিয়ে চোঙার সামনে দাঁড়াতে হয়েছে, আমি পাশের ঘরে কাচের  
জানলার পিছন থেকে ব্যাপারটা দেখিছি। ছোক্রা রেকর্ডস্ট এসে চোঙা-  
টাকে নেড়েচেড়ে মাসিকে ঠিক জায়গায় দাঁড় করিয়ে দিল। তারপর মাসির  
সামনেই প্যাকেট থেকে সিগারেট বার করে সেটা শূন্যে ছঁড়ে দিয়ে ঠোঁট  
দিয়ে লুকে নিয়ে তাতে আগুন ধরিয়ে ঘর থেকে বেরিয়ে গেল। বুলাকাকা

পরে বলেছিলেন কোনো মহিলা গাইয়ে এলেই নাকি রেকর্ড'স্ট তাঁদের দেখিয়ে দেখিয়ে এই ধরনের সব চালিয়াতি করেন। আমার বিশ্বাস সাহেবের সিগারেট জাগ্লিং দেখে মাসির গলা আরো শুর্কিয়ে গিয়েছিল।

ষাই হোক, গান গাইলেন ছোটমাসি, শুনে বুঝতে পারিছি আড়তভাব পূরো কাটোনি, তবে সেই গানই একদিন রেকর্ড' হয়ে বাজারে বেরোল। তারপর অনেক দিন ধরে অনেক গান রেকর্ড' করেছিলেন ছোটমাসি। প্রথমে ছিলেন কলক দাশ; বিয়ের পরে হলেন কলক বিশ্বাস।

বকুলবাগানে আমাদের বাড়ি থেকে পাঁচ মিনিটের হাঁটা পথ শ্যামানন্দ রোডে থাকতেন আমার মেজকাকা সূর্বিনয় রায়। এই কাকাই তখন একদিন নতুন করে বার করলেন সন্দেশ পাত্রিকা। ১৯২৩-এর সেপ্টেম্বরে বাবা মারা ধাবার পর বছর দুর্যোগের মধ্যেই সন্দেশ উঠে যায়। তখনও আমার সন্দেশ পড়ার বয়স হয়নি। টাট্কা বেরোন সঙে সঙে হাতে নিয়ে পড়ার অভিজ্ঞতা হল এই দ্বিতীয় পর্বে। মলাটে তিনরঙ্গ ছবি, হাতি দাঁড়িয়ে আছে দু'পায়ে, শুরুড়ে ব্যালাঙ্গ করা সন্দেশের হাঁড়ি। এই সন্দেশেই ধারা-বাহিক ভাবে প্রথম সংখ্যা থেকে বেরোয় রবীন্দ্রনাথের 'সে', আর এই সন্দেশেই প্রথম গল্প লিখলেন লীলা মজুমদার। ওনার গল্পের সঙে মজার ছবিগুলো উনি তখন নিজেই আঁকতেন। অন্য আঁকিয়েদের মধ্যে ছিলেন এখনকার নাম-করা শৈল চুরুকুলী, যাঁর হাতের্খাড়ি সম্ভবত হয় এই সন্দেশেই।

আরেকটা ছোটদের বাংলা মাসিক পাত্রিকা তখন বেরোত ঘোঁটা বেশ ভালো লাগত, সেটা হল রামধনু। রামধনুর আপিস ছিল বকুলবাগান রোড আর শ্যামানন্দ রোডের মোড়ে, আমাদের বাড়ি থেকে দৃশ্যে গজ দূরে। এই কাগজের সম্পাদক মনোরঞ্জন ভট্টাচার্যের সঙে আলাপ করে ভৌগুণ খুশি হয়েছিলাম, কারণ ঊর লেখা জাপানী গোরেল্দা হুকাকাশির গল্প 'পদ্মরাগ' আর 'ঘোষ চৌধুরীর ঘাড়ি' আমার দারুণ ভালো লেগেছিল।

বকুলবাগানে থাকতেই প্রথম সাঁতার শিখতে ষাই পন্থপত্রকুরে ভবানী-পুর সুইমিং ক্লাবে। তখন প্রফুল্ল ঘোষ সবে গায়ে চৰ্বি' মেখে ৭৬ ঘণ্টা একটানা সাঁতার কেটে ওয়ার্ল্ড রেকর্ড' করেছেন, আর প্রায় একই সময় ওয়ার্ল্ড চ্যাম্পিয়ন আমেরিকান সাঁতার, জনি ওয়াইসমুলার টার্জানের ভূমিকায় অভিনয় করে আমাদের তাক্ লাগিয়ে দিয়েছে। সুইমিং ক্লাবের ঘরে গিয়ে দেয়ালে ওয়াইসমুলারের সহী করা বাঁধানো ছবি দেখে ক্লাব

সম্পর্কে ভাস্তু বেড়ে গিয়েছিল। রাবিবার সকালটা বেশ কয়েক বছর বাঁশ ধরে জলে পা ছেঁড়া থেকে আরম্ভ করে শেষ পর্যন্ত সাঁতার দিয়ে দিব্য পুরুর এপার ওপার করে কেটেছে।

ছেলেবয়সে স্বাস্থ্য ভালো করার জন্য ব্যায়ামের রেওয়াজটা আজকাল কঠটা আছে জানি না, কিন্তু আমাদের সময় ছিল। সকালে ডন বৈঠক অনেকেই দিত। যারা শরীর নিয়ে একটু বেশি সচেতন তারা ডামবেল, চেস্ট, এক্সপ্যান্ডারও বাদ দিত না। আমার নিজের ব্যায়ামের ব্যাপারে খুব একটা আগ্রহ ছিল না, কিন্তু ছোটদাদু প্রমদারঞ্জন রায়ের পাণ্যায় পড়ে সেটা থেকে আর রেহাই পাইন। ছোটদাদু নিজে দৃঢ়গ়ম্ব পাহাড়ে জঙগলে জরীপের কাজ করেছেন, দৃঃসাহসিক অ্যাডভেঞ্চারের জীবন। প্রদৰ্শের মধ্যে মেয়েলিপনা তিনি একদম বরদাস্ত করতে পারেন না; এমনকি রবীন্দ্রনাথের ঘাড় অবধি ঢেউ খেলানো চুলেও তাঁর আপন্ত। ছোটদাদুর অনেক ছেলে, সকলেই আমার চেয়ে বয়সে বড়, সকলেই ব্যায়াম করে। আমি গিয়ে তাদের দল ভারী করলাম।

ব্যায়ামের কথাই যখন উঠল তখন এই ফাঁকে আমার যুবৎসু শেখার ঘটনাটাও বলে নিই, যদিও সেটা ঘটেছিল ১৯৩৪ সালে, যখন আমি বকুল-বাগান ছেড়ে চলে গেছি বেলতলা রোডে।

যুবৎসু জিনিসটা প্রথম দোখি শান্তিনিকেতনে। তখন আমার বছর দশেক বয়স। গিয়েছিলাম শান্তিনিকেতনে পৌষ মেলায়। নতুন অটোগ্রাফের খাতা কিনেছি, ভীষণ শখ তার প্রথম পাতায় রবীন্দ্রনাথকে দিয়ে একটা কৰ্বিতা লিখিয়ে নেবো।

এক সকালে ‘মা’র সঙ্গে গেলাম উত্তরায়ণে। খাতাটা দিতে রবীন্দ্রনাথ বললেন, ‘এটা থাক আমার কাছে; কাল সকালে এসে নিয়ে যেও।’

কথা মতো গেলাম পরের দিন। টেরিবলের উপর চিঠি-পত্র খাতা-বইয়ের ডাঁই, তার পিছনে বসে আছে রবীন্দ্রনাথ, আর আমায় দেখেই আমার ছোট বেগুনী খাতাটা খুজতে লেগেছেন সেই ভীড়ের মধ্যে। মিনিট তিনেক হাতড়ানোর পরে বেরোল খাতাটা। সেটা আমায় দিয়ে ‘মা’র দিকে চেয়ে বললেন, ‘এটার মানে ও আরেকটু বড় হলে ব্যববে।’ খাতা খুলে পড়ে দোখি আট লাইনের কৰ্বিতা, যেটা আজ অনেকেরই জানা—

୧୨ ଦିନ ସିତେ' ୧୨ ଦେଶ ଦୂରେ  
 ୧୨ ଚନ୍ଦ୍ର କର୍ତ୍ତା ବନ୍ଦେଶ୍ୱର ଦୁରେ  
 ଅମିତେ ଲିଙ୍ଗପଦ୍ମ ପ୍ରସ୍ତରଧରୀ  
 ଅମିତେ ଶିଖିଛି ମିଳି ।  
 ଦେଖୁ ହୃଦୟ ନାହିଁ ଚନ୍ଦ୍ର ମେଲିଥି  
 ଏହି ହତେ ଶ୍ରୁତି ଦୁଇପାରେଲିଥ  
 ୧୯୫୩ ମାର୍ଚ୍ଚ ଶିତାତ୍ମପତ୍ରେ  
 ୧୯୫୩୦୧୨୧  
 ଶାନ୍ତିରିତେବେ      ଶ୍ରୀମତୀ ଶିଲ୍ପିତ ବିନ୍ଦୁ ॥  
 ଶ୍ରୀମତୀଶ୍ରୀମତୀଶ୍ରୁତୀ

ମେଇବାରଇ ଦେଖିଲାମ ସ୍ଵୟାଂସ୍ତ୍ର ବା ଜୁଦୋର ନମନା । ପ୍ରାଚୀନ ଯୁଗେ ଚୀନେର ବୌଦ୍ଧ ଲାଭାରୀ ଦୟାଦୂରେ ବିରାମ୍ବେ ପ୍ରଯୋଗ କରାର ଜନ୍ୟ ହାତିଆର ଛାଡ଼ା ଲଡ଼ାଇ ଓ ଆସ୍ତରକାର ଏହି କୌଶଳଟା ଉଲ୍ଲଭ କରେଛି । ଚୀନ ଥିକେ ଯାଯା ଜାପାନେ, ତାରପର ଜାପାନ ଥିକେ ସାରା ପ୍ରଥିବୀତେ ଛାଡ଼ିଯେ ପଡ଼େ ଏହି ଜୁଦୋ । ରବିନ୍‌ଦାନାଥ ଜାପାନ ଗିଯେ ଜୁଦୋ ଦେଖେ ଠିକ କରେନ ଶାନ୍ତିନିକେତନେର ଛାପଦେର ଏହି ଜିନିସଟା ଶେଖାନେର ବ୍ୟବସ୍ଥା କରତେ ହବେ । କିଛି ଦିନେର ଘରେଇ ଜୁଦୋ ଏକ୍‌ପାର୍ଟ ତାକାଗାକି ଚଲେ ଆସେନ ଶାନ୍ତିନିକେତନେ, ଆର ଜୁଦୋର କ୍ଲାସ ଶ୍ରାବ ହିଁ ଯାଯା । କୀ କାରଣେ ଜାନି ନା, ଏହି କ୍ଲାସ ବଚର ଚାରେକେର ବୈଶି ଚଲେନି । ଶେଷେ ତାକାଗାକି ଶାନ୍ତିନିକେତନ ଛେଡ଼େ ଚଲେ ଆସେନ କଲକାତାଯା, ଆର ବାଲିଗଙ୍ଗେର ସଙ୍କିନ୍ହେ ସ୍ତ୍ରୀଟେ ଆମାରଇ ଏକ ମେସୋମାଶ୍ରୀ ଡାଃ ଅଜିତମୋହନ ବୋସେର ବାଢ଼ିର ଏକତଳାଟା ଭାଡ଼ା ନିଯେ ମେଥାନେ ଜୁଦୋ ଶେଖାନେର ବ୍ୟବସ୍ଥା କରେନ ।

କଥା ନେଇ ବାର୍ତ୍ତା ନେଇ, ଛୋଟକାକା ସ୍ତ୍ରୀମଲ ରାଯା ହଠାତ୍ ଏକଦିନ ଆମାଦେର ବାଢ଼ି ଏସେ ବଲଲେନ, ‘ଜୁଦୋ ଶିଥିଲେ କେମନ ହୁଯା ?’

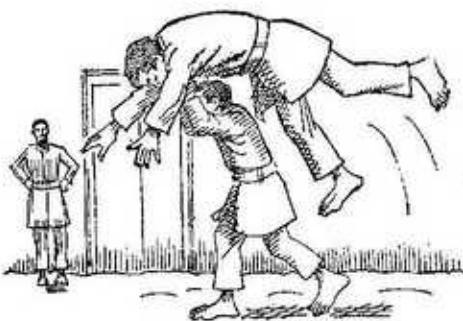
ଛୋଟକାକାକେ ଯାରା ଦେଖେଛେ ତାରାଇ ଜାନବେ ଯେ ଓର ମଣେ ବ୍ୟାଯାମ ବା କୁଞ୍ଚିତ ବା ଓଇ ଜାତୀୟ କୋନୋ କିଛି ର କୋନୋରକମ ସମ୍ବନ୍ଧ କଞ୍ଚପନା କରା କତ କରିଛନ । ରୋଗୀ ପଟକା ଆଲାଭୋଲା ମାନ୍ୟ, ଏମ-ଏ ପାଶ କରାର ପର ଥିକେଇ ଇମ୍ବୁଲ ମାସ୍ଟାରିଆ କରଛେ, ଏମନ ଲୋକେର ସ୍ଵୟାଂସ୍ତ୍ର ଶେଖାର ଦରକାରଇ ବା ହବେ

কেন বা এমন ইচ্ছে মাথায় আসবেই বা কেন? কিন্তু সেই ইচ্ছেই একদিন দৈর্ঘ্য ফলতে চলেছে, আর আমি চৰ্লেছি ছোটকাকার সঙ্গে প্রামে বালিগঞ্জে সুইনহো স্ট্রীটে জাপানী জুড়ো-নির্বিশের সঙ্গে কথা বলতে।

আজকের বালিগঞ্জ আর ১৯৩৪-এর বালিগঞ্জে যে কত তফাত সেটা যে না দেখেছে তার পক্ষে কল্পনা করা কঠিন। রাসবিহারী এভিনিউ দিয়ে কিছুদূর গিয়ে মহানির্বাণ মঠ ছাড়াবার পর পাকা বাড়ি প্রায় ঢাখেই পড়ে না, আর রাস্তার দ্বারা আম জাম কঠাল আর বোপঝাড় মিলয়ে প্রায় পাড়াগাঁয়ের চেহারা!

গাড়িয়াহাটের মোড়ে নেমে ডোবা বাঁশঝাড় তাল নারকেল ভরা মাঠ পেরিয়ে তবে সুইনহো স্ট্রীট। বোধহয় টেলিফোনে আগে থেকে জানানো ছিল, তাই মেশোমশাইদের বাড়ি খুঁজে বার করে একতলার বৈঠকখানায় বসে বেগুনী কিমোনো পরা জুড়ো-এক্সপার্ট তাকাগার্কির সঙ্গে কথাবার্তা পাকা করে নিতে কোনো অসুবিধা হল না। ভদ্রলোকের বয়স আন্দজ চাঁপশ, কুচকুচে কালো কদমছাঁট চুলের সঙ্গে মানানসই ঘন কালো ভূরু আর গোঁফ। আমার ধারণা ছিল ছোটকাকা জুড়ো শিখতে চান জেনে তাকাগার্কি হয়ত হেসেই ফেলবেন। কিন্তু সেরকম কিছু ত করলেনই না, বরং ভাব দেখালেন যে জুড়োর ছাত্র হিসেবে ছোটকাকা একেবারে আইডিয়াল। কথাবার্তার পর দরজি এসে মাপ নিয়ে গেল জুড়োর জামার জন্য। খন্দর টাইপের পুরু সাদা কাপড়ের তৈরি জ্যাকেট, বেল্ট আর খাটো পার্যজামা। জ্যাকেটের বুকের উপর কালো সুতোয় সেলাই করে বড় বড় অঙ্করে লেখা JUDO।

জামা তৈরি হলে পর দশ ইঞ্চি পুরো গাঁদি বিছানো ঘরে জুড়ো শেখা আরম্ভ হল। পঁয়তাঙ্গশ বছর পরে জুড়োর মাত্র দুটো প্যাচই এখনো মনে আছে—শেওই-নাগে আর নিপ্পন-শিও। শেখার শুরুতে খালি আছাড় খাও আর আছাড় মারো। চোট না পেয়ে কি করে আছাড় খেতে হয় এটা জুড়োর একেবারে গোড়ার শিক্ষা। তাকাগার্কি বলে দিয়েছিলেন—যখন পড়বে তখন শরীরটাকে একেবারে আলগা দিয়ে দেবে, তাহলে বাথা কম পাবে, আর হাড় ভাঙার সম্ভাবনাও কমে যাবে। আছাড় মানে একেবারে মাথার উপর তুলে আছাড়। জুড়োর কায়দায় একটা বারো-তেরো বছরের ছেলেও যে একটা ধূমসো মানুষকে কত সহজে আছাড় মারতে পাবে, সে এক অবাক করা ব্যাপার।



আমরা যেদিন শিখতাম সেদিন আরো দুটি ভদ্রলোক আসতেন—একজন বাঙালী, একজন সাহেব। বাঙালীটি আমাদের মতো শিক্ষানৰ্বশ, আর সাহেবটি ছিলেন ফোর্ট উইলিয়ামের অধিবাসী আর্মি'র লোক Captain Hughes। ইনি বাঞ্চিৎ-এ কলকাতার লাইট হেভি ওয়েট চ্যাম্পিয়ন ছিলেন। বেশ সুপ্ৰিম চেহারা, চোখাচাৰা, নকমত্তি, ছোট করে ছাঁটা টেড়খেলানো সোনালি চূল। জুড়োয় এ'র শেখবার কিছু ছিল না। ইনি নিজেই ছিলেন একজন এক্সপার্ট। কলকাতার প্রতিষ্ঠিত্ব অভাৱে ইনি তাকাগাকিৰ সঙ্গে কিছুক্ষণ লড়ে নিজেৰ বিদ্যোটা একটু বালিয়ে নিতেন। সে লড়াই দেখবাৰ জিনিস, আৱ আমুৰা দেখতাম মন্ত্রমুগ্ধেৰ মতো। পাঁচেৰ পৰি পাঁচ, আছাড়েৰ পৰি আছাড়, আৱ যে-কেনো একজন বেকয়দিঘ পড়লৈছি ডান হাত দিয়ে গাদিৰ উপৰ পৰি পৰি দুটো চাপড় শোৱে লানিয়ে দেওয়া, আৱ অন্য জন তাৰ পাঁচে আলগা দিয়ে তাকে রেহাই দেওয়া।

সবশেষে তাকাগাকি আমাদেৱ থাওয়াতেন ওভালটিন, আৱ সন্ধ্যায় অন্ধকারে জংলা মাঠ পেরিয়ে ভৱনানীপুৰেৰ ট্রাম ধৰে আমুৰা আবাৰ ফিৱে যেতাম যে ধাৰ বাঢ়ি।

উত্তৰ কলকাতা থেকে দক্ষিণে চলে আসাৰ ফলে বাপেৰ দিকেৱ আৰ্জীয়-স্বজনেৰ সঙ্গে ঘোগ কমে গেলৈও, ধনদাদু, আৱ ছোটকাকা প্ৰায়ই আসতেন আমাদেৱ বাঢ়ি। দাদু তখন কোন্যান ডয়েলেৰ গল্প উপন্যাস বাংলাৰ অনুবাদ কৱছেন। পোৱাকে সাহেবী ভাৱ, বৰকত আলিৰ দোকান থেকে স্যুট কৱান, বিকেলে বাঢ়ি থেকে বেৱোলে টাই পৱে বেৱোন। ট্ৰামেৰ

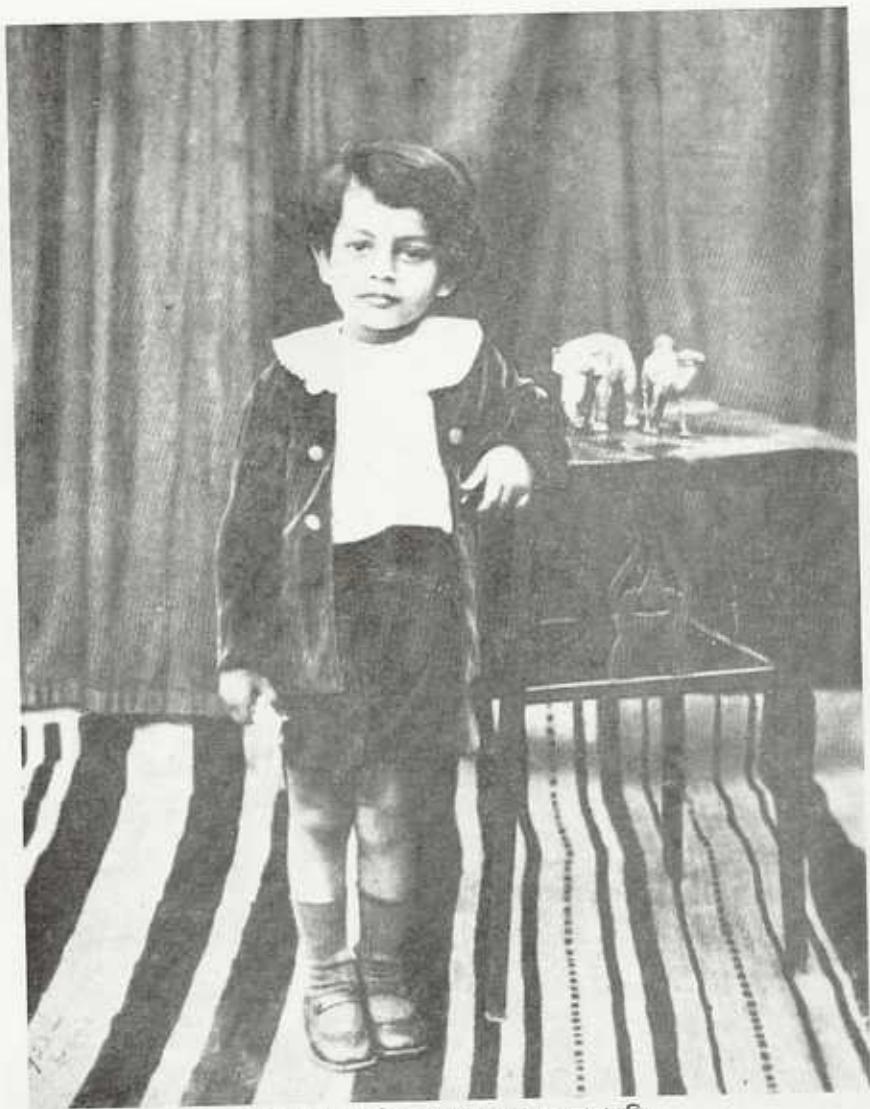
মান্থলি টিকেট আছে, সপ্তাহে অন্তত তিনিদিন আসেন আগামের বাড়ি।

তবানীপুরে থাকতেই দাদুর মুখে শুনেছিলাম পুরো মহাভারতের গল্প। এক-একদিনে এক-এক পরিচ্ছেদ। একটা বিশেষ ঘটনা দাদুকে দিয়ে অন্তত বাব চারেক বলিয়েছে। তখন আমার মনে হত মহাভারতের সেটা সবচেয়ে গায়ে-কাঁটা দেওয়া ঘটনা। সেটা হল কুরুক্ষেত্র যুদ্ধে জয়দুর্থ বধ। জয়দুর্থ কৌরবদের দিকের বড় যোদ্ধা। অর্জুন অনেক চেষ্টা করেও তাকে মারতে পারেনি। আজ সে প্রতিজ্ঞা করেছে জয়দুর্থকে না মারতে পারলে সে নিজে আগুনে পড়ে মরবে। এই প্রতিজ্ঞার কথা কৌরবরাও শুনেছে। যদ্ধ হয় স্বৰ্যস্ত পর্যন্ত, স্বৰ্য তুব-তুব, তখনও পর্যন্ত অর্জুন কিছু করতে পারেনি। এমন সময় অর্জুনের সারাথি কৃষ্ণ মন্ত্রবলে চারিদিক অন্ধকার করে স্বর্যকে ঢেকে দিলেন। কৌরবরা দিনের শেষ ভেবে ঢিল দিল আর সেই স্বয়োগে অর্জুন জয়দুর্থের মাথা উড়িয়ে দিল এক বাণে।

কিন্তু এখানেও মুশ্রিকল। জয়দুর্থের বাবা রাজা বৃন্দক্ষত্র ছেলের জন্মের সময় দৈববাণী শুনেছিলেন যে যদ্ধক্ষেত্রে তাঁর ছেলের মাথা কাটা যাবে। শুনে তিনি অভিশাপ দিয়েছিলেন কাটা মণ্ডু মাটিতে পড়লেই, যে ফেলেছে তার নিজের মাথা চৌঁচির হয়ে যাবে। এটা জানা ছিল বলে কৃষ্ণ অর্জুনকে সাবধান করে দিয়েছিলেন—দেখো, জয়দুর্থের কাটা মাথা যেন মাটিতে না পড়ে; তাহলে তোমার মাথাও ফেটে যাবে। অর্জুন তাই এক বাণে জয়দুর্থের মাথা কেটে সেটা মাটিতে পড়ার আগেই পর পর আরো ছ'টি বাণ মেরে সেটা শূন্যে উড়িয়ে বহুদূর নিয়ে গিয়ে ফেলে দিল জয়দুর্থের তপস্যারত বুড়ো বাপ বৃন্দক্ষেত্রে কোলে। বৃন্দক্ষত্র নিজের ছেলের মাথা কোলে দেখেই চমকে উঠে দাঁড়ানোমাত্র কাটা মাথা মাটিতে গাঢ়িয়ে পড়ার সঙ্গে সঙ্গে তাঁর নিজের মাথা ফেটে চৌঁচির হয়ে গেল।

দাদুর কাছে যেমন মহাভারতের গল্প শুনতাম, তেমনি ছোটকাকার কাছে শুনতাম ভূতের গল্প। এই ছোটকাকার বিষয় অল্প কথায় বলা মুশ্রিকল, কারণ ঠিক ছোটকাকার মতো আরেকটি মানুষ আর আছে কিনা সন্দেহ।

ছোটকাকা মাস্টারি করতেন সিটি স্কুলে। খাটো ধূতি, ঢেলা-হাতা পাঞ্জাবি, কাঁধে চাদর, হাতে ছাতা আর পায়ে ব্রাউন ক্যাম্বসের জুতো দেখলে পেশাটা আন্দাজ করা যেত। ছোটকাকা বিয়ে করেননি। একা মানুষ বলেই বোধহয় ছোটকাকার কাজ ছিল হেট্টে বা বাসে পালা করে চতুর্দিনের



বাবা মারা যাবার কিছু আগে দু'বছর বয়সে তোলা ছিল।

ভাইনে—চার বছর বয়সে তোলা ছবি।  
নিচে—ঠাকুরমা, আমি আৱ আমাৱ  
চেৱে চার বছৱেৱ বড় খুড়তুতো  
দাদা সৱল।



১৯২৩ ডিসেম্বৰে তোলা ছবি।



উপরে—চার বছর বয়সে তোলা ছবি।  
ডাইনে ও নিচে—১৯২৫-এ আমার  
খাতায় নদলাল বসুর আঁকা ভাস্তুক  
ও বাদের ছবি।  
মূল ছবিগুলি রঞ্জিন।





১৯২৫-এ হাজারিবাগে তোলা। সামনের সারিতে—নিনিদি, কবিদি ও লতিকাদি।  
পিছনের সারিতে—কল্যাণদা, মেজোপিসিমা, বীণাদি অমল হোমের বোন ও আমি।  
নিচে—নিনিদিকে লেখা চিঠি।

154.1.1.6 Baulub Baya  
Rd. Bhawanipur  
12.12.28

নিনিদি, আমরা এখানে  
স পরশ্চ এমে সৌহেচিঃ—  
এখানে এমে আমার  
একুও ধজা লাগ্ছেনা।  
ওখানে বেশ ধজা ২৩  
না? এমিরা কি এখন  
আর বেড়া দেয়াও?

জলিদিদি আর কঞ্চনিন্দা  
কে বোলো যে আমি আজকে  
অদ্যে চিচি লিখতে  
পাইলাম না। আর কিন্তু  
ধরন এবে মেলাম না।  
চিচি টেওডিও কাছুন্তা।  
ইতি  
মানিবা

三

ডাইনে—নিনিদির চিঠি।  
নিচে—কুবিদি ও প্রভাতকামন চিঠি।

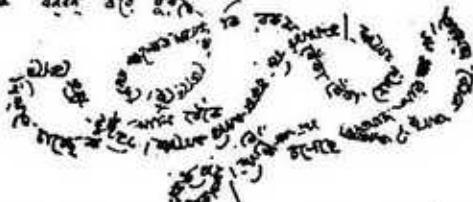
प्राची-

କୁଳାଙ୍କ ପରେ ଆମାର ଗାଁରେ ହେଉଥିଲା ଏକ ଅନ୍ଧାର ଯାଏଇବେ  
ଆମର ଜୀବନକୁ ଗାଁରେ ହେଉଥିଲା ଏକ ଅନ୍ଧାର, ଆମ ନାହିଁ  
ଯାଏଇବେ ? ଯାଏଇଲୁ ବୀଜୁବଳେ କବଳି ଏଥିରେ ଏଥିରେ  
ତମ ଅନ୍ଧାରକୁ ଗାଁରେ ହେଉଥିଲା ଏକ ଅନ୍ଧାର | ଅନ୍ଧାର  
ଏହା, ନ ?

କେବଳ ତାଙ୍କ ପାଦରେ ଏହି ଅନୁଭବ ହେଲା ?

Progressive Handwriting Guide  
for Cursive Writing  
by  
John  
Dale  
1934

ਕਾਨੂੰ ਹਿੰਦੇ ਹਨ ਜੁਹੈਤਾਂ ਪਿਛੇ ਵੀ ਹਥਾਪਣੇ । ਪੰਡਿਤ ਅਤੇ  
 ਅਨ੍ਤੇ ਸੀਵੀ ਹੋਏ ਹੋਏ ਲੱਭਦੇ ਹਨ ਕਿ ਕਿਸੇ ਵੀ ਵਾਰੀ ਵਿਚੋਂ ਆਪਣੇ  
 ਲੋਗਾਵਾਂ ਅਤੇ ਫੌਜਾਂ ਦੀ ਮਾਮੂਲੀ ਵੀਚਿ, ਅਤੇ ਉਨ੍ਹਾਂ  
 ਦੂਜੀਆਂ ਵਿਚੋਂ ਵੀਚਿ ਹੈ। ਜੀਵੀ ਜੀਵੀ ਹੋਏ ਪੱਧਰੀ ਲੋਗਾਂ  
 ਲੱਭਾਵਾਂ ਵਿਚੋਂ ਵੀਚਿ ਹੈ। ਪੰਡੂ ਪੰਡੂ ਅਤੇ ਪੰਡੂ ਕੌਝੀ  
 ਟੈਂਕਾਵਾਂ ਵਿਚੋਂ ਵੀਚਿ ਹੈ। ਅਤੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਵਿਚੋਂ ਵੀਚਿ ਹੈ।  
 ਅਤੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਵਿਚੋਂ ਵੀਚਿ ਹੈ। ਅਤੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਵਿਚੋਂ ਵੀਚਿ ਹੈ।





ରଜାନ୍ ଖଣ୍ଡ ପାତା,  
(ଅଳ୍ପ) ଆଶ୍ରମ ନା କଣା

ପାତାନ ଅୟିବୁ ।-

ଶରୀରର କାଳାଙ୍ଗ  
ବିଲାଙ୍ଗ କାଳାଙ୍ଗ  
ଦୁଃଖ ଦୁଖ କାଳାଙ୍ଗ ।  
ଅଭ୍ୟାସ କାଳାଙ୍ଗ  
ଶାଖାଙ୍ଗ ରମଣୀ  
କାଳାଙ୍ଗ କାଳାଙ୍ଗ କାଳାଙ୍ଗ,  
ରମଣୀ ରମଣୀ  
ଦୁଃଖ ବିଲାଙ୍ଗ ଭାବାଙ୍ଗ ।  
ପାତାନ ଅୟିବୁ ।

ପାତାନ  
ଫିଲିଂ

୫୧୦୨୯



ଶୁଦ୍ଧ ଜାତାଙ୍ଗ ପୂର୍ବ  
ଶୁଦ୍ଧ ମେଘ,

ରହନ୍ତିଛୁ କବ ଏକ  
ଜେମାନ ଅଧିନ ।  
ନାଥେ କୋବିନ୍ ଶୁଦ୍ଧ  
ଶୁଦ୍ଧିଯେ ଶୁଦ୍ଧ  
ଶୁଦ୍ଧନ ପଡ଼ିବୁ ।-୦୭  
ଏହି କବ ଆଖି  
ତ ଅବିନ୍ ୧୩ ୭୬  
ବିବିଧି ।-  
ଆଜି ।-

ମାତ୍ରକାଳାଙ୍ଗ କିମ୍ ମାତ୍ରିକ ପାତାନ ପୋର୍ବିନ୍-ଦୂରପାଲକରାତ,  
କଣାଙ୍ଗ ପେନ୍ଦାରାଜି ଯେବାକାଠ ପ୍ରଦାନକର୍ତ୍ତାଙ୍କାରୀ ରମଣ

ଶରୀରକାଳାଙ୍ଗ ।

୨୧୮-ଆମିନ ୧୦୭୫



ଆମାର ଅଟୋଯୋକେର ଖାତା ଥିଲେ  
(ଡାଇଲେ ଶୀଳ୍ପିଶିଳ ଓକା ଛବି)



আন্দাজ ১৯২৮-এ লখনৌতে তোলা ছবি।  
সামনের সারিতে আমি, মা (কোলে বাচ্চ),  
মাটু, মেজোমামি (কোলে সোনামামির  
ছেলে বাবলু)। পিছনের সারিতে সোনামামি,  
মেজোমামা, ছেটমাসি।



ছেটমাসি কলক দাশ  
(পরে বিশ্বাস) ১৯২৮



সোনামামা প্রশান্তকুমার  
দাশ (১৯২৬)



দার্জিলিং-এ অবিনাশ মেসোমশাহী ও তাঁর পরিবারের সঙ্গে আমি (বৌ দিক থেকে চতুর্থ)।



বুলাকাবা  
একসঙ্গে পর পর তোলা আচিটা

ছবির একটা (১৯৩২)।





ছোটকাকা সুবিমল রায়।



বিশ্বদানু কুলদারঞ্জন রায়।



মা আর আমি। ক্যামেরার শাপিরের সঙ্গে সুতো  
বৈধে আমিই টান দিয়ে তুলেছিলাম ছবিটা।



বেলগতলা রোডে আমাদের ক্লাবের কিছু  
ছেলে। ১৯৩৪-এ আমার বক্র ক্যামেরায়  
তোলা। মাঝের সারিতে বীদিক থেকে  
চতুর্থ জন হল মানু (সিকার্ধশক্তি  
রায় (মানুর ডাইনে পানু)।



লক্ষ থেকে নেমে নৌকা করে থাল ধরে অঙ্গল দেখতে যাওয়া।

সমুদ্রে প্লান।



আস্তায়-স্বজনের বাড়ি গিয়ে তাদের খবর নেওয়া। আমার বিশ্বাস আমাদের বিরাট ছড়ানো রায় পরিবারের সব্বাইকে একমাত্র ছোটকাকাই চিনতেন।

মজার মানুষের স্বপ্নগুলোও মজার হয় কিনা জানি না। ছোটকাকার স্বপ্নের কথা শুনে তাই মনে হত। একবার স্বপ্ন দেখলেন এক জাগুগায় খুব জাঁকয়ে কীর্তন হচ্ছে। কিছুক্ষণ শুনে বুঝলেন গানের কথা শুধু একটিমাত্র লাইন—‘সত্য বেগুন জবলে’। কৌ ভাবে এই লাইনটা গাওয়া হচ্ছিল সেটাও ছোটকাকা নিজে গেয়ে শুনিয়ে দিয়েছিলেন। আরেকটা স্বপ্নে দেখলেন কলকাতার রাস্তায় প্রোসেশন বেরিয়েছে। মানুষের নয়, বাঁদরের। তাদের হাতে ঝাঁড়া, আর তারা স্লোগ্যান দিতে দিতে চলেছে—‘তেজ চাই ! তেজ চাই ! আফঙ্গ আরো তেজ চাই !’

আস্তায়দের অনেককেই ছোটকাকা তাঁর নিজের দেওয়া নামে ডাকতেন। তাই শুধু না, তাদের বিষয় কিছু বলতে গেলেও সেই নামেই বলতেন। বার বার ছোটকাকার মুখে শুনে শুনে সে সব নাম আমাদের চেনা হয়ে গিয়েছিল। আমরা জানতাম ‘ডিডাঙ্গ’ হচ্ছে ধনদাদু; Voroid হচ্ছে মেজোপিসেমশাই, ‘ওয়াং’ হচ্ছে ধনদাদুর মেয়ে তুতুপাসি, ‘গোগ্রিল’ হচ্ছে ধনদাদুর ছেলে পানকুকাকা, ছোট কুসুমপুর্যা আর বড় কুসুমপুর্যা হল আমার পিসতৃতো বোন নিমিনি আর রূবিদি, বজু বোঠান হচ্ছেন মা, নূলমূলি হচ্ছ আমি। কখন কেন কীভাবে এই নামকরণ হয়েছে তা কেউ জানে না। একবার জিজেস করছিলাম পিসেমশাইয়ের নাম Voroid হল কেন। তাতে ছোটকাকা গম্ভীর ভাবে জবাব দিয়েছিলেন, ‘উনি খুব ভোরে ওঠেন তাই !’ নিজে বাড়াবাড়ি রকম ধার্মিক না হলেও, সাধু সন্ন্যাসী-দের সম্পর্কে ছোটকাকার একটা স্বাভাবিক কৌতুহল ছিল। তাঁদের জীবনী পড়তেন, আর জীবিতদের মধ্যে যাঁদের উপর ছোটকাকার শুন্ধা ছিল, তাঁরা শহরে এলেই তাঁদের সঙ্গে গিয়ে দেখা করে আসতেন। তিব্বতী বাবা, ত্রেলঙ্গ স্বামী, বিজয়কৃষ্ণ গোস্বামী, সন্তদাস বাবাজী, রামদাস কাঠিয়া বাবা—এই সব সাধুদের সম্বন্ধে কত গল্পই না শুনেছি ছোটকাকার কাছে।

একা মানুষ, নিজের ধান্দায় থাকেন, অল্পেই সন্তুষ্ট, তাই ছোটকাকাকেও মাঝে মাঝে এক রকম সন্ন্যাসী বলেই মনে হত। তাছাড়া ওঁর কিছু বাতিক ছিল যেটা সাধারণ মানুষের মধ্যে বড় একটা দেখা যায় না। মুখে গ্রাস নিয়ে বাহিশবার চিবোনর কথা ত আগেই বলেছি; সকালে মুখ ধোবার সময় বেশ কিছুক্ষণ চলত নাক দিয়ে জল টেনে মুখ দিয়ে বার করা। এটার নাম ছিল

নাকী মূদ্রা। এটা ছাড়া কাকী মূদ্রা বলেও একটা ব্যাপার ছিল, সেটা যে কী তা আর মনে নেই। বিকেলে শবাসন করে শুয়ে থাকতেন বেশ কিছুক্ষণ, আর তার পরেই ছাতা নিয়ে বেরিয়ে পড়তেন।

খাওয়া, বিশ্রাম, কাজ, বেড়ানো, গল্প করা—সব কিছুরই ফাঁকে ফাঁকে চলত ছোটকাকার ডায়ারি লেখা। এটা জোর দিয়ে বলতে পারি যে এমন ডায়ারি কেউ কোনো দিন লেখেনি। এতে থাকত সকালে কাগজে পড়া জরুরী খবরের শিরোনাম থেকে শুরু করে প্রায় প্রতি ঘণ্টায় কী করলেন, কী পড়লেন, কী দেখলেন, কোথায় গেলেন, কী দেখলেন, কে এল—সব কিছুর বিবরণ। ট্রেনে করে বাইরে গেলে এনজিনের কী ‘টাইপ’ সেটাও ছোটকাকার কাছেই প্রথম জানি। XP, HPS, SB, HB—এসব হল টাইপের নাম। তখনকার দিনের কয়লার এন্জিনের গায়েই সেটা লেখা থাকত। কোথাও যেতে হলে ছোটকাকা স্টেশনে হাজির হতেন হাতে খানিকটা সময় নিয়ে, কারণ কামরায় মাল তুলেই ঝট করে গিয়ে এনজিনের টাইপ জেনে আসতে হবে। যদি কোনো কারণে দোর হয়ে যেত, তাহলে প্রথম বড় জাংশন এলেই কামরা থেকে নেমে দে কাজটা সেরে আসতেন।

এই ডায়ারি লেখা হত চার রকম রঙের কালিতে—লাল, নীল, সবৃজ আর কালো। একই বাকে চার রকম রঙই ব্যবহার হচ্ছে, এই নমুনা ছোটকাকার ডায়ারিতে অনেক দেখেছি। এই রঙ বদলের একটা নিয়ম ছিল, তবে সেটা কোনোদিনই আমার কাছে খুব পরিষ্কার হয়নি। এইটাকু জানতাম যে প্রাকৃতিক বর্ণনা সবৃজ কালিতে লেখা হবে, আর বিশেষ হলে তাতে লাল কালি ব্যবহার হবে। যেমন, ‘আজ তুম্বুল বংশ্ঠি। মানিকদের বাঁড় যাওয়া হল না’—এই যদি হয় দৃঢ়ো পর পর বাক্য, তাহলে প্রথমটা লেখা হবে সবৃজ কালিতে, দ্বিতীয়টার প্রথম দৃঢ়ো কথা হবে লাল, আর বাঁকিটা কালো কিম্বা নীল। খাটের উপর চৌকি, আর তার উপরে কালি কলমের দোকান সাজিয়ে ধখন ভীষণ মনোযোগ দিয়ে ছোটকাকা ডায়ারি লিখতেন, তখন সেটা হত একটা দেখবার মতো জিনিস।

এখানে ডায়ারির আরেকটা জিনিসের কথা না বললেই নয়।

ছোটকাকা পেটুক না হলেও, খেতেন খুব ত্রুপ্ত করে। রোজ এবাড়ি ওবাড়ি গিয়ে চা খাওয়ার ব্যাপারটা ছিল একটা বিশেষ ঘটনা। ডায়ারিতে এর উল্লেখ থাকত, তবে মাঝে লিভাবে নয়। যে চা-টা খেলেন তার একটা

বিশেষণ, আর ভ্রাকেটের মধ্যে সেই বিশেষণের একটা ব্যাখ্যা চাই।

একমাসের ডায়ারি থেকে বারোটা উদাহরণ দিচ্ছি। ব্যাপারটা পরিষ্কার হবে—

- ১) ন্যসংহতভোগ্য চা (ভৈরবকাল্ট-জনক, ইন্হেঞ্জার প্রসাদক, জোরালো চা)
- ২) বৈষ্ণবভোগ্য চা (নিরীহ, স্মৃতিষ্ঠ, সুকোমল, অহিংসক চা)
- ৩) বিবেকানন্দভোগ্য চা (কর্মযোগস্পৃহাবর্ধক, বাগ্রবৃত্তিপ্রদ, তত্ত্বানিষ্ঠার অনুকূল উপাদেয় চা)
- ৪) ভট্টাচার্যভোগ্য চা (বিজ্ঞতাবর্ধক, গান্ধীয়প্রদ, অনুগ্রহ, হৃদ্য চা)
- ৫) ধন্বন্তরিভোগ্য চা (আরোগ্যবর্ধক, আয়ুষ্য, রসায়নগুণ-সম্পন্ন চা)
- ৬) পাহারাদারভোগ্য চা (সতর্কতাবর্ধক, উদ্বেজক, তন্ত্রানাশক চা)
- ৭) মজলিসী চা (মস্তগুল-মস্তগুল ভাবোদ্রেককারী চা)
- ৮) কেরাণিভোগ্য চা (হিসাবের খাতা দেখায় উৎসাহবর্ধক, বাদামী, স্বাদু চা)
- ৯) হাবিলদারভোগ্য চা (হিম্বৎপ্রদ, হামবড়াভাবের প্রবর্তক চা)
- ১০) জনসাধারণভোগ্য চা (বৈশিষ্ট্যহীন, চলনসই চা)
- ১১) নারদভোগ্য চা (সঙ্গীতানুরাগবর্ধক, তত্ত্বজ্ঞানপ্রসাদক, ভাঙ্গ-রসোন্দৰীপক চা)
- ১২) হনুমানভোগ্য চা (বিশ্বাসযোগ্যতাবর্ধক, সমস্যা-সম্বুদ্ধলভনের শক্তিদায়ক, বিক্রমপ্রদ চা)।



## ଦେଖିବାରେ ଦେଖିବାରେ

ଛୁଟିତେ ବାଇରେ

ଗଡ଼ପାର ଥେକେ ଭବାନୀପୁର ଆସାର ଦ୍ୱାରା ବହରେ ମଧ୍ୟେଇ ମା ବିଧବାଦେର ଇଚ୍ଛକୁଳ ବିଦ୍ୟାସାଗର ବାଣୀଭବନେ ଚାକରି ନେନ୍ । ତାର ଜନ୍ୟ ମା-କେ ବାସେ କରେ ରୋଜ ସେଇ ଗଡ଼ପାରେଇ କାହାକାହି ଘେତେ ହତ । ଆମାର ପଡ଼ାଶ୍ଵନାର ଭାରତ ତଥନ ମାଯେରଇ ଉପର; ଆମ ଇଚ୍ଛକୁଳେ ଭାରତ ହିଁ ନ'ବହର ବୟାସେ । ପ୍ରୀତେ ଆର ପ୍ରଜୋଯ୍ ମା'ର ସଥନ ଛୁଟି ହତ, ତଥନ ଆମରା ଦୂଜନ ମାଝେ ମାଝେ ବାଇରେ ଘେତାମ ଚେଞ୍ଜେ ।

ଏର ଆଗେ ଗଡ଼ପାରେ ଥାକତେ ବାବା ମାରା ଯାବାର ପରା ବାରକରେ ବାଇରେ ଗେଛି, ତାର ମଧ୍ୟେ ଦୂରାରେ କଥା ଅଲ୍ପ ଅଲ୍ପ ମନେ ଆଛେ ।

ଏକବାର ଲଖନୌ ଗିରେ କିଛିଦିନ ମା'ର ମାସତୁତୋ ଭାଇ ଅତୁଳପ୍ରସାଦ ସେନେର ବାଢ଼ି, ଆର କିଛିଦିନ ଅତୁଳପ୍ରସାଦେର ବୋନ ଛୁଟିକ ମାସର ବାଢ଼ି ଛିଲାମ । ଅତୁଳମାମାର ବାଢ଼ିତେ ଖୁବ ଗାନ ବାଜନା ହତ ସେଠା ମନେ ଆଛେ । ଅତୁଳମାମା ନିଜେ ଗାନ ଲିଖିତେନ, ସେ ଗାନ ମାକେ ଶିଖିଯେ ମା'ର ଏକଟା କାଲୋ ଖାତାଯ ଲିଖେ ଦିତେନ । ତଥନ ରବିଶଙ୍କରେର ଗ୍ରାହ ଆଲାଉଦ୍‌ଦୀନ ଥାଁ ଅତୁଳମାମାର ବାଢ଼ିତେ ଛିଲେନ ଆର ମାଝେ ମାଝେ ପିଯାନୋ ବାଜାତେନ । ଏକଦିନ ଏଲେନ ତଥନକାର ନାମକରା ଗାଇଯେ ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣ ରତନଜନକାର । ତିନି ଗେଯେ ଶୁଣିଯେଛିଲେନ ବିଦ୍ୟାତ ଭୈରବୀ 'ଭବାନୀ ଦୟାନୀ' ସେଠା ପରିଷକାର ମନେ ଆଛେ । ଏହି ଗାନ ଭେଜେ ଅତୁଳମାମା ଲିଖିଲେନ 'ଶୁଣ ମେ ଡାକେ ଆମାରେ' ।

ଏକଦିନ ଅତୁଳମାମା ଆର ମା'ର ସଙ୍ଗେ ଆମାକେ ଘେତେ ହୁଲ ଏକ ବକ୍ତା ଶୁଣନ୍ତେ । ଓସ୍ତାଦୀ ଗାନେର ବିଷୟ ବକ୍ତା, ତାର ଉପର ଆବାର ଇଂରିଜିତେ । ଆମ ବାର ବାର ଘୁମେ ଢୁଲେ ପଡ଼ିଛି, ଆର ତାରପର ଅଭଦ୍ରତା ହଜେ ବୁଝିତେ ପେରେ (କିମ୍ବା ମାଯେର ଧରକ ଥେଯେ) ଜୋର କରେ ସୋଜା ହୁଯେ ବସେ ଚୋଥ ଖୁଲେ ରାଖିତେ ଚେଷ୍ଟା କରିଛି । ତଥନ କି ଆର ଜାନି ସେ ସିନି ବକ୍ତା କରିଛେନ ତା'ର ନାମ ବିଷ୍ଣୁ ନାରାୟଣ ଭାତଖଣ୍ଡେ, ଆର ତା'ର ମତୋ ସଂଗୀତ ବିଶାରଦ ପରିଷକ ଭାରତବରେ ଖୁବ କମିଇ ଜମ୍ବେଛେ ?

ছুটির মাসিক বাড়িতে খৰ একটা জমেনি এই কারণে যে মেসোমশাই শ্রীরঙ্গম দেশিকাচার শেষান্ত্র আয়াগার ছিলেন মান্দার্জি, আর তাঁর তিন ছেলেমেয়ে, আমার মাস্তুতো ভাইবোন অমরদা, কুন্তুদি আর রমলাদি, কেউই বাংলা বলত না বা জানত না। আমাকে তাই বেশির ভাগ সময়ই মুখ বন্ধ করে তাদের গড়গড় করে বলা ইঁরিঙ্গি শুনতে হত। শুধু সন্ধিবেলা ‘হ্যাপি ফ্যারিল’ বলে একটা খেলা খেলার সময় তাদের সঙ্গে যোগ দিতে পারতাম।

সেবার লখনৌতে ছেটমাসিও গিরেছিল আমাদের সঙ্গে। যাবার সময় না আসবার সময় মনে নেই, মা আর মাসিউঠে গেলেন ইঁটারক্লাস লেডিস কামরায়; আমার সেখানে জায়গা হল না বলে আমাকে কোনৱকমে উঠিয়ে দেওয়া হল পাশের এক সেকেণ্ড ক্লাস কামরায়। উঠে দোখ কামরা বোৰাই লালমুখো সাহেব রেম। আমার বৃক্ষ ধূক্ষপুক্ষ। মুখে রা নেই, উঠে পড়েছি, গাড়ি ছেড়ে দিয়েছে, নামতেও পারি না। কী আর করি, একটা কেণে মেঝেতে বসে রইলাম চুপ্পাট করে সারারাত। সাহেবেরা যদি আমায় বসতে দিতে চেয়েও থাকে, তাদের ইঁরিঙ্গি বোৰার সাধ্য ছিল না আমার। আমার ধারণা তারা আমাকে গ্রাহাই করেনি।

লখনৌতে পরেও গিরেছি বেশ কয়েকবার। মেজোমামা ছিলেন ওখানকার ব্যারিস্টার। তাঁর দুই ছেলে মণ্ট বাচ্চ আমার চেয়ে বয়সে ছোট হলেও আমার খেলার সাথী। শহরটার উপরেও একটা টান পড়ে গিরেছিল। নবাবদের শহরের বড়া ইমামবড়া, ছোটা ইমামবড়া, ছন্তুর মঞ্জিল, দিলখশার বাগান—এসব যেন মন্টাকে নিয়ে যেত আরবোপন্যাসের দেশে। সবচেয়ে আশ্চর্য লাগত বড়া ইমামবড়ার ভিতরের গোলকধৰ্ম্ম ভুলভুলাইয়া। গাইড সঙ্গে না থাকলে ভিতরে ঢুকে আর বেরোন যায় না। গাইড গল্প করত একবার এক গোরা পল্টন নাকি বড়াই করে একাই ঢুকেছিল গোলকধৰ্ম্মের ভিতরে। তারপর বাইরে বেরোবার পথ না পেয়ে সেখানেই থেকে যায়, আর না খেতে পেয়ে সেখানেই তার মৃত্যু হয়। রেসিডেন্সির ভগ্নস্তুপের দেয়ালে কামানের গোলার গর্তে সিপাহী বিদ্রোহের চেহারাটা যেন স্পষ্ট দেখতে পেতাম। মার্বেলের ফলক বলছে—এই ঘরে অমৃক দিন অমৃক সময়ে কামানের গোলায় স্যার হেনরির লরেন্সের মৃত্যু হয়। ইতিহাস ভেসে ওঠে চোখের সামনে। এই লখনৌকে পরে আর্ম গল্পে আর ফিল্মে ব্যবহার করেছি। ছেলেবেলার স্মৃতি আমার কাজ অনেকটা সহজ করে দিয়েছিল।

প্রথমবার লখনৌ যাবার পরেই মা'র সঙ্গে গিয়েছিলাম শান্তিনিকেতনে। সেবার গিয়ে মাস তিনেক ছিলাম। তখন আমার খেলার সাথী ছিল রথীন্দ্ৰ-নাথের পালিত মেয়ে পৃষ্ঠে। দুজনের বয়স কাছাকাছি; রোজ সকালে পৃষ্ঠে চলে আসত, আমাদের ছোট কুটিরে ঘণ্টা খানেক খেলা করে চলে যেত। তখন শান্তিনিকেতনের চারিদিক খোলা। আশ্রম থেকে দক্ষিণে বেরোলেই সামনে দিগন্ত অবধি ছড়ানো খোয়াই। প্রগৰ্মার রাতে খোয়াইতে যেতাম আর মা গলা ছেড়ে গান গাইতেন।

মা-ই আমাকে একটা ছোট খাতা কিনে দিয়েছিলেন যেটা নিয়ে মাঝে মাঝে চলে যেতাম কলাভবনে। নন্দলালবাবু সে খাতায় চার দিনে চারটে ছবি একে দিয়েছিলেন আমায়। পেনসিলে গুড় আর চিতাবাঘ, রঙ তুলি দিয়ে ভালুক আর ডোরাকাটা বাঘ। বাঘটা একে সব শেষে ল্যাজের ডগায় তুলির একটা হোপ লাগিয়ে সেটা কালো করে দিলেন। বললাম, ‘ওখানটা কালো কেন?’ নন্দলালবাবু বললেন, ‘এই বাঘটা ভীষণ পেটুক। তাই ঢুকেছিল একটা বাড়ির রান্নাঘরে মাংস চুরি করে খেতে। তখনই ল্যাজের ডগাটা ঢুকে যায় জৰুলত উন্মনের ভেতর।’

বছর সাতেক বয়সে প্রথম গেলাম দার্জিলিং। থাকব তিন মাসের বাড়ি পালা করে। ক'দিন থাকব তার ঠিক নেই। মনে আছে যাবার পথে ভোরে প্রেনে যখন ঘুম ভাঙল, আর জানলা দিয়ে বাইরে চেয়ে দেখলাম হিমালয়, তখন মুখের কথা বন্ধ হয়ে গিয়েছিল। শিলিগুড়তে মোটর গাড়ি পাঠিয়ে দিয়েছেন মায়ামাসিমা, কারণ তাঁর বাড়িতেই থাকব প্রথম। ড্রাইভার বাঙলী ভদ্রলোক। একবেঁকে পথ উপরে উঠে চলেছে পাহাড়ের গা দিয়ে। যতই উপরে উঠছি ততই মেঘ আর কুয়াশা বাড়ছে আর ততই জোরে গাড়ি চালাচ্ছেন আমাদের ড্রাইভার। বললেন তাঁর নাকি পুরো রাস্তার প্রত্যেকটি মোড় নথদপ্রণে, তাই ভয়ের কোনো কারণ নেই।

মায়ামাসিমার স্বামী অজিত মেসোমশাই দার্জিলিং-এর নাম-করা ভান্তা (এ'রই কলকাতার বাড়িতে আমি ঘৃণ্যন্ত শিখতে যেতাম), আর মাসতুতো ভাই দিলীপদা আমার চেয়ে বছর পাঁচেক বড়ো, নেপালী বলে একেবারে নেপালীদের মতো, বাড়ির গেটের ধারে পা ছাড়িয়ে বসে নেপালী-দের সঙ্গে তাস খেলে, আর ঘোড়া ছোটায় যেন চেঙ্গস থাঁ। দিলীপদা পরে দার্জিলিং-এর লেবং রেসের মাঠে কিছুদিন জরু ছিল। সম্ভবতঃ

দাজিলিং-এর ইতিহাসে একমাত্র বাঙ্গালী জরি।

দিলীপদার সঙ্গে ক্যারাম খেলাটা জন্মত ভালো, আর দিলীপদার কাছে ছিল একগাদা কর্মক্ষ বই। কর্মক্ষের ভক্ত আর্ম থেব ছেলেবেলা থেকেই। আমার জবর হলৈই মা নিউ মার্কেট থেকে চার আনা দিয়ে দুটো নতুন কর্মক্ষ এনে দিতেন—তার মধ্যে সবচেয়ে ভালো লাগত ‘কর্মক কাট্স’ আর ‘ফিল্ড ফান’।

মায়ামাসির বাড়ি থেকে গেলাম মন্ত্রমাসির বাড়ি। এই মাসির স্বামী হলেন সেই মেসোমশাই, যাঁর ইনসিওরেন্স কোম্পানিতে সোনামামা কাজ করতেন। বাড়ির নাম এলগিন ভিলা, বাড়ির সামনে পাহাড়ের মাথা চেঁছে তৈরি করা টেনিস মাঠ; মেসোর সঙ্গে তাঁর ছেলেরাও টেনিস খেলে।

এই মেসোর বিষয় একটু আলাদা করে বলা দরকার, কারণ ছেলেবেলা আমাদের শহৃতির অনেকটাই এ'র কলকাতায় আলিপুরে নিউ রোডের বিশাল বাড়ির সঙ্গে জড়িয়ে আছে।

অবিনাশ মেসোমশাই একেবারে কেরানি অবস্থা থেকে বিরাট এশ্পায়ার অফ ইন্ডিয়া লাইফ ইনসিওরেন্স কোম্পানীর মালিকের পদ অবধি উঠে-ছিলেন। তখন তিনি হাবভাবে একেবারে সাহেব; তাঁকে দেখে তাঁর প্রথম অবস্থা কল্পনা করা অসম্ভব। মেসোর ছেলেমেয়ে অনেকগুলি, তার মধ্যে বড় ছেলে অধিয় আমার সোনামামার বন্ধু। দু'জনকে এক সঙ্গে ঘুঁগার সূতো দিয়ে ঘুঁড়ি ওড়তে দেখেছি বকুলবাগানের ছাত থেকে, যাদিও ঘুঁড়ি ওড়ানোর বয়স তখন খুঁদের নয়, আমার। নিউ রোডের বাড়িতে বি঱ে হলৈ যা ধূমধাম হত, তেমন আর্ম আর কোথাও দেখিনি। শুধু লোকজন খাওয়ানো নয়, সেই সঙ্গে আমোদের ব্যবস্থা ও থাকত। একবার বড় যে়েরে বিয়েতে মেসো ব্যবস্থা করলেন প্রোফেসর চিন্তরঞ্জন গোস্বামীর কর্মকের। সেই সময়ে কলকাতার সবচেয়ে নামকরা কর্মক অভিনেতা ছিলেন গোস্বামী মশাই। এ জিনিসটা আজকাল কুমো উঠে যাচ্ছে। ঘণ্টাখানেক ধরে একজন লোক নানান রংতামাসা করে দর্শককে জিময়ে রাখবে, এমন ক্ষমতা আজ আর কারূর নেই। চিন্তরঞ্জন গোস্বামী সেটা অনায়াসে পারতেন। আলিপুরের বিয়েতে তাঁর একটা কর্মক আমার এখনো মনে আছে, তার কারণ সেটা শুনে আমার লক্ষণের শিক্ষিতের কথা মনে হয়েছিল।

‘রাবণ আসিল যুদ্ধে প’রে বৃষ্ট জুতো

(আর) হন্মান ঘারে তারে লাথি চড় গুতো—  
(নামের কী মহিমা, রামনামের কী মহিমা!)

এই দিয়ে শুরু, আর শেষের দিকে ছিল—  
গাঁক করে বিধল বাণ দশাননের বুকে  
বাপ্রে বাপ ডাক ছাড়ে ধূয়ো দেখে চোখে  
(নামের কী মহিমা!)  
বিশ হাতে পটল তোলে, দশ মৃথে বাজে শিঙে  
দেখতে দেখতে রাবণ রাজা তুলে ফেলল বিঙে।  
(নামের কী মহিমা!)

এ জিনিস অবশ্য চিত্তরঞ্জন গোস্বামীর মতো কেউ গাইতে পারবে না। কর্মিক দেখিয়ে আমাদের পেটে খিল ধরিয়ে দিয়ে সব শেষে ভদ্রলোক টপাটপ থেঁয়ে ফেললেন উনিশটা রসগোল্লা।

অবিনাশ ছেসোঁঝশাইর একটা আলিসান ইটালিয়ান গাঁড় ছিল ঘার নাম ল্যান্সিয়া। গাঁড় যখন চলত তখন বনেটের ডগায় দপ্ত দপ্ত ক'রে গোলাপী আলো বেরোত একটা কাচের ফাঁড়ি-এর গা থেকে।

আমরা যখন দাজিলিং গেছি, মা'র তখনো কলকাতার চাকরি হয়নি। দাজিলিঙে কিছুদিন থাকার পরেই হঠাত মাস্টারির চাকরি নিয়ে ফেললেন মহারানী গাল্স স্কুলে, আর সেই সঙ্গে আমিও সেই স্কুলে ভর্তি হয়ে গেলাম। অন্তু ইস্কুল, ক্লাসে ক্লাসে ভাগ নেই; আমি একটা বড় হলঘরের এক জায়গায় বসে পড়াছি, দূরে ওই কোণে দেখতে পাচ্ছি আরেকটা ক্লাসে মা অঙ্ক কষাচ্ছেন। ক'দিন পড়েছিলাম স্কুলে তা মনে নেই। সত্যই কিছু পড়েছিলাম, না চুপচাপ বসিয়ে রাখা হত আমাকে যতক্ষণ না মা'র ছুটি হয় তাও মনে নেই।

এদিকে মনটা ভারী হয়ে আছে, কারণ মেঘ আর কুয়াশার জন্য এসে অবধি কাণ্ডনজঙ্ঘা দেখা হয়নি। কলকাতার বাড়ির দেয়ালে টাঙ্গানো আছে ঠাকুরদাদার অঁকা রঙীন কাণ্ডনজঙ্ঘার ছবি; মন ছটফট করছে মিলিয়ে দেখার জন্য ছবির কাণ্ডনজঙ্ঘার সঙ্গে আসল কাণ্ডনজঙ্ঘা। অবশেষে এলাগিন ভিলাতে একদিন ভোরবেলা মা ঘুম ভাঙিয়ে দিলেন। ছুটে গেলাম জানালার ধারে।

ঠাকুরদাদার ছবিতে ছিল বরফের উপর বাঁ দিক থেকে পড়ছে বিকেলের

ରୋଦ, ଆର ଏଥିନ ଚୋଖେର ସାମନେ ଦେଖିଛି ଡାର୍ନିକ ଥିକେ ରଙ୍ଗ ଧରା ଶୁଣ୍ଟି ହେଯେଛେ ।

ହଁ କରେ ଚେରେ ରଇଲାମ ସତ୍କଳଣ ମା ସୁର୍ଘେର ରଙ୍ଗ ଗୋଲାପୀ ଥିକେ ସୋନାଲୀ, ସୋନାଲୀ ଥିକେ ରୂପାଲୀ ହୟ । ଏଇ ପରେ ନିଜେର ଦେଶେ ଆର ବାଇରେ ପୃଥିବୀର ବହୁ ଦେଶେ ବହୁ ନାମ କରା ସ୍ବର୍ଦ୍ଧର ଦଶ୍ୟ ଦେଖେଛି, କିନ୍ତୁ ସୁର୍ଘୋଦୟ ଆର ସୁର୍ଘାସ୍ତର କାଣ୍ଡନଜଞ୍ଚାର ମତୋ ସ୍ବର୍ଦ୍ଧର ଦଶ୍ୟ ଆର କୋଥାଓ ଦେଖିନି ।

ଛୁଟିତେ ବାଇରେ ସବଚେରେ ବୈଶ ଫୁର୍ତ୍ତି ହତ ମେଜୋପିସିମାର ବାଢ଼ିତେ । ପିସେମଶାଇ ଛିଲେନ ସଦର ଡେପ୍ଲଟ ଅଫିସାର । ତାର କାଜେର ଜୀବନା ଛିଲ ବିହାର । ବଦଲିର ଚାକରି—କଥନୋ ହାଜାରିବାଗ, କଥନୋ ମ୍ବାରଭାଙ୍ଗା, କଥନୋ ମଜଙ୍ଗଫରପ୍ଲଟ, କଥନୋ ଆରା—ଏହିଭାବେ ଘୁରେ ଘୁରେ କାଜ । ଆମ ସଥିନ ପ୍ରଥମ ଯାଇ ଓଦେର କାହେ ତଥିନ ଓରା ଛିଲେନ ହାଜାରିବାଗେ । ପିସିମାର ଦ୍ୱାଇ ମେଯେ—ନିନି ଆର ରୂପି, ଆର ତାଦେର ବାପ-ମା-ହାରା ଖୁଡ଼ତୁତୋ ଭାଇ ବୋନ କଲ୍ୟାଣ ଆର ଲତ୍ତ । ସବାଇ ଆମାର ଚେଯେ ବସିବ ବଡ଼ ଆର ସବାଇ ଆମାର ବନ୍ଧୁ ।

ହାଜାରିବାଗେ ଏଇ ପରେ ଆରୋ କରେକବାର ଗୋଛ । ପ୍ରଥମ ବାର ଯାଓଯା ଥିକେ ମନେ ଆଛେ ପିସେମଶାଇ-ଏର ସବ୍ଜ୍ ରଙ୍ଗେ ଓଭାରଲ୍ୟାନ୍ଡ ଗାଢ଼ । ତଥିନକାର ଗାଢ଼ିର ଲଟ୍ଟଖଟ୍ଟେ ଚେହାରା ଦେଖେ ଏଥିନକାର ଲୋକେର ହାସ ପାବେ, କିନ୍ତୁ ଏହି ଓଭାରଲ୍ୟାନ୍ଡ ସେ କତ ତାଗଡ଼ାଇ ଗାଢ଼ ଛିଲ, ଆର କତ ବାଙ୍ଗାର ମଧ୍ୟେ ସେ ତାର ବାହିନେ କର୍ତ୍ତବ୍ୟ ପାଲନ କରେ ଏସେହେ ସେଠୀ ପିସେମଶାଇ-ଏର ମୁଖେ ଶୁନନ୍ତାମ ।

ଏହି ଗାଢ଼ିତେ କରେଇ ଆମରା ଗିରେଛିଲାମ ରାଜରାମ୍ପା । ହାଜାରିବାଗ ଥିକେ ମାଇଲ ଚଲିଶେକ ଦ୍ରରେ ଭେଡ଼ା ନଦୀ ପୌରିଯେ ମାଇଲ ଥାନେକ ହାଁଟାର ପର ରାଜରାମ୍ପା । ମେଥାନେ ଗା ଛମହମ କରା ଛିନ୍ମମସତାର ମିଳିରକେ ଘିରେ ଦାମୋଦର ନଦୀର ଉପର ଜଳପ୍ରପାତ, ବାଲ, ଦ୍ରରେ ବନ ଆର ପାହାଡ଼ ମିଲିଯେ ଅନ୍ଧଭୂତ ଦଶ୍ୟ ।

ଫେରାର ପଥେ ଗାଢ଼ ଖାରାପ ହେଁ ଗେଲ ବ୍ରାକ୍ଷଣବୈଡ଼ିଯା ପାହାଡ଼ର ଧାରେ । ପାହାଡ଼ ନାର୍କି ଅନେକ ବାଘ ଭାଙ୍ଗୁକ । ଗାଢ଼ ସାରାତେ ସାରାତେ ରାତ ହେଁ ଗେଲ, କିନ୍ତୁ ବାଘ ଭାଙ୍ଗୁକେର ଦେଖୁ ପେଲାମ ନା ।

ଗାଢ଼ିତେ କୋଥାଓ ଯାବାର ନା ଥାକଲେ ସବାଇ ମିଲେ ହେଁଟେ ବେଡ଼ାତେ ବେରୋତାମ ସନ୍ଧ୍ୟାବେଲା । ଫିରତାମ ଖାବାର ସମର୍ଯ୍ୟର ଠିକ ଆଗେ । ଟିମଟିମେ ଲଣ୍ଠନ ଆର କେରୋସିନ ଲ୍ୟାମ୍ପେର ଆଲୋ, ତାର ମଧ୍ୟେ ବସେ ଗଲପ ଆର ଖେଲା ଦାରୁଣ ଜମତ । ତାମେର ଖେଲା ଛିଲ ‘ଆଯନା ମୋହର’ ଆର ‘ଗୋଲାମ ଚୋର’ । ଗୋଲାମ ଚୋର



সকলেই জানে, কিন্তু আমরা মোহর খেলা আর কাটকে কখনো খেলতে দেখিনি। আর সে খেলার যে কী নিয়ম সেটাও আজ আর মনে নেই।

অন্য খেলার মধ্যে একটা মজার খেলা ছিল ‘হাইস্পারিং গেম’। পাঁচ জনে গোল হয়ে বসে খেলা। একজন তার বাঁয়ের লোকের কানে ফিস্ফিস করে একটা কথা বলল। একবারের বেশ বলা চলবে না। সেই একবারে বাঁয়ের লোক যা শুনল, সেটাই সে তার বাঁয়ের লোককে বলল। এই ভাবে কান থেকে কান ঘূরে কথা আবার যে শুনুন করেছিল তার কানেই ফিরে এল। মজাটা হচ্ছে কথা শেষ পর্যন্ত কাঁ-তে দাঁড়াল তাই নিয়ে। আমি একবার শুনুন করে বাঁয়ের লোকের কানে বললাম ‘হারাধনের দশটি ছেলে।’ সেটা যখন শেষে আমার কানে ফিরে এল, তখন হয়ে গেছে ‘হাঁলা কানে হাতি হাসে।’ দশ বারোজন লোক হলে খেলাটা আরো বেশি জয়ে।

হাজারিবাগের পরে গিয়েছি ন্বারভাঙ্গা, আর তারও পরে আরা। এই দ্যটো জায়গাই হাজারিবাগের তুলনায় কিছুই না, কিন্তু তাতে ফৃত্তিতে কোনো ক্র্মান্বয় নির্বাচন করে আরেকটা খুড়ুতো বোন ডাল এসে খেলার সাথী আরেকজন বেড়ে গেছে।

দ্বারভাঙ্গাতে প্রকান্ড কম্পাউণ্ডওয়ালা বাংলো টাইপের একতলা বাড়ি। কম্পাউণ্ডের একদিকে লম্বা লম্বা শিশুগাছ, আম গাছ আর আরো কত কী গাছ। বাড়ির বাঁ পাশে খোলা জায়গায় আরেকটা বড় আম গাছ। সেটা ছিল দোলনার গাছ।

আমরা যখন গিয়েছি তখন বর্ষাকাল। এক পশলা বৃক্ষের পর দোলনার গাছের তলার ঘাসাবহীন জমিতে সরু সরু খাল নালা দিয়ে বৃক্ষের জল বেগে গিয়ে পড়ত নদৰ্মায়। আমরা কাগজের নৌকো তৈরি করে নালার জলে ভাসিয়ে দিতাম। নালা এখন নদী; নৌকো নদীর স্রোতে ভেসে গিয়ে

## পড়ত নর্দমার সমূদ্রে।

মাঝে মাঝে এই নৌকো হয়ে যেত ভাইকিং-এর নৌকো। হাজার বছর আগে নরওয়েতে জলদস্যু ছিল—তাদের বলা হত ভাইকিং। আমরা মনে করে নিতাম যে ভাইকিংদের মধ্যে কেউ জলপথে মারা গেলে তাকে নৌকোতেই দাহ করা হয়। আমরা কাগজের জলদস্যু তৈরি করে কাগজের নৌকোয় তাকে শুষ্ঠীয়ে দিয়ে তার মৃত্যু আগন্তুন দিয়ে নৌকো ছেড়ে দিতাম বাঁচ্চির জলে। এটা ছিল ‘ভাইকিংস ফিউনারেল’। অবিশ্য ভাইকিং-এর সঙ্গে নৌকোও দাহ হয়ে যেত।

আরায় যখন গিরেছি তখন আমার বয়স নয়। লাল ইঁটের বিশাল বাড়ি পিসেমশাইয়ের। মাঝখানে উঠোন ঘিরে বেশ অনেকগুলি ঘর; যদুর মনে পড়ে, তার কয়েকটা ব্যবহারই হত না। দোতলার ছাতের সঙ্গে কিছু ঘরও ছিল, তারই একটা ছিল পিসেমশাইয়ের কাজের ঘর। বাড়ির সঙ্গে মানানসই বাগানও ছিল।

কল্যাণদা যদিও আমার চেয়ে বছর ছয়েকের বড়, সে তখন আমার বিশেষ বন্ধু। সে স্ট্যাম্প জমায়; তার দেখাদোখি আমিও জমানো শুরু করেছি, হিঞ্জ কিনেছি, ট্রাইজার (চিমটে) কিনেছি, এমন কি একটা ম্যাগানিফাইং গ্লাসও জোগাড় করেছি স্ট্যাম্পে কোনো ছাপার ভুল আছে কিনা দেখার জন্য। ভুল থাকলেই সে টিকিটের দাম অনেক বেড়ে যায়। দিশি বিলিতি যে কোনো টিকিট হাতে পেলেই চোখে ম্যাগানিফাইং গ্লাস। নাঃ—এটাতে ত কোনো ভুল নেই। এটাতেও না। কোনো টিকিটে কোনোদিনই ছাপার কোনো ভুল পাইনি। তাই বোধহয় শেষ পর্যন্ত নিরুৎসাহ হয়ে টিকিট জমানো ছেড়ে দিই।

কল্যাণদার আরেকটা ভূমিকা ছিল সেটা এখানে বলা দরকার।

ক্রিসমাস ব্যাপারটার উপর ছেলেবেলা থেকেই একটা টান ছিল সেটা আগেই বলেছি। ফাদার ক্রিসমাস বলে যে একটা বড়ো দাঁড়িওয়ালা মোক আছে, আর সে যে ক্রিসমাসের আগের দিন রাঞ্জিরে ছোট ছেট ছেলে-মেয়েদের ঘরে ঢুকে, খাটের রেলিং-এ ঝোলানো তাদের মোজাতে খেলনা ভরে দিয়ে যায়, এটা বোধহয় প্রোপুরি বিশ্বাস করতাম।

মেজোপিসমার বাড়িতে যত ফুর্তি, তেমন ত আর কোথাও নেই। তাই সে ফুর্তি থেকে ক্রিসমাসটা বাদ পড়ে কেন? ডিসেম্বর মাসের দরকার কী? যে কোনো মাসেই ত হতে পারে ক্রিসমাস!

আরাতে তাই জন্ম মাসে কল্যাণদা হয়ে গেল ফাদার ক্রিসমাস। আমার খাটের রেলিং-এ মোজা বুলিয়ে দেওয়া হল। রাতিরে আমি মটকা মেরে পড়ে রইলাম বিছানায়। তুলো দিয়ে দাঁড়িগোঁফ করে আঠা দিয়ে লাগয়ে পরে নিল কল্যাণদা। পিঠে একটা থলি চাই, কারণ তাতে জিনিস থাকবে; আর ফাদার ক্রিসমাস যে আসছেন সেটা জানান দেওয়া চাই। তাই থলিতে অন্য জিনিসের সঙ্গে পুরে দেওয়া হয়েছে বেশ কিছু খালি টিনের কোটো।

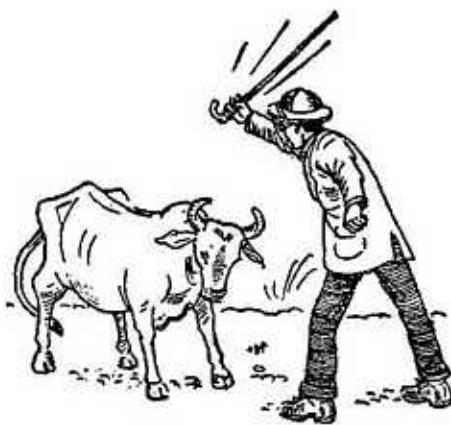
আধ ঘণ্টা খানেক চুপটি করে শুয়ে থাকার পর শব্দ পেলাম ঝম্ ঝম্ ঝম্।

একটু পরে আবছা অন্ধকারে আধ বোজা চোখে দেখলাম ফাদার-ক্রিসমাসবেশী কল্যাণদা থলি নিয়ে ঢুকল, খাটের রেলিং-এর পাশে এসে থামল, আর তার পরেই খুটখাট শব্দে বুঝলাম আমার মোজার মধ্যে কী জানি পুরে দেওয়া হচ্ছে। সব ফাঁক সেটা নিজেও জানি, কিন্তু তাও মজার শেষ নেই।

সেবার ধনদাদুও এসেছিলেন আরাতে আমরা থাকতে থাকতেই। আমরা ভাই বোনের দল সবাই বিকেলে বেড়াতে বেরোতাম দাদুর সঙ্গে। আরা স্টেশন ছিল আমাদের বাড়ি থেকে মাইল দেড়েক। আমরা স্টেশনের প্ল্যাটফর্মে দাঁড়িয়ে সন্ধে হয় হয় সময়ে দেখতাম ইম্পারিয়াল মেল আমাদের সামনে দিয়ে দশ দিক কাঁপিয়ে সিঁট মারতে মারতে ছুটে বেরিয়ে গেল। এই জাঁরেল ট্রেনের কামরার বাইরেটা ছিল হাল্কা হলদে রঙের; আর তার উপর ছিল সোনালী রঙের নকশা। আর কোনো ট্রেনের এত বাহার বা দাপট ছিল না।

একদিন সবাই যাচ্ছ স্টেশনের দিকে, দাদু সোলাটুপ ও হাতে লাঠি সমেত পুরোদস্তুর সাহেবী পোষাক পরে আমাদের সামনে সময়ে চলেছেন। এমন সময় কোথেকে এক গরু শিশু বাঁগয়ে চোখ রাঁপিয়ে ধেরে এল আমাদের দিকে। এমন হিংস্র গরু আর আমি দের্খিনি কখনো। দাদু তক্কনি বললেন, ‘তোমরা মাঠে নেমে বাও।’

মাঠে নামতে হলে যে ফণীমনসার বেড়া ভেদ করে যেতে হয় সে খেয়াল দাদুরও নেই, আমাদেরও নেই। মনসার বোপের মধ্যে দিয়েই মাঠে গিয়ে নামলাম। হাতে পায়ে কাঁটার আঁচড়ে জখমটা যে কতদুর হয়েছে সেটা সে অবস্থায় বুঝতেই পারিনি। আমরা বোপের ফাঁক দিয়ে দম বন্ধ করে দেখছি দাদু গরুর দিকে মৃদ্ধ করে দৃশ্য পা ফাঁক করে দাঁড়িয়ে হাতের লাঠিটা এরো-



ଫେଲନେର ପ୍ରପେଲାରେର ଘତୋ ବନ ବନ କରେ ଘୋରାଛେନ, ଆର ଗରୁଟାଓ ଶିଙ୍ଗ ବାଗ୍ଯେ ହାତ ପାଁଚେକ ଦୂରେ ଦାଁଡ଼ିଯେ ଏହି ଅନ୍ଧୁତ ମାନୁଷଟାର ଅନ୍ଧୁତ କାଣ୍ଡ ଦେଖେ ଥମକେ ଗେଛେ ।

ଦାଦୁର ଏହି ତେଜ ପାଗଳା ଗରୁ ମିନିଟ ଥାନେକେର ବୈଶ ସହ୍ୟ କରତେ ପାରେନି ।

ଗରୁ ହଟେ ଯାବାର ସଙ୍ଗେ ସଙ୍ଗେଇ ଆମରାଓ ସାହସ ପେଯେ ସାବଧାନେ ବାଡ଼ିତ ଜଥମ ବାଁଚିଯେ ବୈରିଯେ ଏଲାମ ବୋପେର ପେଛନ ଥେକେ ।

ସେଇ ବାରଇ ପରେର ଦିକେ ଆରାତେ ଆରେକଟା ବଡ଼ ଦଲ ଗିଯେ ହାଜିର ହୁୟେ ଛିଲ । ଏରା ଛିଲ ଆମାର ଛୋଟଦାଦୁ ପ୍ରମଦାରଙ୍ଗନ ରାଯେର ଆଟ ଛେଲେମେଯେର ମଧ୍ୟେ ଜନା ଚାରେକ । ଆମରା ସଥନ ଭବାନୀପ୍ଲଟରେ ଛୋଟଦାଦୁଓ ତଥନ ରିଟାଯାର କରେ ଭବାନୀପ୍ଲଟରେଇ ଥାକେନ, ଚନ୍ଦ୍ରମାଧବ ଘୋଷ ରୋଡେ । ଛୋଟଦାଦୁ ସରକାରୀ ଜୀରିପ ବିଭାଗେ କାଜ କରନେନ, ଆର ସେଇ କାଜ ତାଁକେ ନିଯେ ସେତ ଆସାମ-ବର୍ମାର ଦୁର୍ଗମ ଜଗଳେ ପାହାଡ଼େ । ଆମ ଅବିଶ୍ୟ ଛୋଟଦାଦୁକେ ଭାଲୋ ଭାବେ ଚିନ ତିରି ଚାକରି ଥେକେ ଅବସର ନେବାର ପରେ । ନିଜେ ଦାରୁଣ ଶକ୍ତ ମାନୁଷ ଛିଲେନ ବଲେଇ ବୋଧହର ଶରୀର ଚର୍ଚାର ଦିକେ ଭ଱ାନକ ଦୃଷ୍ଟି ଦିନେନ । କାଉକେ କୁଞ୍ଜୋ ହୁୟେ ହାଟିତେ ଦେଖଲେଇ ପିଠେ ମାରନେନ ଏକ ଖୋଚା । ଏନାର ପ୍ରାଣଖୋଲା ଅଟୁହାସିର ଶବ୍ଦ ରାଜ୍ତାର ଏମୋଡ଼ ଥେକେ ଓମୋଡ଼ ଶୋନା ସେତ, ଆର ଇନି ଏକ-ରକମ ଭାବେ ଶିଶ ଦିତେ ପାରନେନ, ସେଟ ପାଡାର ସବ ଲୋକେର ପିଲେ ଚମକେ ଦିତ ।

কাকা পিসীদের মধ্যে সকলেই পড়াশুনায় ভীষণ ভালো ছিল। তিনি বেনের মধ্যে মেজে লীলাপিসীকে (যিনি এখন সন্দেশের একজন সম্পাদিকা) তখন চিনতাম আর্কয়ে হিসেবে। এক ভাই কল্যাণ চুপচাপ মানুষ, তোর চারটের ঘূর্ম থেকে ওঠে, আর রাঞ্জিরে বাইশটা হাতে গড়া রুটি খায়। পরের ভাই অমির ছিল দুর্দান্ত স্ট্যাম্পের কালেকশন; সরোজ ছিল তখন রায় পরিবারের সবচেয়ে লম্বা মানুষ; ছোট যতু নিজের চেহারা সম্বন্ধে বেশ খানিকটা সচেতন, কাছে আয়না পেলে একবার আড়চোখে নিজেকে দেখে নেবার লোভ সামলাতে পারে না।

সবচেয়ে বড় ভাই প্রভাতকাকার অংকের মাথা দুর্দান্ত আর তার সঙ্গেই আমার সবচেয়ে বেশি ভাব। তার একটা কারণ এই যে ছোটকাকার মতো প্রভাতকাকারও অভ্যাস ছিল আঘায়ীস্বজনদের বাড়ি বাড়ি গিয়ে দেখা করে আসা। এই কাজটা অনেক সময়ই তিনি হেঁটে করতেন; ছসাত মাইল হাঁটাটা প্রভাতকাকার কাছে কিছুই ছিল না; আমাদের বাড়িতেও আসতেন মাঝে মাঝে, আর টার্জানের গল্প পড়ে বাংলা করে শোনাতেন। আমাকে প্রভাতকাকা ডাকতেন খুঁড়ো বলে।

চতুর্থ ভাই সরোজ তখন সবে ম্যাট্রিক পাশ করেছে একটা নতুন স্কুল থেকে, আর ছোট যতু তখনও সেই স্কুলে পড়ে। আট বছর বয়স অবধি আমি মা'র কাছে বাড়িতেই পড়েছি; নতুন স্কুলটা ভালো শুনে মা ঠিক করলেন আমাকে ওখানেই ভর্তি করবেন।

স্কুলের কথায় পরে আসছি, কিন্তু একটা কথা এইবেলা বলে রাখি— ছুটি জিনিসটা যে কী, আর তার মজাটাই বা কী, সেটা স্কুলে ভর্তি হবার আগে জানা যায় না। এক তো রাবিবার আর নানান পরবের ছুটি আছে, তাছাড়া আছে গ্রীষ্মের আর প্রজ্জনের ছুটি। এই দুটো বড় ছুটি আসার বেশ কিছুদিন আগে থেকেই মনটা খুশির সূরে বাঁধা হয়ে যেতো। ছুটির মধ্যে কলকাতায় পড়ে আছি, এ জিনিস তখন কমই হত।

খুব বেশি করে মনে পড়ে দুটো ছুটির কথা।

একবার আমাদের বাড়ির লোক, লখনৌরের মেজেমামা-মামী আর মামাতো ভাইয়েরা, আমার ছোটকাকা আর আরো কয়েকজন আঘায়ীস্বজন মিলে এক বিরাট দল গোলাম হাজারিবাগে। Kismet নামে এক বাংলো ভাড়া করে ছিলাম আমরা। খাবার-দাবার টাট্কা ও সস্তা, চমৎকার স্বাস্থ্যকর আবহাওয়া। ক্যানারি হিলের চুড়োয় ওঠা, রাজরাম্পায় পিকনিক, বোখারো

জলপ্রপাত দেখতে যাওয়া—সব মিলিয়ে যেন সোনায় মোড়া দিনগুলো।  
 সম্ভ্যাবেলা পেট্রোম্যাস্কের আলোয় দল করে নানান বেশারেশির খেলা।  
 সবচেয়ে আমোদের খেলা ছিল Charade। এ খেলার বাংলা নাম আছে  
 কিনা জানি না, তবে এটা জানি যে রবীন্দ্রনাথের ছেলেবেলায় ঠাকুরবাড়িতেও  
 এ খেলার চল ছিল। দৃ' দলে ভাগ করে খেলতে হয়—পালা করে এক  
 দল অভিনেতা, এক দল দর্শক। যারা অভিনয় করবে তারা এমন একটা  
 কথা বেছে নেবে যেটা দৃঢ়ো বা তারও বেশি কথার সমষ্টি। যেমন করতাল  
 (কর+তাল), সন্দেশ (সন+দেশ), সংযমশীল (সং+যম+শীল); সংযমশীল  
 কথাটা যদি বেছে থাকে অভিনয়ের দল, তাহলে তাদের পর পর চারটে  
 ছোট ছোট দৃশ্য অভিনয় করে দেখাতে হবে দর্শকের দলকে। প্রথম দৃশ্যে  
 ‘সং’, নিবৃত্তীর দৃশ্যে ‘যম’ আর তৃতীয় দৃশ্যে ‘শীল’ কথাটা বুঝিয়ে সব  
 শেষে পুরো কথাটা অভিনয় করে বোঝাতে হবে। দূরকম Charade হয়—  
 Dumb Charade আর Talking Charade। যদি Dumb Charade খেলা  
 হয়, তাহলে শুধু মুকাভিনয় করে কথাগুলো বোঝাতে হবে। আর যদি  
 Talking Charade হয় তাহলে অভিনেতাদের কথাবার্তার মধ্যে এক  
 আধবার বাছাই করা কথাগুলো চুকিয়ে দিতে হবে। দর্শকের দলকে চারটে  
 দৃশ্যের অভিনয় দেখে পুরো কথাটা বার করতে হবে। বড় দল হলেই  
 খেলাটা জমে ভালো। আমরা ছিলাম প্রায় দশ-বারো জন। সব্ধেটা যে  
 কোথা দিয়ে কেটে যেত তা টেরই পেতাম না।

আরেকটা স্মরণীয় ছুটি কেটেছিল স্টিম লাঙে করে সুন্দরবন সফরে।  
 আমার এক মেসোমশাই ছিলেন একসাইজ করিশনার। তাঁকে সুন্দরবনে  
 কাজে যেতে হত মাঝে মাঝে। একবার তিনি বেশ কয়েকজন আঘাতীয়-  
 স্বজনকে সঙ্গে নিলেন, তার মধ্যে অগ্নি আর মাও ছিলাম। মাসি আর  
 মেসো ছাড়া ছিলেন চার মাসতুতো দিদি আর রণজিৎদা। রণজিৎদা বা  
 ‘রণদা’ ছিলেন শিকারী; সঙ্গে নি঱েছিলেন বন্দুক আর অজস্র টোটা।  
 মাতলা নদী ধরে যেতে হবে আমাদের একেবারে মোহনা পর্যন্ত, আর তারই  
 ফাঁকে সুন্দরবনের খাল বিলের মধ্যে দিয়ে ঘুরবে আমাদের লগ। সবশুধু  
 পনের দিনের ব্যাপার।

সফরের বেশির ভাগটা সময়ই ডেকে বসে দৃশ্য দেখে কেটেছে। মাতলা  
 বিশাল চওড়া নদী, প্রায় এপার গুপ্ত দেখা যায় না। সারেঙ্গো মাঝে মাঝে  
 জলে বালাতি নামিয়ে দেয়, আর তুললে পরে দেখা যায় জলের সঙ্গে উঠে

এসেছে প্রায়-স্বচ্ছ জ্বেলফিশ। যখন খালের ভিতরে ঢোকে লণ্ঠ তখন দৃশ্য যায় একেবারে বদলে। দ্বুর থেকে দেখাই খালের পারে সার সার কুমীর রোদ পোহাছে, তার পিঠে বক বসে আছে দীর্ঘা, আর কাছে এলেই কুমীর-গুলো সড়াৎ সড়াৎ করে নেমে যায় জলে। যেদিকে কুমীর সেদিকে জঙগল পাতলা, বেশির ভাগ গাছই বেঁটে, আর অপর পারে বিশাল বিশাল গাছের গভীর জঙগল, তার মধ্যে হারিগের পাল চোখে পড়ে। তারাও লণ্ঠের শব্দ শুনলেই ছুট লাগায়।

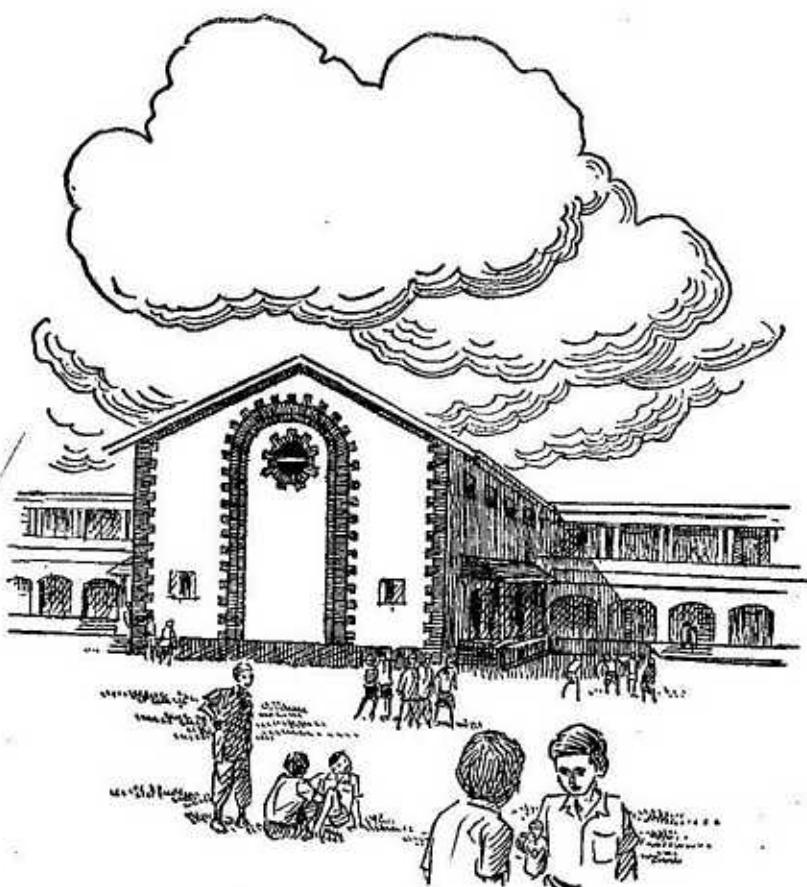
একদিন আমরা লণ্ঠ থেকে নেমে নৌকো করে ডাঙায় গিয়ে গভীর জঙগলের মধ্য দিয়ে চললাম এক আদিকালের পোড়ো কালী মন্দির দেখতে। মাটি ফুঁড়ে বল্লমের মতো মাথা উঁচিয়ে রয়েছে একরকম শেকড়, হাতে লাঠিতে ভর করে তার ফাঁকে ফাঁকে পা ফেলে এগোতে হয়। সঙ্গে বন্দুক-ধারী আছেন দৃঢ়জন, কারণ এই তল্লাটেই বাষের আস্তানা, বাবাজী কখন দেখা দেন তা বলা যায় না।

বাষ আমরা দেখিনি এ যাত্রায়, কিন্তু শিকারী রণন্দ একটা কুমীর মেরেছিলেন। এক জায়গায় খালের ধারে ডাঙায় কুমীরের প্রাচুর্য দেখে লণ্ঠ থামানো হল। রণন্দ নৌকো করে চলে গেলেন সঙ্গে তিনজন লোক নিয়ে। প্রায় আধ ঘণ্টা দূর বন্ধ করে বসে থাকার পর একটা বন্দুকের আওয়াজ শোনা গেল। লণ্ঠ থেকে বেশ দূরে চলে যেতে হয়েছিল শিকারীর দলকে।

আরো আধ ঘণ্টা পরে নৌকো ফিরল এক কুমীরের লাশ সঙ্গে নিয়ে। সে কুমীরের ছাল ছাড়ানো হল লণ্ঠের নিচের ডেকে। সে ছাল দিয়ে রণন্দ সুটকেস বানিয়েছিলেন।

সাত দিনের মধ্যে আমরা পৌঁছে গেলাম টাইগার পয়েন্ট। সামনে অগাধ সমুদ্র, বাঁয়ে ছোট একটা স্বীপ, আর তার উপরে বালির পাহাড়। আমরা চেউবিহীন সমুদ্রের জলে স্নান করে বালির পাহাড়ে অনেকটা সময় কাটিয়ে ফিরে এলাম আমাদের লণ্ঠে। লোকালয় থেকে যে বহুদ্রু চলে এসেছি সেটা আর বলে দিতে হয় না। নির্ভেজাল আনন্দের কথা বলতে পঁয়তাণ্ণিশ বছর আগে সন্দৰবন সফরের এই ক'টা দিনের স্মৃতি আমার মনে অনেকটা জায়গা দখল করে রয়েছে।

କୁଳାଲ



# ହେଠାହେଠାହେଠାହେଠା

## ଇମ୍ବୁଲେ

ଛେଲେବେଳା କଥନ ଶେଷ ହୁଯ ? ଅନ୍ୟଦେର କଥା ଜୀବିନ ନା, ଆମାର ମନେ ଆଛେ ଯୌଦିନ ମ୍ୟାଟ୍ରିକ ପରୀକ୍ଷାର ଶେଷ ପରୀକ୍ଷା ଦିଯେ ବାଢ଼ିତେ ଏସେ ଟୋବିଲେର ଉପର ଥେକେ ମେକ୍ୟାନିକ୍ ସେର ବିଟା ତୁଲେ ମାଟିତେ ଛଂଡେ ଫେଲେ ଦିଲାମ, ଠିକ ସେଇ ମୃହତ୍ତେଇ ମନେ ହରୋଛିଲ ଆମ ଆର ଛୋଟ ନେଇ, ଏଇ ପର କଲେଜ, ଏଥନ ଥେକେ ଆମ ବଡ଼ ହୁଯ ଗେଛ ।

ତାଇ ଆମ ଆମାର ଇମ୍ବୁଲେ ଜୀବନେର କଥା ଦିଯେଇ ଆମାର ଛେଲେବେଳାର କଥା ଶେଷ କରବ ।

ଆମ ସଥନ ଇମ୍ବୁଲେ ଭାର୍ତ୍ତି ହିଁ ତଥନ ଆମାର ବୟାସ ସାଡ଼େ ଆଟ । ମାମା-ବାଢ଼ିତେ ତଥନ ଆରେକଟି ମାମା ଏସେ ଡେରା ବୈଧିଛେନ । ଏ'ର ନାମ ଲେବା । ଏ'ର କଥା ଆଗେଇ ବଲେଛି । ଏକଦିନ ସକାଳେ ଲେବୁମାମାର ସଙ୍ଗେ ଗିଯେ ହାଜିର ହଲାମ ବାଲିଗଞ୍ଜ ଗଭର୍ମେଣ୍ଟ ହାଇ ସ୍କୁଲେ । ସେ କ୍ଲାସ୍ ଭାର୍ତ୍ତି ହବ—ଫିଫ୍-ଥ କ୍ଲାସ (ପରେ ନାମ ହରୋଛିଲ କ୍ଲାସ ସିଙ୍ଗ) —ସେଇ କ୍ଲାସେର ମାସ୍ଟାର ଆମାକେ କହେକଟି ପ୍ରଶ୍ନ ଲିଖେ ଦିଲେନ, ଆର ଗୋଟା ଚାରେକ ଅଞ୍ଚକ କହତେ ଦିଲେନ । ଆମ ଅନ୍ୟ ଏକଟା ସବେ ସବେ ଉତ୍ତର ଲିଖେ ଆବାର ମାସ୍ଟାରେର କାହେ ଗିଯେ ହାଜିର ହଲାମ । ମାସ୍ଟାର ତଥନ ଇଂରାଜିର କ୍ଲାସ ନିଛେନ । ଆମାର ଉତ୍ତରର ଦିକେ ଚୋଥ ବୁଲିଯେ ତିନି ମାଥା ନାଡ଼ିଲେନ । ତାର ମାନେ ଉତ୍ତରେ ଭୁଲ ନେଇ । ଆର ତାର ମାନେ ଆମାର ଇମ୍ବୁଲେ ଭାର୍ତ୍ତ ହୁଯା ହୁଯ ଗେଲ ।

କାଠେର ପ୍ଲାଟଫର୍ମେର ଉପର ଦାଢ଼ିଯେ ମାସ୍ଟାରେର ହାତ ଥେକେ ଖାତା ଫେରତ ନିଛି, ଏମନ ସମୟ କ୍ଲାସେର ଏକଟି ଛେଲେ (ପରେ ଜେନେଛିଲାମ ତାର ନାମ ରାଣୀ) ଗଲା ତୁଲେ ଆମାକେ ଜିଗ୍ୟେସ କରିଲ, ‘ତୋମାର ନାମ କୀ ଭାଇ ?’ ଆମ ବଲିଲାମ ଆମାର ନାମ ।—‘ଆର ଡାକନାମ ?’ ଜିଗ୍ୟେସ କରିଲ ମିଚକେ ଶରତାନ ରାଣୀ ଦାଶ । ଆମାର କୋନୋ ଧାରଣା ନେଇ ସେ ଇମ୍ବୁଲେ ଚଟ୍ କରେ ନିଜେର ଡାକନାମ ବଲତେ ନେଇ । ଆମ ତାଇ ସରଲ ମନେ ଡାକନାମଟା ବଲେ ଦିଲାମ ।

ସେଇ ଥେକେ ଆମାର କ୍ଲାସେର ବା ଇମ୍ବୁଲେର କୋନୋ ଛେଲେ ଆମାକେ ଭାଲୋ

নাম ধরে ডাকেনি। সে নামটা ব্যবহার করতেন শুধু মাস্টারমশায়রা।

বালিগঞ্জ গভর্নেণ্ট হাই স্কুলটা ছিল ল্যানসডাউন রোড পেরামুরে বেলতলা রোড প্রদলিশ থানার পুর গায়ে। স্কুলের পুরে যে রাস্তা, তার ওপারে ডেভিড হেয়ার ট্রেইনিং কলেজ। সেখান থেকে বছরে একবার করে বি. টি-র ছাত্ররা এসে আমাদের ক্লাস নিত।

উচ্চ পার্সিলে ঘোরা ইস্কুলের দর্শকণ অংশটা খেলার মাঠ। আকাশ থেকে দেখলে ইস্কুলের বাড়িটাকে দেখাবে ইংরেজি T অক্ষরের মতো। তলার বুলে থাকা অংশটা হল ইস্কুলের হলঘর আর মাথার লম্বা অংশটা ক্লাস-র মের সারি। গেট দিয়ে ঢুকে ডাইনে দারোয়ানের ঘর, বাঁয়ে একটু গেলেই একটা বট গাছ। তার গুড়িটাকে ঘিরে একটা সিমেন্ট বাঁধানো বেদি। গাছের নিচে অনেকখানি জায়গা জুড়ে ঘাস নেই, কারণ সেখানে টিফ্ফন টাইমে মার্বেল খেলে ছেলেরা। খেলার মধ্যে বড় মাঠে ফুটবল, ক্রিকেট, হকি সবই হয়। আর বছরে একদিন হয় স্পেক্টাচেস। এছাড়া মার্বেল, ডাঙগুলি, হাডুডু, লাট্টুর খেলা ইত্যাদি ত আছেই।

দারোয়ানের ঘর পেরামুরে মোরাম বিছানো পথ দিয়ে খানিকটা গিয়ে তিনধাপ সিঁড়ি উঠে পুর-পশ্চিমে টানা ইস্কুলের বারান্দা। বারান্দার ডাইনে সারবাঁধা ক্লাসরুম আর বাঁয়ে অর্ধেক পথ গিয়ে হলঘরের দরজা। গ্যালারি-ওয়ালা হলঘরে সবচেয়ে বড় যে ঘটনাটা ঘটে সেটা হল বাংসারিক প্রস্কার বিতরণী। এছাড়া সরম্বতী প্রজোয়া পাত পেড়ে খাওয়া হয়, মাঝে মাঝে বস্তৃতা হয়, আর একবার মনে আছে গ্রানিবার্গ অ্যান্ড সেলিম বলে দুই বিদেশী অভিনেতা এসে সেক্সাপরারের ম্যার্চেন্ট অফ ভেনিস থেকে কয়েকটা দৃশ্য অভিনয় করেছিল। আমরা সবাই ফোল্ডং চেয়ারে বসে জীবনে প্রথম সেক্সাপরার দেখিছি, আর আমাদের কাছেই দীড়িয়ে ইংরিজির মাস্টার ব্রজেনবাবু চোখ বড় বড় করে স্টেজের দিকে চেয়ে অভিনেতাদের সঙ্গে সঙ্গে ঠোট নাড়িয়ে চলেছেন—বোধ হয় ষাটাই করে দেখছেন ছাত্র জীবনে পড়া নাটকটার কথাটি মনে আছে। একবার, বোধ হয় সরম্বতী প্রজোয়া দিনেই, আমাদের হলে চার্লি চ্যাপলিনের ছবি দেখান হল। শো যে হবে, তার নোটিস আগের দিন দারোয়ান এসে আমাদের ক্লাসে আহমেদ স্যারের হাতে তুলে দিল। আহমেদ স্যার পড়লেন, ‘ওৰ্দ্দ কাইন্ড কার্টস অফ মেসারস্ কোডক কোম্পানি—’ ইত্যাদি। কোড্যাক কোম্পানির নাম স্যারের জানা নেই, তিনি ভাবলেন নান্দটা দিশ, মোদকের জাতভাই-টাই হবে আর কি!



বারান্দার শেষ মাথায় পেঁচে সিঁড়ি দিয়ে নামলেই সামনে দেখা যায় ছাড়িনির তলায় দুটো পাশাপাশি জল খাবার ট্যাঙ্ক। ঘাড় নিচু করে কল খুলে অঁজলা করে জল খেতে হয়। ট্যাঙ্ক দুটোর ওপারে পশ্চিমের দেওয়ালের লাগোয়া হল কাপেন্টি ক্লাস, যেখানে তরফদার স্যারের আধিপত্য। হাতুড়ি, বাটালি, রেঁদা, করাত, ফ্রেটওয়ার্ক মেশিন কোনটাই অভাব নেই সেখানে, আর সব সময়ই ক্লাসের ভিতর থেকে নানারকম বাণিজ্যিক শব্দ শোনা যায়।

দোতলার সিঁড়ি দিয়ে উঠে সামনেই দেখা যায় বারান্দার রেলিং-এর উপর ঝুলছে স্কুলের ঘণ্টা। দারোয়ান ছাড়া এই ঘণ্টা বাজায় কার সাধ্য। দাঁড়ি ধরে ঘণ্টায় কাঠি মারলে ঘণ্টা ঘুরে যায়—একটার বেশি ঢং বেরোয় না ঘণ্টা থেকে। দারোয়ান যে কি করে ম্যানেজ করে সেটা আমাদের সকলের কাছেই রহস্য।

সিঁড়ি দিয়ে উঠে বাঁরে ঘুরলে আপিস ঘর পেরিয়ে হেডমাস্টারমশায়ের ঘর। আপিসে একটি আলমারি ভর্তি বই। সেটাই হল স্কুলের লাইব্রেরি। বইয়ের মধ্যে তিনটে—সিন্ধিবাদ, হাতেমতাই আর দাগোবাট—এত পপুলার যে হাত ঘুরে ঘুরে তাদের অবস্থা শোচনীয়। তিনটে একই সিরিজের বই। সিন্ধিবাদ ত সবাই জানে, আর হাতেমতাই-এর নাম এখনো মাঝে শোনা যায়, কিন্তু দাগোবাটের নাম ইস্কুল ছাড়ার পরে আর শুনেছি বলে মনে পড়ে না।

ইস্কুলের দ্বিতীয় কাজও এই আপিস ঘরেই। গোল ডান্ডার মতো রূলার গাড়িয়ে গাড়িয়ে খাতায় লাল নীল কালি দিয়ে সম্মতরাল সাইন টানা দেখতে ভারী অঙ্কুর লাগত সেটা এখনো মনে আছে।

সিঁড়ি উঠে ডাইনে গেলে প্রথমে পড়বে মাস্টারমশাইদের কমনরুম, তারপর সারবাঁধা ক্লাসরুম। একতলা দোতলা ঘরিলয়ে সবশুল্ক আটটা ক্লাস—গুঁই থেকে চেন। প্রত্যেক ক্লাসে দুজন পাশাপাশি বসার ঘোলটা করে ডেসক, কোনো ক্লাসেই গ্রিশ বাঁশিশ জনের বেশ ছাত্র নেই। দশটায় ইস্কুল বসে। একটায় এক ষণ্টা টিফিনের ছুটি, তারপর চারটে পর্যন্ত ক্লাস। গ্রীষ্মের ছুটির পর মাসখানেক মানিং স্কুল। সকাল সাতটায় ক্লাস বসে। উন্নরায়গের রোদ তখন জানলা দিয়ে ক্লাসে ঢুকে ক্লাসের চেহারা একেবারে পালটে দেয়। মাস্টারমশাইদেরও কেন জানি সকালে কম ভীতিজনক বলে মনে হয়। সুর্য মাথার উপর উঠলেই বোধ হয় মানুষের মেজাজটা আরো তিরিক্ষ হয়ে যায়। মানিং স্কুলটা তাই অনেক বেশি স্লিপ্ড বলে মনে হত।

অবিশ্য এ থেকে যাদি মনে হয় যে মাস্টারমশাইদের বেশির ভাগেরই মেজাজ তিরিক্ষ ছিল, সেটা কিন্তু ঠিক হবে না। বরং এটাই ঠিক যে কিছু বাছাই করা দৃষ্টি ছেলেদের উপর কিছু মাস্টারের রাগ গিয়ে পড়ত মাঝে-মধ্যে। মাস্টার বুঝে এবং অপরাধ বুঝে শাস্তিরও রদবদল হত। কিল, চড়, কানমলা, ব্যুলপ ধরে উপরে টান, বেঞ্চে দাঁড়ানো, কান ধরে এক পায়ে দাঁড়ানো—সব রকমই দেখেছি আমরা। তবে আমি নিজে কোনোদিন এসব ভোগ করেছি বলে মনে পড়ে না। ভালো ছেলে, শান্ত শিষ্ট (কেউ কেউ জুড়ে দিত ‘লেজ বিশিষ্ট’) ছেলে হিসেবে গোড়া থেকেই একটা পরিচয় তৈরি হয়ে গিয়েছিল আমার।

আমি ছ’বছর ইস্কুল জীবনে দুজন হেডমাস্টারকে পেয়েছিলাম। প্রথম যখন ভর্তি হই তখন ছিলেন নগেন মজুমদার। তোমরা সন্দেশে নন্দীগোপাল মজুমদারের গল্প পাও মাঝে মাঝে; নগেনবাবু ছিলেন নন্দী-গোপালের বাবা। তিনি যে হেডমাস্টার সেটা আর বলে দিতে হত না। অন্তত আমার কল্পনার হেডমাস্টারের সঙ্গে তাঁর চেহারার মিল ছিল ঘোল আনা। মাঝারি হাইট, ফরসা রঙ, ঝুপো সাদা গোঁফ, সাদা চুল, পরনে গলাবন্ধ কোট আর প্যাণ্ট। মেজাজ যে শুধু গম্ভীর তা নয়, স্কুলে তাঁর মুখে কেউ কোনদিন হাসি দেখেছে কিনা সন্দেহ। বছরের শেষে বাংসারিক পরীক্ষার পর একটা বিশেষ দিনে তিনি প্রত্যেকটা ক্লাসে গিয়ে হাতের লিস্ট দেখে পরীক্ষায় প্রথম নিবৃত্তীয় আর তৃতীয় কে হয়েছে সে নামগুলো পড়ে শোনাতেন। ক্লাসের বাইরে ‘নগা’-র জুতোর আওয়াজ পেলেই বুকের

ভেতর যে ধড়ফড়ানি শুরু হত তার কথা কোনোদিন ভুলব না।

নগেনবাবুর পরে এলেন যোগেশবাবু, যোগেশচন্দ্র দত্ত। এ'র চেহারা নগেনবাবুর চেয়ে কিছুটা চিমড়ে আর গোঁফটা ঠেঁটের নিচে অনেকটা কম জায়গা দখল করে; কিন্তু ইনিও মার্কা-মারা হেডম্যাস্টার। এ'র প্যান্টটা ছিল ঢেলা গোছের। তখন আমরা ক্লাসে রিপ ভ্যান উইংকলের গল্প পড়াছি; তাতে একরকম প্যাণ্টের কথা আছে যার নাম গ্যালিগ্যার্সিন্স। তিন চারশো বছর আগে আমেরিকায় এই প্যাণ্ট চালু ছিল। এই গাল ভরা নামওয়ালা প্যাণ্টটি যে আসলে ক্রিকম দেখতে সেটা আমাদের কারুরই জানা নেই, কিন্তু আমরা ঠিক করে নিলাম যে ওটা যোগেশবাবুর ঢেলা প্যাণ্টের মতোই হবে। তাই যোগেশবাবুর প্যাণ্ট তখন থেকে আমাদের কাছে হয়ে গেল গ্যালিগ্যার্সিন্স।

এই যোগেশবাবুর নাম যে কেন 'গাঁজা' হল সেটার কারণ আর এখন মনে নেই। হয়ত যোগেশ থেকে যগা থেকে গজা থেকে গাঁজা। তবে এনার সম্বন্ধে আমাদের ভৌতি খানিকটা কেটে গিয়েছিল যখন একদিন ইনি আমাদের একটা ক্লাস নিলেন। কোনো একজন মাস্টারমশাই অনুপস্থিত ছিলেন, তাই এই ব্যবস্থা। আশ্চর্য, সেদিনের ক্লাসে যতটা মজা পেয়েছিলাম, যত নতুন জিনিস শিখেছিলাম, সেরকম আর কখনো হয়নি। 'গেঁজি কথাটা কোথা থেকে এসেছে সে বলতে পারে?' এই ছিল যোগেশবাবুর প্রথম প্রশ্ন। আমরা কেউই বলতে পারলাম না। যোগেশবাবু বললেন, 'কথাটা আসলে ইংরিজ—Guernsey। ইংলিশ চ্যানেলে ফ্রান্সের উপকূলের কাছাকাছি একটি ছোট স্বীকৃত নাম Guernsey। সেখান থেকেই এই জামার নাম, যেটা ওদের দেখে খালাসীরা পরত।'

যোগেশবাবু আরো বললেন যে বাঙালীরা এককালে এক ধরনের ওভার-কোট পরত যাকে তাঁরা বলতেন অলেস্টার। এই কোটের আসল নাম নাকি Ulster, আর এ নামটাও এসেছে একটা জায়গার নাম থেকে। আয়ারল্যান্ডের আলস্টার নামে একটি শহরে এই কোট প্রথম চালু হয়।

এর পরে যোগেশবাবু যেটা করলেন সেটা আমাদের বেশ তাক লাগিয়ে দিল। ব্র্যাকবোডে গিয়ে উনি প্রথমে লিখলেন—

**এফ দুই তিন ঢার পাঁচ দুয় মাত্র থাট নঘ**

তারপর প্রত্যেকটা কথা থেকে খানিকটা অংশ মুছে দিয়ে ব্যাপারটা দাঁড়াল—

১ ২ ৩ ৪ ৫ ৬ ৭ ৮ ৯ ১০

এই ঘটনার পরে গাঁজা হয়ে গেলেন আমাদের বেশ কাছের মানুষ।

হেডমাস্টারমশাইডের পরেই যাঁকে সবচেয়ে বেশি সমীহ করতাম তিনি হলেন অ্যাসিস্ট্যান্ট হেডমাস্টার জ্যোতির্ময় লাহিড়ী। এ'কে আমরা লাহিড়ী স্যার বা জ্যোতির্ময়বাবু না বলে সব সময়েই মিস্টার লাহিড়ী বলতাম, তার কারণ মাস্টারমশাইডের মধ্যে এনার মতো সাহেব আর কেউ ছিলেন না। লম্বা সৃপ্তরূপ চেহারা, গায়ের রঙ ধপধপে, দাঁড় গোঁফ কামানো, পুরনে সুট আর টাই। সুটের কোটাটা একটু বেঁটে, এছাড়া খুব কুতু ধরার জো নেই। হলঘরে কোনো অনুষ্ঠান হলে ইনি দাঁড়িয়ে থাকতেন হাত দুটো পেটের উপর জড়ো করে। হাততালির প্রয়োজন হলে দুটো হাত উঠিত না কখনো; একটা হাত পেটের উপরেই থাকত, অন্যটা তার পিঠে মৃদু মৃদু আঘাত করত।

মিঃ লাহিড়ীর ইংরিজি উচ্চারণ ছিল সাহেবের মতো। ওয়লটর স্কটের আইভান হো পড়ানোর সময় স্কটের ফরাসী নামগুলোর উচ্চারণ শুনে ভক্ষ একেবারে সম্ভমে চড়ে গেল। Front-de-Boeuf-এর উচ্চারণ যে ফ্রন্দব্যো হতে পারে সেটা কে জানত?

যোগেশবাবুর পরে ইনিই হেডমাস্টার হয়েছিলেন; কিন্তু ততদিনে আমার ইস্কুলের পাট শেষ হয়ে গেছে।

অন্য মাস্টারমশাইডের মধ্যে এক-একজন এক-একটি টাইপ। তখন বৃটিশ আমল। সরকারী ইস্কুলের নিয়ম অন্যায়ী হিন্দু মাস্টারমশাইডের সঙ্গে কিছু মুসলমান ও কিছু বাঙালী ক্রিশ্চান থাকাটা ছিল স্বাভাবিক। মুসলমানদের মধ্যে ছিলেন আহমেদ স্যার, জসীমউদ্দীন আহমেদ, যিনি কোডাককে বলেছিলেন কোদক। এছাড়া আরো দুজন আমাদের পাড়িয়ে গেছেন, তার মধ্যে একজন হলেন কৰ্ব গোলাম মোস্তাফা। ইনি বছর খানেক আমাদের বাংলা পড়ালেন। এ'র একটি কৰিতা আমাদের পাঠ্যের মধ্যে ছিল,

যার প্রথম দু লাইন হল—

আনমনে একা একা পথ চালতে  
দেখিলাম ছোট মেয়ে ছোট গালতে...

মোস্তাফা সাহেব প্ৰ' বঙ্গের লোক, 'চ' আৱ 'ছ'-কে ইংৰিজি এস্-এৱ  
মতো উচ্চারণ কৰেন। ভাৱী দৱদেৱ সঙ্গে কৰিবত্তি পড়লেন তিনি, কিন্তু  
উচ্চারণ শুনে কিছু ত্যাঁড় ছেলে বুঝে নিল এ'কে নিয়ে একটু রগড় কৰা  
যায়। গোপাল আগ্রহেৱ সঙ্গে প্ৰশ্ন কৱল, 'আছা, এই যে স্মোটো গালতে  
স্মোটো মেয়ে দেখাৰ কথা লিখেছেন, এটা স্মোত্তি ঘটনা স্যার ?'

মোস্তাফা সাহেব সৱল মানুষ, বললেন, 'হ্যাঁ, সত্ত্ব। সত্ত্বাই আমি  
একদিন গাল দিয়ে যেতে যেতে দৈখ একটি ছোটু মেয়ে দাঁড়িয়ে আছে।  
আমি তাৱ পাশ দিয়ে যাবাৰ সময় তাৱ মাথায় টুক কৰে একটা টোকা মেৱে  
দিলাম।'

'টোকা মারলেন স্যার ? বাঃ !'

কথা আৱ বৈশ এগোলো না, কাৱণ পিছন থেকে 'অ্যাই গোপ্লা,  
বোস্' বলে চাপা ফিসফিসে রব উঠেছে।

মাস্টারমশাইদেৱ মধ্যে ক্ৰিশ্চান ছিলেন দুজন—বি. ডি. স্যার আৱ  
মনোজবাৰু। বি. ডি. স্যার অৰ্থাৎ বি. ডি. রায়। পুৱেৱো নাম বোধহয় বিভূতান  
কি বিধুতান। এমন নাম এৱ আগে বা পৱে কথনো শৰ্নৰ্ননি। ইনি পড়াতেন  
ইংৰিজি। ছোটখাটো মানুষ, ইংৰিজি উচ্চারণ যাতে ঠিক হয় সেদিকে  
বিশেষ নজৰ। ঈশ্বপেৱ গল্প The Ox and the Frog পড়বাৱ আগে বলে  
নিলেন, 'ভাওয়েলেৱ আগে The-এৱ উচ্চারণ হবে দি, আৱ কনসোনেন্টেৱ  
আগে দ্য। দি অৱ্ব আণ্ড দ্য ফুগ। আৱ ইংৰিজি দ-এৱ উচ্চারণ বাংলা দ-এৱ  
মতো নয়। বাংলা দ বলাৰ সময় জিভ আৱ টাকৱাৰ মধ্যে কোনো ফাঁক  
থাকে না, কিন্তু ইংৰিজিৰ সময় সামান্য ফাঁক থাকবে, যাতে খানিকটা হাওয়া  
বেৱোয়। আসলে ইংৰিজি দ-এৱ উচ্চারণ দ আৱ Z-এৱ মাঝামাঝি।'

মনোজবাৰু এক ভাই পুলিশে কাজ কৱেন। তাৰ বাসস্থান ছিল  
আমাদেৱ ইস্কুলেৱ লাগোয়া থানায়। এই পুলিশ ভাইয়েৱ দুই ছেলে  
সন্তুমার ও শিশিৰ পড়ত আমাদেৱ ক্লাসে। এৱা ইস্কুলে আসত পাঁচিল  
টপকে। সন্তুমার আমাদেৱ ক্লাসেৱ সেৱা দৌড়বাজ, দুবাৱ পৱ পৱ হাঙ্গেড়  
ইয়াড্রসে জিতেছে। শিশিৰটা মিচকে, বইয়েৱ সঙ্গে সম্পৰ্ক নেই, কিল

চড় কানমলা তার দৈনিক বরাদ্দ, বিশেষ করে তার কাকার হাতে। মনোজ-বাবু পড়ানোর সময় চেয়ারে প্রায় বসেন না বললেই চলে; টোবলে ঠেস দিয়ে মাটিতে দাঁড়িয়ে হাতে বই নিয়ে ক্লাস নেন। একটা অশ্ভুত মুদ্রাদোষ—মাঝে মাঝে ডান কাঁধটা ঝাঁকানি দিয়ে ওঠে আর ঘাড়টা ডাইনে হেলে পড়ে, যেন মাছি তাড়াচ্ছেন। আর প্রচণ্ড অনামনস্ক। কখন যে কিসের কথা ভাবেন সে এক রহস্য। তার উপর ঠেঁটের ডগায় লেগে আছে ‘ভেরি গুড’। ‘একটু বাইরে থাব স্যার?’ ‘ভেরি গুড।’ আমরা চুপ। বাইরে থাবার মধ্যে ভেরি গুডের কী আছে? পরক্ষণেই নিজের ভুল বুরতে পেরে দাঁতে দাঁত চেপে বলেন, ‘এই ত গেলি বাইরে, আবার কেন?’

হেড পার্সনেলমশাই ভটচার্য্য স্যারের কথা সবচেয়ে বেশি মনে পড়ে তাঁর হাতের লেখার জন্য। ব্র্যাকবোর্ডে এত সুন্দর বাংলা লেখা আর কেউ লিখতে পারে বলে মনে হয় না।

সেকেন্ড পার্সনেলমশাইকে কেন যে সবাই ভ্যান পার্সনেল বলত তার কারণ কোনোদিন জানতে পারিনি। নামকরণটা হয়ে গিয়েছিল আমি আসার আগেই। একেও কোনোদিন হাসতে দেখেছি বলে মনে পড়ে না। তবে গোমড়া মেজাজ হওয়া সত্ত্বেও, উনি ছাত্রদের সামলানোর ব্যাপারে তেমন দ্ব্যূষ্প ছিলেন না। এনার একটা ধর্মক এখনো কানে লেগে রয়েছে—‘চেঁচিয়ে চেঁচিয়ে আমার গলা দিয়ে রক্তের গঙ্গা বয়ে গেল, তাও তোমরা মনোযোগ দিছ না?’

এনার হাত যে চলত খুব বেশি তা নয়, কিন্তু একবার অজ্ঞকে কানের পাশে চড় মেরে প্রায় অজ্ঞান করে দিয়েছিলেন। সৌদিন সারা ইস্কুল সরগরম। টিফিনের আগের ক্লাসে ঘটনাটা ঘটেছে, টিফিনের ঘণ্টা পড়ে গেছে, কিন্তু ক্লাস থেকে কেউ বেরোয়ানি। অজ্ঞ মুখ লাল করে হাত দিয়ে কান ঢেকে মাথা হেঁট করে বসে আছে, ছেলেরা তাকে ঘিরে রয়েছে, পার্সনেলমশাইকেও একরকম ক্লাসেই বন্দী করে রাখা হয়েছে। বাইরে থেকে ক্লাসরুমের বন্ধ দরজার খড়খড়ি ফাঁক করে অন্য ক্লাসের ছেলেরা ‘ভ্যান! ভ্যান!’ করে টিটকিরি দিচ্ছে।

প্রহার ছাড়া আরেক রকমের অস্ত্র কোনো কোনো মাস্টারমশাই ব্যবহার করতেন যেটা প্রহারেরও বাড়া। সেটা হল বাকাবাদ। রমণীবাবু, ছিলেন এ ব্যাপারে অদ্বিতীয়। তাঁর দাঁতখিঁচুনো চেহারাটা বাঙ্গ বিদ্রূপের জন্য সব সময় তৈরী হয়ে থাকত। সঞ্চয় বলে একটি নতুন ছেলে ভর্তি হল—

তখন আমরা বোধহয় ক্লাস এইটে। জানা গেল ঠাকুরবাড়ির সঙ্গে তার একটা সম্পর্ক আছে। ছেলেরা মস্করার এ সুযোগ ছাড়বে কেন? আমার বেলাতেও ছাড়েন। আমি যে স্কুলের রায়ের ছেলে আর উপেন্দ্রিকশেরের নার্ত এটা গোড়াতেই জানাজানি হয়ে গিয়েছিল। তারপর ক্লাশে বেরিয়ে পড়ল এইচ. এম. ভি-র আর্টস্ট কলক দাশ আমার মাস আর বাংলার সেরা ক্লিকেটার কার্ত্তিক বোস আমার কাকা। এর কয়েকদিন বাদে আমাকে শূন্তে হল, ‘হ্যাঁরে মানিক, অমল বলছিল পণ্ডিত জর্জ নার্ক তোর দাদা; সত্য নার্ক?’ সেইরকম ‘রবিবাবু তোর কে হন রে? জ্যাঠামশাই?’—এ প্রশ্ন সঞ্চয়কে অনেকবার শূন্তে হয়েছে। দোষের মধ্যে সঞ্চয়ের রংটা শূন্ত উগ্র রকম ফরসা নয়, তার সঙ্গে বেশ খানিকটা গোলাপীর ছোপ। যাকে বলে দৃধে আলতা। তা ছাড়া ঠাকুরবাড়ির মেধার অংশও যে তার ভাগে খুব বেশি পড়েন সেটা কয়েকদিনের মধ্যেই বোৰা গেল। রমণীবাবু সেটা আঁচ করে নিয়ে তার দিকে ছাড়লেন বাক্যবাণ—‘এই যে মাকাল ফল, মাকাল ঠাকুর—তোমার কান দ্বটো আরেকটু লাল করে দেব নার্ক, আঁ? এস ত কাছে বাপু!'

রমণীবাবুর এই ছ্যাঁকা দেওয়া কথা সহ্য করার ক্ষমতা আমাদের কারুরই ছিল না। কিন্তু এমন মাস্টারমশাইও ছিলেন যাঁদের রাগ যাতে বেশিদূর এগোতে না পারে তার ব্যবস্থা করা ছাত্রদের অসাধ্য ছিল না। ব্রজেনবাবু ছিলেন আমাদের প্রিয় মাস্টারমশাইদের মধ্যে একজন। কড়া কথা তার মৃখ দিয়ে খুব বেশি শোনা যাইতান। ছাত্রেরা বেশি গোলমাল করলে তিনি তারী ব্যন্ত হয়ে বলতেন, ‘Cease talking! Cease talking!’ তাতে সব সময় যে খুব কাজ হত তা নয়। একবার এই অবস্থায় আর থাকতে না পেরে ব্রজেন-বাবু একজন ছাত্রের দিকে চেয়ে হাঁকলেন, ‘আই, তুই উঠে আয় এখানে।’

শাস্তিটা কী হবে জানা নেই; হয়ত ক্লাসরুমের কোণে দাঁড়িয়ে থাকতে বলা হবে। ছাত্রটি উঠে এগিয়ে যেতেই হঠাত অলোক তার জায়গা ছেড়ে উঠে গিয়ে ব্রজেনবাবুকে জড়িয়ে ধরল।

‘স্যার, আজকের দিনটা ওকে মাপ করে দিন স্যার।’

ব্রজেনবাবুর রাগ তখনো পড়েন, তবে তিনি এই অপ্রত্যাশিত বাধাতে কিংবিং অপ্রতিভ হয়ে বললেন, ‘কেন, আজকের দিনটা কেন?’

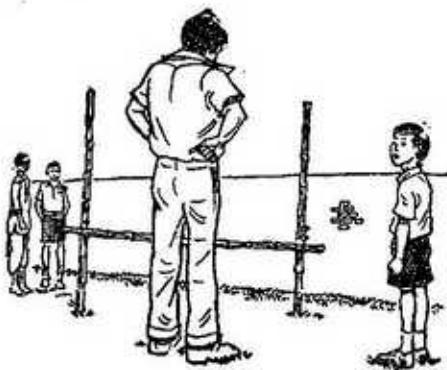
‘আজ মার্চেন্ট সেঞ্চুরি করেছে স্যার।’

এই ব্রজেনবাবুরই একদিন সরকারী ডাক পড়ল এক বিখ্যাত খনের

মামলায় জুরি হবার জন্য। এ ডাকে সারা না দিয়ে উপায় নেই; ব্রজেন-বাবুকে তাই মাঝে মাঝে ইস্কুল কামাই করে আদালতে হাজিরা দিতে হয়। পাকুড় হত্যার মামলায় তখন কলকাতা সরগরম। জামদারী খনে মামলা, সেই নিয়ে কত বই বেরোচ্ছে হ্যাতায় হ্যাতায়। রাস্তার মোড়ে মোড়ে বিক্রী হয় সেগুলো আর লোকে হ্ৰমার্ডি দিয়ে কিনে নিয়ে গোগ্যাসে গেলে। ব্রজেনবাবু কোটে হাজিরা দিয়ে পৰদিন স্কুলে এলেই আমরা তাঁকে ছেঁকে ধৰি—‘স্যার, মামলায় কী হল বলুন স্যার!’ পড়াশূন্না শিকেয় ওঠে, কারণ ব্রজেনবাবুও ঘেন গল্প শোনাতে উৎসুক। টানা এক ঘণ্টা ধৰে হাওড়া স্টেশনের ভীড়ের মধ্যে ইনজেকশন দিয়ে শৱীৱে বিষ ঢৰিয়ে দেওয়ার লোকহৰ্ষক হত্যার গল্প শূনি আমরা।

বালিগঞ্জ গভর্নমেন্ট স্কুলে তখনকার দিনে ছাত্রদের কোনো ইউনিফুর্ম ছিল না। আমরা কেউ কেউ হাফপ্যান্ট পৰতাম, কেউ কেউ ধূর্তি। মুসলমান ছেলেদের পায়জামা পৱেও আসতে দেখেছি মনে পড়ে। ধূর্তিৰ সঙ্গে সাট পৰাই ছিল রেওয়াজ, আৱ একটু লায়েক ছেলে হলেই সাটেৱ পিছনেৱ কলারটা দিত তুলে। স্পোর্টসম্যান হলে ত কথাই নেই। উঁচু ক্লাসেৱ কেষ্টদা, যতীশদা, হিমাংশুদা, এৰা সকলেই খেলোয়াড় ছিলেন, আৱ সকলেই কলার তুলতেন। এৱ মধ্যে কেষ্টদাৰ রাঁতিমতো দাঢ়ি গোঁফ গিজিয়ে গিয়েছিল ম্যাট্রিক ক্লাসেই; দেখে মনে হত বৰস অল্পত উনিশ কুড়ি ত হবেই। আমরা মাত্ৰ চার ক্লাস নিচে পড়েও অনেক বেশি ছেলেমানুষ, দাঢ়ি গোঁফেৱ কোনো লক্ষণ ত নেই-ই—আদুৰ ভাৰিধাতে হবে বলেও মনে হয় না।

কলার তোলাৰ যিনি রাজা, তিনি কিন্তু ছাত্ৰ নন, তিনি শিক্ষক। ড্রিল স্যার সনৎবাবু। ইৱন বখন এলেন তখন ইস্কুলে তিন বছৰ হয়ে গেছে আমাৱ। ঢোখ ঢুল, ঢুল, বায়সকোপেৰ হিৱো হিৱো চেহারা, আৱ সাটেৱ কলার এত বড় আৱ ছড়ানো যে কাঁধ অবধি পেঁচে যাব। তাৱ উপৰ সেটা তুললে মনে হল ড্রিল স্যার ব্ৰহ্ম ওড়াৰ জন্য তৈৰি হচ্ছেন। এখন যেটাকে পি. টি. বলা হয়, তখন সেটাই ছিল ড্রিল। সম্ভাবে দৃঢ়ো কি তিনটৈ দিন একটা ঘণ্টা ইস্কুলেৰ মাঠে কাটাতে হত। ড্রিল স্যারেৱ তখন মিলিটাৰি মেজাজ। নানাবৰকম কুচকাওয়াজেৰ মধ্যে হাই জাম্পেৱ ব্যবস্থা আছে। মাটি থেকে হাত দৰেক উঁচুতে শুইয়ে রাখা বাঁশ টপকে পেৱোতে হবে। যে ইতস্তত কৰবে তাৱই প্ৰতি হ্ৰঙ্কাৰ ছাড়বেন ড্রিল স্যার—‘আই সে জাঁ—প!’ ভদ্ৰলোক Jump কথাটা জাম্প আৱ বাঁপেৱ মাৰামারী কৰে



নিয়েছেন হুকুমটা আরো জোরদার হবে বলে। এই জাপের হুকুম আমাকেও শুনতে হয়েছে, কারণ ছেলেবেলায় ডেঙগু নামে এক বিটকেল অস্তুখে আমার ডান পা-টা কমজোর হয়ে ঘাবার ফলে আমি লম্ফবাস্মে কোনদিনই বিশেষ পারদশৰ্ত হতে পারিনি।

যে জিনিসটা ছেলেবয়স থেকে বেশ ভালোই পারতাম সেটা হল ছবি আঁকা। সেই কারণে ইস্কুলে ঢেকার অল্পদিনের মধ্যেই আমি ড্রাইং মাস্টার আশুব্বাবুর প্রিয়পাত্র হয়ে পড়েছিলাম। ‘সইতাঁ’ত নামেও সইতাঁতি কাও ও সইতাঁতি’ কথাটা অনেকবার বলতে শুনেছি আশুব্বাবুকে, যদিও কাজেও সত্যজিৎ বলতে উনি কী বোঝাতে চান সেটা বুঝতে পারিনি। রোগা পট্টকা মানুষ, চোখা নাক, সরু গোঁফ, হাতের আঙুলগুলো সরু লম্বা, টাক মাথার পিছন দিকে তেলতেলে লম্বা চুল। গভর্নেণ্ট আর্ট স্কুল থেকে আঁকা শিখেছেন, তবে ইংরিজিটা আদো শেখা হয়নি। ছাত্ররা সবাই সেটা জানে, আর জানে বলেই ক্লাসে নোটিস এলেই সবাই সমস্বরে চেঁচিয়ে ওঠে—‘স্যার, নোটিস !’ আশুব্বাবু দারোয়ানকে ঢুকতে দেখলেই একটা যে কোনো কাজ বেছে নিয়ে তাতে গভীর ভাবে ঘনোনিশেশ করে বলেন, ‘দিলীপ, নোটিশটা একটু পড়ে দাও ত বাবা !’ দিলীপ ক্লাসের মিনিটুর। সে নোটিস পড়ে আশুব্বাবুর সমস্যা মিটিয়ে দেয়। একদিন আমার একটা ছবিতে আশুব্বাবু নম্বর দিলেন  $10+F$ । সবাই ঝুকে পড়ে থাতা দেখে বলল, ‘প্লাস এফ কেন স্যার ?’ আশুব্বাবু গম্ভীর ভাবে বললেন, ‘এফ হল ফাস্ট !’

বাংসরিক প্রাইজ ডিস্ট্রিবিউশনের কিছুদিন আগে থেকে আশুব্ধাবৰ্ত্তন ঘটতা বেড়ে যেত। হল সাজানোর ভার তাঁর উপর। ছেলেদের আঁকা ছাঁবির প্রদর্শনী হবে সেটার দায়িত্বও তাঁর। প্রাইজের আগে বিবিধ অনুষ্ঠানের মধ্যে একটা মার্ক্য মারা আইটেম আছে সেটাতেও আশুব্ধাবৰ্ত্তন অবদান আছে। আইটেমটাকে বলা হয় মিউজিক ড্রাইং। এটা বোধ হয় স্কুলের শুরু থেকেই চালু ছিল। স্টেজের উপর ব্র্যাকবোর্ড আর রঙীন চকর্চড়ি রাখা থাকবে। একজন ছাত্র একটি গান গাইবে, আর সেই সঙ্গে আরেকজন ছাত্র গানের সঙ্গে কথা মিলিয়ে ব্র্যাকবোর্ডে ছাঁবি আঁকবে। আমি থাকাকালীন প্রতিবারই একই গান হয়েছে—রবীন্দ্রনাথের ‘অমল ধ্বল পালে লেগেছে মন্দ মধুর হাওয়া, দৈখ নাই কভু দেখ নাই এমন তরণী বাওয়া।’ শেষের দু’-বছর বাদে প্রতিবারই একই আটিস্ট ছাঁবি এ’কেছে—আমাদের চেয়ে তিন ক্লাস উপরের পড়ুয়া হারিপদদা। এটা বলতেই হবে যে হাত আর নার্ত, এই দুটো জিনিসের উপরই আশুব্ধ দখল ছিল হারিপদদার। হল-ভর্তি লোকের সামনে নার্তাস না হয়ে স্টান ব্র্যাকবোর্ডে ছাঁবি আঁকাটা চাঁটিখানি কথা নয়, কিন্তু হারিপদদা প্রতিবারই সে পরীক্ষায় চৰৎকার ভাবে উৎরোত্তেন। ১৯৩৩-এ ম্যাট্রিক পাশ করে তিনি স্কুল থেকে বেরিয়ে গেলেন। এবার কে নেবে তাঁর জ্ঞানগা? আশুব্ধাবৰ্ত্তন ইচ্ছে আমি নিই, কিন্তু আমি আদৌ রাজী নই। এর সহজ কারণ ইচ্ছে, আমার মতো স্টেজভাঁতি সচরাচর দেখা যায় না। কোনো বিষয়ে প্রাইজ পাচ্ছি শুনলে আমার গায়ে জবর আসে, কারণ অতগুলো লোকের সামনে আমার নাম ডাক হবে, আমি জ্ঞানগা ছেড়ে উঠে গিয়ে হোমরা-চোমরা কারুর হাত থেকে প্রাইজ নেবো, তারপর আবার হেঁটে আমার জ্ঞানগায় ফিরে আসব, এটা আমার কাছে একটা আতঙ্কের ব্যাপার। কাজেই মিউজিক ড্রাইং-এর ভার শেষ পর্যন্ত পড়ল সুরক্ষনের উপর। ছাঁবি একই : নদীতে সাদা পাল তোলা নৌকো, আকাশে থোকা থোকা সাদা মেঘ, মেঘের ফাঁক দিয়ে সূর্য অস্ত যাচ্ছে ওপারের গাছপালার পিছন দিয়ে— কিন্তু হারিপদদার পারিপাট্য আর হাতের জোর নেই।

অনুষ্ঠানের সূচীর মধ্যে আমি থাকার শেষ তিন বছর দু’টি জিনিস কথনো বাদ পড়েনি। এক হল মাস্টার ফুলুর তবলা, আরেক হল জয়ল্লতীর ম্যাজিক। ফুলু, আমাদের চেয়ে ক্লাস তিনেক নিচে পড়ত। ৭ বছর বয়স থেকে তবলা বাজায়। পরে আরেকটু বড় হয়ে আসুন-টাসুনেও বাজিয়েছিল। জয়ল্লত আমার চেয়ে দু’ক্লাস উপরে পড়ত, পর পর দু’বার ফেল করে আমাদের



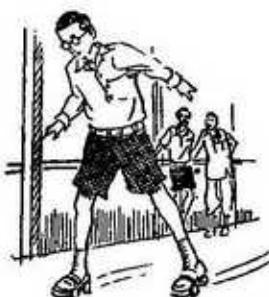
ক্লাসে এসে যায়। পরীক্ষায় যে সে পাশ করবে না সেটা বুঝেছিলাম যখন সে আমাদের সঙ্গে এক ক্লাসে বসে পরীক্ষা দিচ্ছে। আমরাও লক্ষ করছিলাম সে খাতার দিকে না চেয়ে বার বার নিজের কোলের দিকে চাইছে। কোলে বই খোলা আছে কি? যে মাস্টারমশাই গার্ড দিচ্ছিলেন তিনিও ব্যাপারটা দেখে হন্হনিয়ে এগিয়ে গেলেন জয়ল্লত দিকে।—‘নিচে কী দেখা হচ্ছে?’ জয়ল্লত হাত তুলে দেখিয়ে দিল তাতে একটি আস্ত মর্তমান কলা।—‘টিফিলে থাব স্যার। তাই দেখে নিছিলাম ঠিক আছে কিনা।’

জয়ল্লত ম্যাজিক অভ্যাস করছে দশ-এগার বছর বয়স থেকে। স্টেজের ম্যাজিক ছাড়াও আরো ভেলাক জানে সে। আমাদের ক্লাসে আসার কয়েক-দিনের মধ্যেই দেখি ক্লাসে বসে বসেই পরিমল হঠাত অঙ্গান হয়ে পড়েছে। কী ব্যাপার?—না, জয়ল্লত কয়েক মিনিট ধরে পরিমলের গলার দুদিকের দুটো রগ টিপে ধরে বসে ছিল। তার থেকেই এই কাণ্ড। জয়ল্লত বুঝিয়ে দিল ওই দুটো রগকে বলে carotid arteries। ওগুলো টিপে রাখলে মস্তকে রক্ত চলাচল করিয়ে দিয়ে মানুষকে অঙ্গান করে দেয়। তবে রগ ছেড়ে দেবার কয়েক সেকেণ্ডের মধ্যেই আবার রক্ত চলাচল শুরু হয়ে যায়, আর জ্ঞান ফিরে আসে।

হাত সাফাই-এর ম্যাজিকে জয়ল্লত ছিল সিদ্ধহস্ত। তবে সে যে আরো অনেক বেশি অগ্রসর হচ্ছে সেটা জেনেছিলাম আমাদেরই ক্লাসের অসিতের জন্মদিনের নেমন্তন্মে। অসিত জয়ল্লতকে ডেকেছিল ম্যাজিক দেখানো

জনাই। খাওয়ার পর ম্যার্জিক হবে, খাওয়ার মধ্যে কাচের জলের গেলাস হাতে নিয়ে জল খেয়ে হাঠাং গেলাসটাকেই কড়মাড়িরে ঢিবিয়ে খেতে আরম্ভ করে দিল জয়ন্ত। কাচ খাওয়া, পেরেক খাওয়া, এ সবই স্কুলে থাকতেই শিখেছিল। স্কুল ছাড়ার বছর দুরেকের মধ্যেই শুনলাম অ্যাসিড খেয়ে ম্যার্জিক দেখাতে গিয়ে জয়ন্ত মারা গেছে।

আমাদের ক্লাসের ছেলেদের মধ্যে অনিলের কথাটা আলাদা করে বলা দরকার, কারণ তার মধ্যে কিছু বিশেষত্ব ছিল। অনিল খুব অল্প বয়সে বেশ কিছু দিন সুইজারল্যান্ডে ছিল একটা কঠিন ব্যারাম সারানোর জন্য। সেরে উঠে দেশে ফিরে ১৯৩৩-এ ভার্ত হয় আমাদের ক্লাসে। তখন আর্মি ক্লাস এইটে পার্ডি। সঞ্চয়ের যেমন ঠাকুরবাড়ির সঙ্গে সম্পর্ক ছিল, অনিলেরও পূর্বপুরুষের মধ্যে একজন বিখ্যাত বাঙালী ছিলেন। একবার বি. টি.-র এক ছাত্র আমাদের ক্লাস নিচ্ছেন, রোমান ইংতহাস পড়তে গিয়ে এক্সেরিয়ার রাজা লাস পোর্সিনার নাম উল্লেখ করাম্বত মিচকে ফরার বলে উঠেছে, কী বললেন স্যার, লড' সিন্হা?' পিছনেই বসেছিল অনিল। সে ফরার মাথায় মারল এক গাঁটো। কারণ আর কিছুই না, এই লড' সতেন্দ্রপ্রসন্ন সিংহ ছিলেন অনিলের দাদামশাই। অনিল নিজে ছাত্র ছিল খুব চতুর; বহু দিন বিদেশে থাকার জন্য বাঙালীর খুব কাঁচা, কিন্তু পুরুষের নিত ইংরিজি আর অঙ্কে। বাবার একমাত্র ছেলে আর অবস্থাপন্ন ঘরের ছেলে বলে অনিলের ভাগ্যে কিছু জিনিস জুটে থাক যেটা আমরা কল্পনাই করতে পারি না। নেস্লে কোম্পানি তখন তাদের এক-আনার চকোলেটের প্যাকেটে এক ধরনের ছবি দিতে আরম্ভ করেছে। ছবিগুলো একটা সিরিজের অন্তর্গত, নাম ওয়ানডারস্ অফ দ্য ওয়ার্ল্ড। নেস্লেই অ্যালবাম বার করেছে, সেই অ্যালবামে ছবিগুলো সেটে রাখতে হয়। আমাদের সকলের মধ্যে কম্পিটিশন লেগে গেল কার অ্যালবাম আগে ভর্তি হয়। মুশ্রাকিল হচ্ছে কি, প্রত্যেক প্যাকেটেই যে নতুন ছবি পাওয়া যাবে এমন কোনো কথা নেই। অনিলের পরস্পর আছে, সে একসঙ্গে একশো প্যাকেট চকোলেট কিনে একদিনেই প্রায় অ্যালবাম ভরিয়ে নিল। ওর সঙ্গে পাঞ্জা দেবে কে? অবিশ্য যে ছবি একটাৰ বেশ হয়ে যাচ্ছে সেগুলো সে অন্যদের বিলিয়ে দিল অকাতরে, কিন্তু নিজে কিনে পাবার মতো মজা আছে কি তাতে? আমরা ডেস্কের মাঝখানে বসানো নীল কালির দোয়াতের মধ্যে রেড ইঙ্ক আর রিলিফ নিব ডুবিয়ে লিখি, আর অনিল লেখে পার্কার ফাউন্টেন পেনে।



আমরা পাঁচ টাকার বক্স ক্যামেরায় ছবি তুলি, অনিল হঠাতে একদিন একটা পাঁচশো টাকার জার্মান লাইকা ক্যামেরা নিয়ে এল, সঙ্গে সাউথ ক্লাবের টেনিস ট্রন্সিপ্টের এনলাই করা ছিল। কলকাতায় যখন প্রথম ইয়ো ইয়ো বেরোল, অনিল এক সঙ্গে গোটা আগ্রেড কিনে নিয়ে এল ইস্কুলে। তারপর অবশ্য অনেকেই কিনল এই মজাৰ খেলার জিনিসটা। একদিন ত দোখ অনিল এক জোড়া রোলার স্কেটস কিনে নিয়ে এসেছে। টিফিনের ঘণ্টা পড়তেই ক্লাস থেকে বেরিয়ে এসে চাকা লাগানো জুতো পরে বারান্দার এমাথা ও-মাথা গাড়িয়ে বেড়াতে লাগল।

টিফিনের এক ঘণ্টার মধ্যে খাওয়া এবং খেলা দুটোই চলত। অনেক ছেলে বাড়ি থেকে টিফিন বাক্সে খাবার নিয়ে আসত। আমরা থেতাম এক পয়সায় একটা করে আলু র দম। শালপাতার ঠোঙায় বিক্রী হত এই আলু, সঙ্গে একটি কাঠি, সেই কাঠিতে আলুটা বিংধিয়ে মুখে পুরো দিতে হত। একদিন টিফিনের সময় দোখ অস্বৃত এক নতুন খাবারের আমদানি হয়েছে। কাগজে মোড়া মাখনের প্যাকেটের মতো দেখতে আইসক্রীম—নাম ‘হ্যাপি বয়’। বাঙালী কোম্পানি। রাস্তায় ফেরি করা আইসক্রীম সেই প্রথম। কিছু দিনের মধ্যেই শহরের সবৰ্ত্ত দেখা যেতে লাগল হ্যাপি বয় আইসক্রীমের ঠেলা গাড়ি। হ্যাপি বয় উঠে খাবার পর এল ম্যাগনোলিয়া, আৱ তাৱও অনেক পরে কোয়ালিটি-ফ্যারিন।

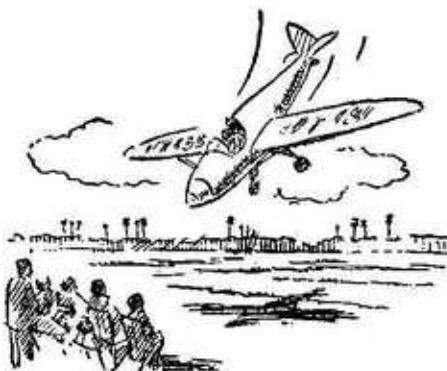
টিফিন টাইমের খেলার মধ্যে গুলি-ভাঁগুলি ছাড়া যেটা বিশেষভাবে চালু ছিল সেটা হল লাট্ৰ। যগুবাবুৰ বাজারের কাছে মিশ মুখার্জীৰ দোকানের সিঁড়তে বিকেলে দোকান পেতে বসতেন কলকাতার সেৱা সাট্ৰ বানানেওয়ালা গুপ্তীবাবু। লাট্ৰ যে কত ভালো ঘৰতে পারে সেটা

গৃহপীবাবুর লাট্টুর ঘূর্ণ যে দেখেনি সে জানতে পারে না। সেই লাট্টু গচ্ছা মেরে অন্যের লাট্টু ফাঁটিয়ে দেবার খেলা চলত টিফিনে। তাছাড়া হাত লোক্তি, উড়ন লোক্তি, ঘূর্ণত লাট্টুকে হাত থেকে লোক্তিতে ঢেলে নিয়ে আবার হাতে তুলে নেওয়া—এসব ত আছেই। একবার গচ্ছা লাট্টুর গায়ে না লেগে লাগল অমলের পায়ে, আর পারের পাতা থেকে তৎক্ষণাত গলগলিয়ে রঞ্জ।

খেলতে গিয়ে এই ধরনের বিপন্নি আরো হয়েছে—যেমন হল আ্যান্ড্যাল স্পোর্টসে সুশান্তর। আমাদেরই ক্লাসের ছেলে, স্পোর্টস আৱ পড়াশূন্না দৃঢ়টোতেই ভালো। স্পোর্টসে একটা আইটেম ছিল ব্রাইন্ডফোল্ড রেস। মাঠের এক কোণ থেকে আরেক কোণে একশো গজ দৌড়ে আসতে হত চোখ বাঁধা অবস্থায়। রেস শুরু হল; সুশান্ত যে লাইন রাখতে পারেনি, মাঝপথে বাঁয়ে সরে এসেছে, সেটা দেখতেই পার্ছি। কে একজন তার নাম ধরে চেঁচিয়ে উঠল তাকে সাবধান করে দেবার জন্য। সুশান্ত ভড়কে গিয়ে এক মৃহূর্তের জন্য থেমে পরমৃহূর্তেই দেরি হয়ে যাছে ভেবে প্রচণ্ড বেগে দৌড়ে গিয়ে ফিনিশিং পোস্ট থেকে প্রায় পঞ্চাশ হাত বাঁয়ে চোখ বাঁধা অবস্থায় সোজা ধাক্কা খেল ইস্কুল কম্পাউন্ডের দেয়ালে। সেই দশ্য, আৱ ধাক্কার সেই শব্দের কথা ভাবলে এখনো গা শিউরে ওঠে। তার পরের বছর থেকে অবিশ্য ব্রাইন্ডফোল্ড রেস ব্যাপারটাই উঠে যায়।

ইস্কুলের প্রথম চারটি বছর আমি বকুলবাগান রোডেই ছিলাম। ক্লাস নাইনে থাকতে সোনামামা বাঁড়ি বদল করে চলে গেলেন বেলতলা রোডে। এবাঁড়ি আগের বাঁড়ির চেয়ে কিছুটা বড়। বেলতলায় আমাদের পাশের বাঁড়তে থাকতেন চিকুরঞ্জন দাশের জামাই ব্যারিস্টার সুধীর রায়। তাদের হাল কা হলদে রঙের গাঁড়ই আমার প্রথম দেখা ডাকসাইটে জার্মানি গাঁড়ি মাসেডিজ বেন্টস। সুধীরবাবুর ছেলে মানু ও মণ্টু আমার বন্ধু হয়ে গেল। মানু ও পরে ব্যারিস্টার করে, আৱ আরো পরে রাজনীতি করে বাংলার কংগ্রেসী মুখ্যমন্ত্ৰী হয়। তখন লোকে তাকে জানে সিদ্ধার্থশংকর রায় নামে।

পাড়ায় একটা ছেলেদের ক্লাব আছে, আমি বেলতলা ধাবার দু'এক-দিনের মধ্যে ক্লাবের ছেলেরা দল করে এসে আমাকে ধরে নিয়ে গেল। মানু-মণ্টুও সেই ক্লাবের সভ্য। আমাদের দৃঢ়টো বাঁড়ি পরেই আরেক ব্যারিস্টার নিশাচৰ সেনের বাঁড়ি, সে বাঁড়ির বড় মাঠে ক্রিকেট হকি খেলা হয়, আৱ



মানদের ছোট মাঠে হয় ব্যাডমিন্টন। নিশ্চিথ সেনের ছেলে ভাইপো চুনি ফ্লন্দ অন্দ সবাই ক্লাবের মেম্বর। আরো মেম্বরদের মধ্যে আছে চাটুজোদের বাড়ির নীল, বল্দ, অনাথ, গোপাল। স্কুলে থাকতেই সঙ্গী-সাথী হয়েছিল—তারা বাড়ির বাইরে এসে রাস্তা থেকেই আমার ঘরের দিকে মুখ করে পাড়া কাঁপয়ে হাঁক দিত—‘মানিক, বাড়ি আছিস?’ এখন তাদের সঙ্গে আরো নতুন সাথী যোগ হল।

আরেকটি ছেলে ছিল, সে সাউথ স্কুলের স্কুলে পড়ে আমাদের একই ক্লাসে, যদিও আমার চেয়ে বছর চারেকের বড়। পর পর কয়েক বছর ফেল করেই বোধহয় এই দশা। এই অরুণ, ডাকনাম পান্দ, হল ময়মনসিংহের অর্থিলবন্ধু গৃহদের বাড়ির ছেলে; থাকে নিশ্চিথ সেনের উচ্চোদিকের বাড়িতে। আমাদের ক্লাবের সভা হওয়া সঙ্গেও বৃদ্ধি কম বলে তাকে বিশেষ কেউ পান্ত দেয় না। সেই পান্দও হঠাৎ একদিন দমদমের ফাইং ক্লাবে ভর্তি হয়ে এরোপ্লেন চালানো শিখে ফেলল। তারপর ফাইং ক্লাবের বাণিজ্যিক উৎসবে সে আমাদের দমদমে নেমন্তর করে নিয়ে গিয়ে টু-সীটার প্লেনে আকাশে উঠে পর পর ভীষণ শব্দে আমাদের দিকে ডাইভ করে নেমে এসে আবার উঠে গিয়ে আমাদের তাক লাগিয়ে দিল। এর পর থেকে অবিশ্য আমরা পান্দকে বেশ সমীক্ষ করে চলতাম।

আমাদের সময় একটা সরকারী নিয়ম ছিল যে পনের বছর বয়সের কমে ম্যাট্রিক পরীক্ষা দেওয়া চলবে না। আমাদের পরীক্ষা হবে ১৯৩৬-এর মার্চ মাসে। তখন আমার বয়স হবে চোম্প বছর দশ মাস। তার মানে এক

বছর বসে থাকতে হবে। মহা গুশ্রাকল। ওকালতির কারসাজির সাহায্যে  
বয়স বাড়িয়ে নেওয়া যায়, কিন্তু মা সে ব্যাপারে মোটেই রাজী নন। আশ্চর্য,  
পরীক্ষার কয়েক মাস আগেই সরকার পনের বছরের নিয়মটা তুলে দিলেন,  
আর আমাকেও এক বছর বসে থাকতে হল না।

ইস্কুল ছাড়ার বছর দশেক পরে কোনো একটা অনুষ্ঠানে, বোধহয়  
পুরোন ছাত্রদের সম্মেলনে—আমাকে বালিগঞ্জ গভর্নমেণ্ট হাই স্কুলে যেতে  
হয়েছিল। হলঘরে ঢুকে ঘনে হয়েছিল—এ কোথায় এলাম রে বাবা! এ  
ঘর কি সেই ঘর—যেটাকে এত পেঞ্জায় বলে ঘনে হত? দরজায় যে মাথা  
ঠেকে যায়! শূধু দরজা কেন, সবই যেন ছোট ছোট মনে হচ্ছে—বারান্দা,  
ক্লাসরুম, ক্লাসের বেঁগুগুলো।

অবিশ্বাস হবে নাই বা কেন। যখন স্কুল ছেড়েছি তখন আমি ছিলাম  
পাঁচ ফুট তিন ইঞ্চি, আর এবার যে ফিরে এলাম, এখন আমি প্রায় সাড়ে  
ছ'ফুট। স্কুল ত আছে যেই কে সেই, বেড়েছি শূধু আমিই।

এর পরে আর স্কুলে ফিরে যাইনি কখনো। এটাও জানি যে যে-সব  
জায়গার সঙ্গে ছেলেবেলার স্মৃতি জড়িয়ে থাকে, সে সব জায়গায় নতুন  
করে গেলে পুরোন মজাগুলো আর ফিরে পাওয়া যায় না। আসল মজা  
হল স্মৃতির ভাণ্ডার হাতড়ে সেগুলোকে ফিরে পেতে।

## ପରିଚୟଲିପି

ସାବା—ସ୍କୁଲାର ରାଯ়  
 ମା—ସ୍କୁଲାର ରାଯ়  
 କାକୀମା—ପ୍ରକଳତା ରାଯ়  
 ସ୍କୁଲାର୍‌ପାର୍ସି—ଶାଧୁରୀ ମହଲାନବୀଶ  
 ତୁତୁପାର୍ସି—ଇଲା ଚୌଥୁରୀ  
 ସୋନାଠାକୁମା—ଶ୍ରାବିନୀ ବସ୍ତୁ  
 ହିତେନକାକା—ହିତେନମୋହନ ବସ୍ତୁ  
 ସାପୀ—ଶୈଲେନ୍ଦ୍ରମୋହନ ବସ୍ତୁ  
 ବାବୁ—ସୋମେନ୍ଦ୍ରମୋହନ ବସ୍ତୁ  
 ସ୍କୁଲାକାକା—ପ୍ରକୁଳାଚନ୍ଦ୍ର ମହଲାନବୀଶ  
 ସୋନାମାମା—ପ୍ରଶାନ୍ତକୁମାର ଦାଶ  
 ମେସୋମଶାୟ, ଇନ୍ସିଗ୍ରେନ୍ସ କମ୍ପାନିର  
 ମାଲିକ—ଅବିନାଶଚନ୍ଦ୍ର ସେନ  
 ଦିଦିମା—ସରଲା ଦାଶ  
 ମେଜୋମାମା—ସ୍କୁଲାନ୍ଦ୍ରଚନ୍ଦ୍ର ଦାଶ  
 ବଡ଼ମାମା—ଚାରୁଚନ୍ଦ୍ର ଦାଶ  
 ବଡ଼ମାର୍ସ—ପ୍ରତିଭା ଦନ୍ତ  
 ମାନ୍ଦା—ଦିଲୀପକୁମାର ଦନ୍ତ  
 କାଳୁମାମା—ବିଜିକମଚନ୍ଦ୍ର ପାଲ

ଲେବୁମାମା—ହୌରେନ୍ଦ୍ରନାଥ ଦାଶଗ୍ରୂପ୍ତ  
 ମେଜୋପିସେମଶାଇ—ଅରୁଣନାଥ ଚନ୍ଦ୍ରବତୀ  
 ପାନକୁକାକା—କରୁଗାରଙ୍ଗନ ରାଯ়  
 ନିନିଦି—ନିଲିନୀ ଦାଶ  
 ରୁବିଦି—କଲାଣୀ କାଲେକାର  
 ଛୁଟିକିମାସ—ପ୍ରଭା ଆଯେଗୋର  
 ଏଣ୍ଟ୍—ସଞ୍ଜୀବଚନ୍ଦ୍ର ଦାଶ  
 ବାଚ୍ଚ—ପ୍ରତୀପକୁମାର ଦାଶ  
 ପ୍ରପେ—ନିଲିନୀ ଦେବୀ  
 ନିଲାଲାବାବୁ—ନିଲାଲା ବସ୍ତୁ  
 ମାଯାମାସିମା—ମାଯା ଦାଶ  
 ମନ୍ଦୁମାସ—ଗିରିବାଲା ସେନ  
 ମେଜୋପିସିମା—ପ୍ରଗଲତା ଚନ୍ଦ୍ରବତୀ  
 କଲାଣ—କଲାଣକୁମାର ଚନ୍ଦ୍ରବତୀ  
 ଲତ୍—ଲାଲିତା ରାଯ়  
 ଡଲି—ଅମିତା ରାଯ়  
 ମେସୋମଶାଇ, ଏକସାଇଇ କମିଶନାର  
 —ସ୍କୁଲାନ୍ଦ୍ରଚନ୍ଦ୍ର ହାଲଦାର  
 ରଣଦା—ରଣଜିତ ସେନ

## একমেবা দ্বিতীয়

অসমুপাধিকেবলঃ

সভাবেবক্ষতক

শতাব্দী অনুমতি ও আনন্দকল্পমূলক ধর্মস্থান
শাস্ত্র নিবন্ধনাতেও উক্তগুপ্তবিহু।
শতাব্দী অনুমতি ও আনন্দকল্পমূলক ধর্মস্থান

সেই সত্য অক্তপ মঙ্গল বিধাতাপ্রমেষ্টুর, যিনি অধিল সৎসাধকে আপনার মঙ্গল-জোড়ে ধোধ করিয়া আছেন; যিনি অঙ্গল বরে ও প্রেহে, মঙ্গল জীবকে প্রতিপাদণ করিতেছেন, যিনি অনন্দকল বানবাজার সহায় ও সঙ্গী হইয়া কাহাকে জান্ম-দ্রেষ, পুণ্য ও আবন্দে বিভূতিত করিতে থাকবেন তিনি আজ এই নবকূমারের শুভ নামকরণ-অনুষ্ঠানে ইহার কলাপ বিধান করন।

অব্য জ্ঞান সংখ্য ১৪, পুষ্টি চ২২৩, বঙ্গাব ২০৩০, বৈকুণ্ঠ মাসের চূক দিবসে (২৫ মে), পুষ্টি বাসরে, পুষ্টি পকে, দ্বিতীয়তিথিতে সর্ববাণী মঙ্গলময় পরমেশ্বর ও সর্বাপক বঙ্গদেশের মধ্যে ক্ষেত্রিকান্তঃ-প্রতিবাণী শৈযুক্ত শুভমত পুষ্টিমৌলুরী ও শৈযুক্তা শুভজ্ঞ-এবং পুষ্টিমৌলীর প্রতিপত্তি মঙ্গান শ্রীমন সত্যজিৎ, পুষ্টিমৌলীর শুভ নামকরণ-কাৰ্যা ইন্দো-বৃহস্পতি বরমনে সম্পূর্ণ হইল। ইৰুৱ এই শিখনকে দীৰ্ঘায় কৰন।

আতা হ ১৯২৫-বৈকুণ্ঠ (২৫ মে) ২০২৫-বঙ্গাব, ১৯২৫ শ্রীকান্ত, পুর্বে পুষ্টি মন্দিরে সময় পুষ্টি পক নথনীতিত। (২৫-বৈকুণ্ঠ মোমতাঙ্ক)

জন্মস্থান— পুষ্টিমৌল স্বতন্ত্র পুষ্টি মন্দির কেতু।

পিতামহ পিতামহী মাতামহ মাতামহী

পুষ্টিমৌল পুষ্টিমৌলী পুষ্টিমৌলী পুষ্টিমৌল পুষ্টিমৌল



সন্তান

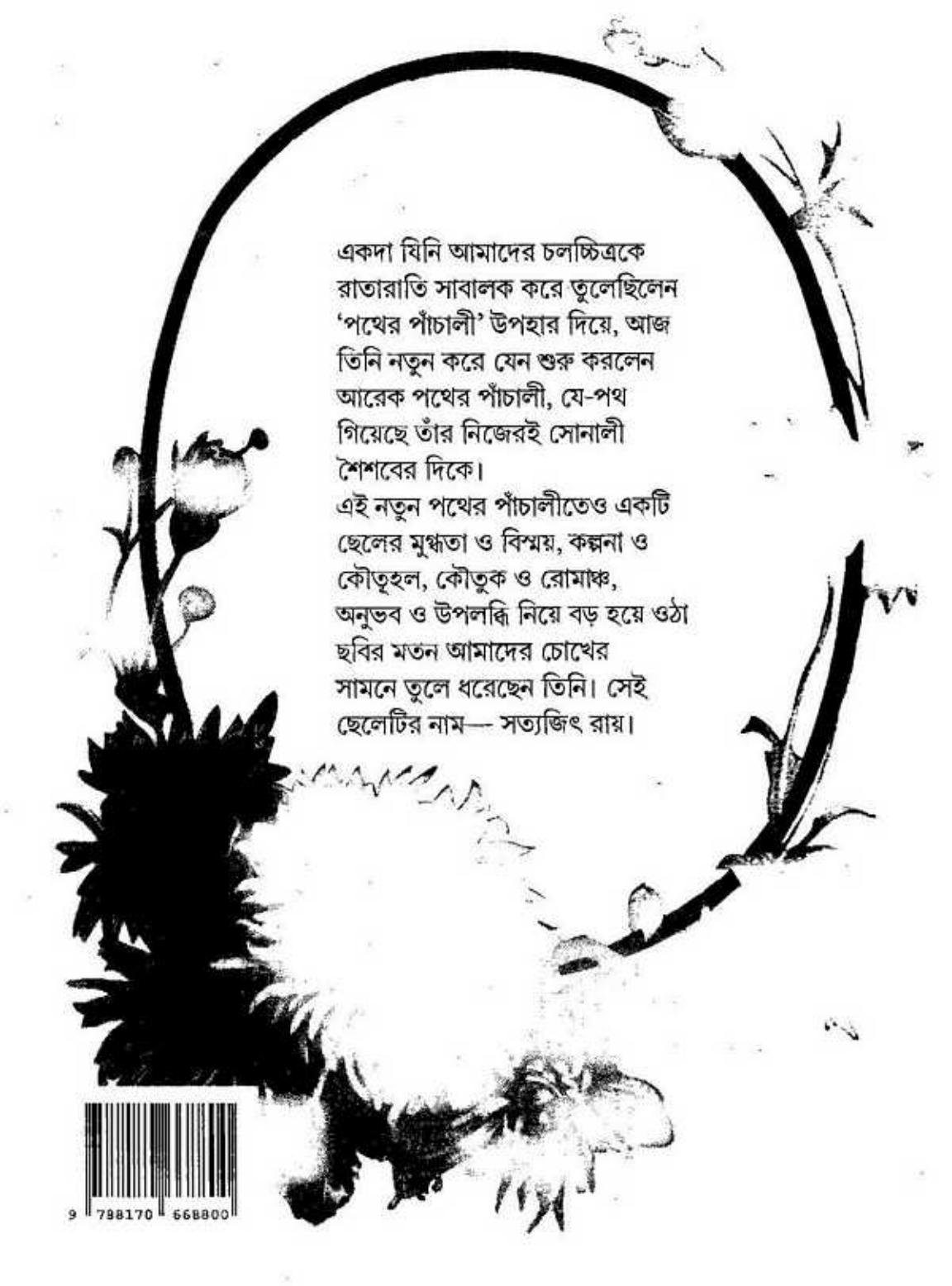
শ্রীমন সত্যজিৎ পুষ্টিমৌলী

আমো অব্য শ্রীমন সত্যজিৎ পুষ্টিমৌলী-র শুভ নামকরণ অনুষ্ঠান উপস্থিত থাকিয়া ও কাৰ্যা সুস্থপূর্ণ হইল দেশিয়া, আনন্দিত হইয়াছে। কৰণামৃত পুরমেশ্বর এই শিখনকে দীৰ্ঘায় কৰিয়া তোহার আপোয়ে নিঃশাপনে রক্ষা কৰন।

এই পুষ্টিমৌল পুষ্টিমৌলী পুষ্টিমৌলী  
শ্রী-শোনামুণি-শান্তিমুণি-শ্রী-অনুভীতিমুণি

হে কৃপাশিশ্ব পুরমেষ্টু! তোমার কৃপায় অব্য আমাদিশের এই শিখ সন্তান শ্রীমন সত্যজিৎ পুষ্টিমৌল পুষ্টিমৌলী-র শুভ নামকরণ সম্পূর্ণ হইল। ইহার হৃকুমাৰ সন্তকে তোমার শুভাশীর্থাদ বৰ্ষণ কৰ। তোমার অসাধে দেন এই শিখৰ শৰীৰ মম উপস্থুতকল্পে বৰ্দিত হইয়া, ইহার জীবন-ত্বৰোত তোমার পথে অবাহিত হয়। তুমি ইহার সহায় হইয়া ইহাকে রূপা কৰ। ইহার অনক অনন্ত হইয়া তুমি ইহার জীবনে তোমার মহিমাকে মহীয়ান কৰ।

শান্তি: শান্তি: শান্তি:



একদা যিনি আমাদের চলচ্ছিকে  
রাতারাতি সাবালক করে তুলেছিলেন  
'পথের পাঁচালী' উপহার দিয়ে, আজ  
তিনি নতুন করে যেন শুরু করলেন  
আরেক পথের পাঁচালী, যে-পথ  
গিয়েছে তাঁর নিজেরই সোনালী  
শৈশবের দিকে।

এই নতুন পথের পাঁচালীতেও একটি  
ছেলের মুঝ্বতা ও বিপ্লব, কঞ্চা ও  
কৌতুহল, কৌতুক ও রোমাঞ্চ,  
অনুভব ও উপলক্ষ নিয়ে বড় হয়ে ওঠা  
ছবির মতন আমাদের চোখের  
সামনে তুলে ধরেছেন তিনি। সেই  
ছেলেটির নাম— সত্যজিৎ রায়।





## E-BOOK